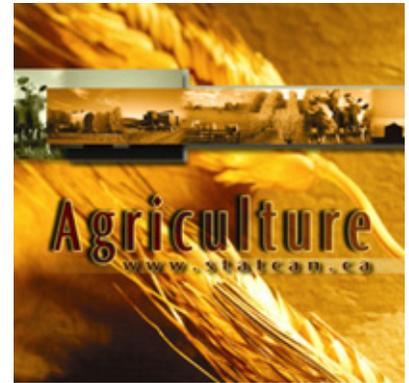




N° 21-207-XIF au catalogue

Statistiques sur les revenus des familles agricoles

2002



Statistique
Canada

Statistics
Canada

Canada

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Section des projets des données complètes sur les exploitations agricoles, Division de l'agriculture, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : 1 800 465 1991; courriel : agriculture@statcan.ca).

Pour obtenir des informations sur l'ensemble des données de Statistique Canada qui sont disponibles, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web.

Service national de renseignements **1 800 263-1136**

Service national d'appareils de télécommunication pour les malentendants **1 800 363-7629**

Renseignements concernant le Programme des bibliothèques de dépôt **1 800 700-1033**

Télécopieur pour le Programme des bibliothèques de dépôt **1 800 889-9734**

Renseignements par courriel infostats@statcan.ca

Site Web www.statcan.ca

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Le produit n° 21-207-XIF au catalogue est disponible gratuitement dans le site Internet de Statistique Canada. Les utilisateurs peuvent obtenir des exemplaires à www.statcan.ca sous la rubrique Produits et services.

Normes de service au public

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois, et ce, dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de *normes de service à la clientèle* qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1 800 263-1136. Les normes de services sont aussi publiées sur www.statcan.ca sous À propos de Statistique Canada > Offrir des services aux Canadiens.



Statistique Canada
Division de l'agriculture
Section des projets des données complètes sur les exploitations
agricoles

Statistiques sur les revenus des familles agricoles

2002

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2005

Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication peut être reproduit, en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux, et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire quelque contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, ou de le transmettre sous quelque forme et par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Août 2005

N° 21-207-XIF au catalogue

ISSN 1712-4786

Périodicité : annuelle

Ottawa

This publication is available in English upon request (Catalogue no. 21-207-XIE).

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- 0 zéro absolu ou valeur arrondie à zéro
- 0^s valeur arrondie à 0 (zéro) là où il y a une distinction importante entre le zéro absolu et la valeur arrondie
- P provisoire
- r rectifié
- x confidentiel en vertu des dispositions de la *Loi sur la statistique*
- E à utiliser avec prudence
- F trop peu fiable pour être publié

Notes

Dans cette publication :

Les codes A à F dans les tableaux donnent une indication du degré de fiabilité des estimations. Le lecteur est prié de se reporter à la section sur l'Exactitude des données pour obtenir de l'information sur la signification des codes.

Les totaux n'égalent pas nécessairement la somme des parties en raison des procédures d'arrondissement utilisées pour protéger la confidentialité des répondants.

Remerciements

La présente publication a été préparée par la Division de l'agriculture de Statistique Canada sous la direction générale de **Denis Chartrand**, directeur et **Paul Paradis**, chef, Section des projets des données complètes sur les exploitations agricoles. Lina Di Piéto et Sylvana Beaulieu ont coordonné le processus de production de la publication et ont veillé à sa réalisation. Lina Di Piéto et Sylvana Beaulieu ont préparé les faits saillants, la revue annuelle, la méthodologie, l'exactitude des données et le glossaire. Sylvana Beaulieu a préparé les tableaux statistiques, a assuré les services de traitement de textes et a préparé les graphiques. Michelle Desjardins et Linda Bonenfant ont prêté leur assistance technique. La vérification des données a été effectuée par Réjeanne Pelletier. Mélanie Lefebvre a effectué la révision.

Les personnes suivantes ont également contribué à la préparation de cette publication : Murielle Campeau, Louise Demers et son équipe, Monique Deschambault, Diane Forgues, Victor Ho, André La Chapelle, Sonia Lumadi, Marc Pelchat et son équipe, Joseph Prince, Cheryl Sarazin et son équipe, Gerry Savage, Carole Stuart, Mark Van Dusen et Suzanne Voyer, tous de la Division de la diffusion.

Nous tenons à remercier tout spécialement Agriculture et Agroalimentaire Canada pour sa contribution à la réalisation de cette publication.

Table des matières

Faits saillants	6
Notes aux utilisateurs	7
Introduction	9
Revenu de la famille agricole - Revue annuelle, 2002	11
Nombre de familles	11
Revenu total moyen	11
Produits connexes	22
Tableaux statistiques	
1 Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon la province, secteur non constitué en société	26
1-1 Canada	26
1-2 Terre-Neuve-et-Labrador	26
1-3 Île-du-Prince-Édouard	27
1-4 Nouvelle-Écosse	27
1-5 Nouveau-Brunswick	28
1-6 Québec	28
1-7 Ontario	29
1-8 Manitoba	29
1-9 Saskatchewan	30
1-10 Alberta	30
1-11 Colombie-Britannique	31
2 Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société, Canada	32
2-1 Culture de plantes oléagineuses et de céréales	32
2-2 Culture de pommes de terre	32
2-3 Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	33
2-4 Culture de fruits et de noix	33
2-5 Culture en serre et en pépinière et floriculture	34
2-6 Autres cultures agricoles	34

Table des matières – suite

2-7	Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	35
2-8	Élevage de bovins laitiers et production laitière	35
2-9	Élevage de porcs	36
2-10	Élevage de volailles et production d'oeufs	36
2-11	Autres types d'élevage	37
3	Sources de revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles, secteur non constitué en société	38
3-1	selon la province	38
3-2	selon le type d'exploitation agricole, Canada	39
3-3	selon le groupe typologique, Canada	40
4	Revenu hors ferme moyen selon la source et bénéfice net d'exploitation moyen des familles agricoles, secteur non constitué en société	41
4-1	selon la province	41
4-2	selon le type d'exploitation agricole, Canada	42
4-3	selon le groupe typologique, Canada	43
5	Revenu total moyen des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole et la province, secteur non constitué en société	44
5-1	Canada	44
5-2	Terre-Neuve-et-Labrador	44
5-3	Île-du-Prince-Édouard	45
5-4	Nouvelle-Écosse	45
5-5	Nouveau-Brunswick	46
5-6	Québec	46
5-7	Ontario	47
5-8	Manitoba	47
5-9	Saskatchewan	48
5-10	Alberta	48
5-11	Colombie-Britannique	49
6	Revenu familial moyen selon la source de revenu et la tranche de revenu total de la famille, secteur non constitué en société, Canada	50
7	Répartition des familles agricoles et revenu total moyen, secteur non constitué en société	51
7-1	selon le groupe typologique et la province	51
7-2	selon le groupe typologique et le type d'exploitation agricole, Canada	52
8	Répartition des familles agricoles selon la tranche de revenu, le revenu total moyen et le revenu total médian, selon la province (ou la région) et la taille de la famille, secteur non constitué en société	53

Table des matières – suite

9	Revenu total des familles agricoles selon le quintile, secteur non constitué en société	56
9-1	selon la province	56
9-2	selon le type d'exploitation agricole, Canada	56
Qualité des données, concepts et méthodologie		
	Sources de données et méthodologie	57
	Concepts et variables mesurées	64
	Exactitude des données	66
	Comparabilité des données et sources connexes	70
	Glossaire	72
Appendice		
I.	Typologie des fermes	78
II.	Liste des types d'exploitations agricoles	80
III.	Notes supplémentaires sur les restrictions des données	82
IV.	Autres produits connexes	84
Graphiques		
1.	Revenu net moyen du marché rajusté pour la DPA des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole, Canada, 2002	16
2.	Revenu net moyen du marché rajusté pour la DPA des familles agricoles selon la province, 2002	18
3.	Revenu net moyen du marché rajusté pour la DPA des familles agricoles selon le groupe typologique, Canada, 2002	20

Faits saillants

- Le revenu total moyen des familles agricoles a progressé en 2002, mais à un rythme plus lent que celui des deux années précédentes, selon les données des déclarations de revenus des particuliers.
- Le revenu total moyen des familles agricoles a atteint 74 914 \$ en 2002, en hausse de 3,1 % par rapport à l'année précédente. Cette hausse résulte de la progression de 5,2 % du revenu hors ferme moyen qui a annulé la baisse de 2,3 % du bénéfice net d'exploitation agricole moyen, excluant la déduction pour amortissement. La baisse du bénéfice net d'exploitation agricole moyen est survenue après deux hausses annuelles consécutives.
- Le bénéfice net d'exploitation agricole moyen a enregistré une diminution, le repli de 6,5 % des paiements de programme nets moyens ayant annulé la faible croissance de 1,0 % du revenu net moyen du marché, lequel s'est fixé à 11 429 \$.
- Le repli des paiements de programme nets s'explique en grande partie par l'expiration des paiements uniques d'urgence mis en oeuvre en 2001. La croissance du revenu net du marché a été ralentie par une diminution des revenus au titre du bétail et des produits, les prix des principaux produits s'étant effondrés après avoir culminé en 2001.
- Le revenu total moyen des familles spécialisées dans la culture en serre et en pépinière et dans la floriculture a affiché le gain en pourcentage le plus marqué en 2002; toutefois, le revenu total moyen de ces familles est demeuré en deçà du revenu total moyen de l'ensemble des familles agricoles. Les familles agricoles spécialisées dans la culture de pommes de terre ont réalisé le revenu total moyen le plus élevé. Les familles agricoles de l'Alberta ont réalisé le revenu total moyen le plus élevé de toutes les provinces pour une troisième année consécutive en 2002.
- En 2002, les familles qui exploitaient une très grande ferme axée sur les affaires ont enregistré la plus forte croissance du revenu total moyen pour une deuxième année consécutive.
- Le revenu hors ferme de l'ensemble des familles agricoles représentait environ 74 % du revenu total en 2002, en hausse par rapport à l'année précédente. En 2002, la part du revenu hors ferme dans le revenu total représentait la plus forte proportion observée au cours de la dernière décennie.
- Le revenu total moyen **rajusté pour** la déduction pour amortissement a progressé de 3,2 % pour atteindre 62 538 \$ en 2002.

Notes aux utilisateurs

La publication **Statistiques sur les revenus des familles agricoles** est produite par Statistique Canada (SC) et met en contexte les données financières tirées du Programme des données fiscales et du Compte de stabilisation du revenu net (PDF/CSRN). La présente publication, ainsi que la publication **Statistiques sur les revenus des exploitants agricoles** (n° 21-206-X au catalogue) et la publication à paraître **Statistiques sur les revenus et les dépenses des exploitations agricoles** (n° 21-208-X au catalogue), remplacent l'ancienne publication de SC, **Statistiques sur les revenus agricole et non agricole** (n° 21-019-X au catalogue), qui a été interrompue avec l'année d'imposition 2000 pour la série sur les familles agricoles¹.

Les estimations du PDF/CSRN présentées dans cette publication sont calculées d'après le Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN), le PDF/CSRN ayant adopté à compter de l'année de référence 2001 ce nouveau système de classification.

La présente édition de la publication **Statistiques sur les revenus des familles agricoles** porte sur l'année de référence 2002, mais elle situe les données dans un contexte historique en présentant des données sur les revenus agricole et hors ferme au niveau des familles qui remontent à 1998.

Les familles agricoles comprennent celles qui exploitent une seule exploitation agricole non constituée en société dont le total des revenus d'exploitation s'élève à 10 000 \$ et plus.

Il faut tenir compte des facteurs suivants lors de l'interprétation des données présentées dans cette publication :

- Les estimations du bénéfice net d'exploitation que l'on retrouve dans cette publication réfèrent au bénéfice net d'exploitation excluant la déduction pour amortissement. Le revenu total, qui est la somme du revenu hors ferme et du bénéfice net d'exploitation, exclut aussi la déduction pour amortissement. Toutefois, des estimations du revenu total **rajusté pour** la déduction pour amortissement sont présentées dans les tableaux 1-1 à 1-11, les tableaux 2-1 à 2-11, les tableaux 3-1 à 3-3, les tableaux 4-1 à 4-3, et dans les tableaux 5-1 à 5-11.
- La déduction pour amortissement obtenue à partir des déclarations de revenus ne correspond pas à la dépréciation économique utilisée dans les comptes du revenu agricole net publiés dans **Revenu agricole net - Statistiques économiques agricoles** (SÉA) (n° 21-010-X au catalogue)². Dans le PDF/CSRN, la déduction pour amortissement représente la dépense radiée par le contribuable conformément aux règles fiscales. L'exploitant peut, après avoir calculé la déduction maximale permise pour amortissement, ne demander qu'une partie de la déduction maximale. Dans les publications des SÉA, l'amortissement représente la dépense économique d'« usure », laquelle peut être très différente du montant auquel les agriculteurs ont droit et qu'ils choisissent de déclarer aux fins de l'impôt. Le calcul des dépenses pour amortissement de la maison de l'agriculteur et des autres bâtiments est basé sur un taux de 2 % et 5 % respectivement, tandis que celui pour les machines agricoles est basé sur un taux variant d'une province à l'autre, et se situant dans une fourchette de 9 % à 17 %. Pour les données fiscales, les taux de la déduction pour amortissement diffèrent, pouvant aller jusqu'à 30 % pour certaines machines agricoles.
- Les gains en capital imposables sont exclus des estimations du revenu hors ferme.

1. Dans la publication **Statistiques sur les revenus agricole et non agricole**, les séries sur les exploitations agricoles et sur les exploitants agricoles ont été interrompues avec l'année d'imposition 2001.

2. Une des huit publications de la série **Statistiques économiques agricoles** publiée par la Section des revenus et des prix agricoles de la Division de l'agriculture de Statistique Canada.

- Les couvoirs et l'aquaculture animale font maintenant partie du secteur agricole d'après le SCIAN. Depuis l'année de référence 2001, les estimations du PDF/CSRN incluent les couvoirs dans les fermes avicoles. Cet ajout touche les comparaisons d'une année à l'autre entre 2000 et 2001 pour ce type de ferme et aussi les comparaisons à l'échelon national. L'aquaculture animale n'est toutefois pas incluse dans les estimations du PDF/CSRN.

Pour en savoir plus, les utilisateurs peuvent aussi consulter l'information contenue dans Sources de données et méthodologie, Concepts et variables mesurées, Exactitude des données et Comparabilité des données et sources connexes.

Introduction

Depuis le milieu des années 20, la Division de l'agriculture de Statistique Canada (SC) publie un ensemble de séries annuelles qui illustrent à l'échelle provinciale les niveaux et les tendances du revenu agricole net et de ses composantes¹.

Initialement, ces séries n'ont pas été conçues pour satisfaire à la forte demande de données financières agricoles qui permettent de comparer les types d'exploitations agricoles et les catégories de revenus. Le besoin de disposer de données financières au niveau de l'exploitation s'est accru par suite de l'évolution des lois et des politiques qui régissent de nombreux aspects de l'agriculture au Canada.

Afin de répondre à la demande, la Division de l'agriculture a mis sur pied le Programme des données fiscales (PDF) au début des années 80. En vertu de la *Loi sur la statistique* de 1971, SC a accès aux dossiers d'impôt sur le revenu à des fins statistiques, ce qui lui permet de produire des données financières annuelles selon le type d'exploitation agricole et la catégorie de revenu sans accroître le fardeau des répondants du milieu agricole. Le Programme des données fiscales est maintenant désigné sous le nom de Programme des données fiscales et du Compte de stabilisation du revenu net (PDF/CSRN).

Les dossiers d'impôt sur le revenu des particuliers ont aussi permis au PDF de produire des estimations du revenu hors ferme des exploitants agricoles. Toutefois, ces dossiers ne contiennent que le revenu hors ferme des exploitants agricoles, non pas celui des familles agricoles. Afin de produire des statistiques sur le revenu hors ferme des familles agricoles, il fallait identifier les membres de la famille agricole et déterminer leur revenu hors ferme.

Le Système des dossiers d'impôts relatifs aux familles de la Division des données régionales et administratives, qui a été élaboré au début des années 80 afin de grouper les familles à l'aide des dossiers d'impôt, était une source intéressante comportant les variables manquantes du revenu des familles. En 1989, la Division de l'agriculture a donc fait les premières démarches pour évaluer la faisabilité du couplage des deux projets en vue de produire des estimations annuelles du revenu hors ferme des familles agricoles exploitant une ferme non constituée en société. L'objectif premier était de coupler les deux projets de données fiscales de façon à assurer non seulement que toutes les caractéristiques désagrégées de l'exploitation dans le PDF soient comprises, mais aussi d'y annexer les composantes du revenu hors ferme des familles. Les résultats des études pilotes ont été probants, et il a été établi que le couplage des deux projets donnerait de bonnes estimations du revenu hors ferme des familles agricoles.

Le PDF/CSRN a été développé progressivement. Avant 1987, il ne comprenait que les exploitations agricoles non constituées en société situées à l'extérieur des provinces des Prairies. Puis, en 1987, il a été élargi pour englober les exploitations agricoles constituées en société et, en 1990, les provinces des Prairies. Enfin, en 1993, il a été élargi de nouveau pour inclure les organisations communautaires agricoles.

Jusqu'en 1990, la Division de l'agriculture a surtout utilisé les données fiscales à titre d'indicateurs des dépenses d'exploitation agricoles des fermes non constituées en société qui se trouvaient à l'extérieur de la région de la Commission canadienne du blé (CCB). Cette région est délimitée dans les **Statistiques économiques agricoles** (SÉA) et elle englobe les provinces des Prairies et le secteur de la rivière de la Paix en Colombie-Britannique. Anciennement, les données pour cette région étaient obtenues au moyen de l'Enquête nationale sur les fermes afin de répondre aux exigences statistiques de la *Loi de stabilisation concernant le grain de l'Ouest*. Depuis 1991, on s'appuie surtout sur les données fiscales pour établir les estimations des dépenses qui paraissent dans les SÉA

1. Il s'agit des recettes monétaires agricoles, des dépenses d'exploitation agricoles et des frais d'amortissement. Au fil des ans, la Division de l'agriculture a élaboré de nouveaux indicateurs économiques. Les séries paraissent respectivement dans la publication *Recettes monétaires agricoles - Statistiques économiques agricoles* (n^o 21-011-X au catalogue) et dans la publication *Dépenses d'exploitation agricoles et frais d'amortissement - Statistiques économiques agricoles* (n^o 21-012-X au catalogue). Elles constituent la base des chiffres officiels regroupés au niveau provincial. Les séries sur le revenu agricole net paraissent dans *Revenu agricole net - Statistiques économiques agricoles* (n^o 21-010-X au catalogue)

et les comptes nationaux étant donné que le Programme de stabilisation concernant le grain de l'Ouest a été aboli le 31 juillet 1991.

Le PDF/CSRN constitue une source majeure de données financières pour le Projet des données complètes sur les exploitations agricoles². Ces données sont utilisées comme baromètre de la santé financière du secteur agricole canadien et comme outil pour l'analyse des politiques relatives aux exploitations agricoles. De façon plus précise, les estimations annuelles du revenu hors ferme des familles agricoles servent à : mesurer l'importance relative du revenu agricole et du revenu hors ferme selon différents niveaux d'agrégation; évaluer le bien-être économique des familles agricoles canadiennes; établir une comparaison entre le revenu agricole et le revenu hors ferme des familles; et faciliter l'élaboration de politiques agricoles.

La publication **Statistiques sur les revenus des familles agricoles** renferme de l'information sur les sources et le niveau des revenus agricole et hors ferme des familles agricoles selon la province, le type d'exploitation agricole (basé sur le Système de classification des industries de l'Amérique du Nord) et la typologie (basée sur l'âge de l'exploitant, la dépendance du revenu agricole et le niveau de revenu). Y sont fournis également des tableaux indiquant la répartition des revenus des familles agricoles.

La présente édition de la publication **Statistiques sur les revenus des familles agricoles** porte sur l'année de référence 2002, mais elle situe les données dans un contexte historique en présentant des données au niveau de l'exploitation agricole qui remontent à 1998.

Aux fins des totalisations statistiques, la présente publication fournit les chiffres relatifs aux familles agricoles exploitant une seule exploitation agricole non constituée en société dont le total des revenus d'exploitation s'élève à 10 000 \$ et plus.

2. Le *Projet des données complètes sur les exploitations agricoles* vise essentiellement à produire des données annuelles complètes de nature descriptive, physique et financière sur les exploitations agricoles. Le projet a été lancé en février 1991 par Agriculture et Agroalimentaire Canada et Statistique Canada

Revenu de la famille agricole - Revue annuelle, 2002

Revenus agricole et hors ferme des familles exploitant une seule ferme non constituée en société dont le total des revenus d'exploitation est de 10 000 \$ et plus.

Nombre de familles

Le nombre total de familles agricoles a diminué en 2002, après avoir légèrement augmenté en 2001, selon les dossiers fiscaux. Le nombre de familles agricoles a baissé de 2,8 %, passant de 148 560 en 2001 à 144 350 en 2002. Au total, ces familles exploitaient 143 030 fermes en 2002.

Revenu total moyen

La croissance du revenu total moyen des familles agricoles a été plus modérée en 2002

Le revenu total moyen des familles agricoles a progressé en 2002, mais à un rythme plus lent que celui des deux années précédentes, selon les données des déclarations de revenus des particuliers.

Le revenu total moyen des familles agricoles a affiché une hausse de 3,1 % seulement en 2002 pour atteindre 74 914 \$. Cette hausse résulte de la progression de 5,2 % du revenu hors ferme moyen qui a annulé la baisse de 2,3 % du bénéfice net d'exploitation agricole moyen, excluant la déduction pour amortissement.

Le revenu total moyen **rajusté pour** la déduction pour amortissement (DPA) — un montant soustrait du revenu, aux fins de l'impôt, pour tenir compte des coûts d'amortissement annuels — a crû de 3,2 % en 2002 pour atteindre 62 538 \$. La DPA a abaissé le revenu total moyen de 16,5 %.

Le bénéfice net d'exploitation agricole moyen a diminué en 2002 après deux hausses annuelles consécutives

Le bénéfice net d'exploitation agricole moyen a enregistré une diminution, le repli de 6,5 % des paiements de programme nets ayant annulé la faible croissance de 1,0 % du revenu net moyen du marché, lequel s'est fixé à 11 429 \$. La baisse du bénéfice net d'exploitation agricole moyen est survenue après deux hausses annuelles consécutives (Tableau explicatif 1).

Les paiements de programme nets moyens¹ ont diminué pour la première fois depuis 1995 pour se situer à 8 292 \$ en 2002. Le repli des paiements de programme nets s'explique en grande partie par l'expiration des paiements uniques d'urgence mis en oeuvre en 2001.

La croissance du revenu net du marché a été ralentie par une diminution des revenus au titre du bétail et des produits, les prix des principaux produits s'étant effondrés après avoir culminé en 2001. L'offre abondante de viande rouge sur le marché nord-américain et la hausse du prix des céréales fourragères ont exercé des pressions à la baisse sur les prix des bovins et des porcs après plusieurs années d'augmentation appréciable de ces productions².

La décroissance des revenus au titre du bétail et des produits a été en partie amortie par l'augmentation des revenus au titre des cultures, la hausse des prix partout au pays ayant plus que compensé la réduction des livraisons des principales céréales et des principaux oléagineux. Les stocks à la ferme des principales céréales et des principaux

1. Les paiements de programme nets réfèrent aux paiements de programme, excluant les subventions aux produits laitiers et les retraits du Compte de stabilisation du revenu net, et aux produits d'assurance après déduction des prélèvements ou des cotisations de stabilisation (prélèvements publics).

2. Le revenu net du marché correspond au revenu tiré directement du marché, c'est-à-dire à la différence entre les revenus d'exploitation totaux et les dépenses d'exploitation totales moins les paiements de programme nets.

oléagineux avaient atteint des niveaux extrêmement bas à la fin de 2001 à cause de la sécheresse qui a sévi au cours de l'été cette année-là, ce qui a entraîné une réduction des livraisons pendant la première partie de 2002. Les livraisons des principales céréales et des principaux oléagineux sont demeurées en baisse, la sécheresse ayant touché de vastes régions de la Saskatchewan et de l'Alberta pour une deuxième année de suite en 2002. Les prix moyens ont été plus élevés en 2002, mais sans pouvoir atténuer une contraction des mises en marché.

L'augmentation des revenus tirés des ventes de produits de serre, de pépinière et de floriculture, de cultures fourragères et de pommes de terre a aussi appuyé la croissance des revenus provenant des cultures.

La hausse des coûts des aliments pour animaux et l'augmentation des dépenses liées aux travaux à forfait et à la location de machines, aux réparations de machines, permis et assurances et aux semences ont ralenti la croissance du revenu net moyen du marché. Le resserrement des approvisionnements en grains a exercé une pression à la hausse sur les prix, ce qui a fait majorer les coûts des aliments pour animaux.

Les achats de bétail ont toutefois fléchi, en réaction à l'augmentation des dépenses en aliments pour animaux et à la diminution de l'approvisionnement en grains. La sécheresse a aussi entraîné une réduction de certaines dépenses, notamment les dépenses en engrais et en chaux, en pesticides et en carburant.

En 2002, le revenu net du marché représentait 58 % du bénéfice net d'exploitation agricole et seulement environ 15 % du revenu total de la famille agricole.

Lorsque l'on prend en compte la DPA, les familles agricoles ont enregistré un déficit moyen de 947 \$ dans leur revenu net du marché en 2002 comparativement à un déficit de 749 \$ en 2001.

Tableau explicatif 1

Sources du revenu des familles agricoles, Canada, 2001 et 2002

	2001	2002	2001 à 2002
	\$		Variation en %
Revenu total 1	72 674	74 914	3,1
Revenu hors ferme 2	52 489	55 193	5,2
Revenu d'emploi hors ferme	35 748	38 461	7,6
Traitements et salaires 3	32 846	35 477	8,0
Revenu net d'un travail indépendant non agricole	2 902	2 984	2,8
Revenu de placements	5 249	4 895	-6,7
Revenu de pensions	6 622	7 105	7,3
Transferts sociaux gouvernementaux	2 248	2 390	6,3
Autres revenus hors ferme	2 622	2 342	-10,7
Bénéfice net d'exploitation 1	20 185	19 722	-2,3
Paiements de programme, nets	8 866	8 292	-6,5
Revenu net du marché	11 320	11 429	1,0
Ajustement pour la déduction pour amortissement (DPA)	12 069	12 377	2,6
Revenu net du marché rajusté pour la DPA	-749	-947	-26,4
Revenu total rajusté pour la DPA	60 605	62 538	3,2

1. Excluant la déduction pour amortissement.

2. Ne comprend pas les gains en capital imposables.

3. Peut comprendre les salaires et traitements payés aux membres de la famille par l'exploitation agricole.

La hausse du revenu d'emploi hors ferme a contribué grandement à la croissance du revenu de la famille agricole

Le revenu d'emploi hors ferme moyen, qui a crû de 7,6 %, a été la source principale de la croissance du revenu hors ferme moyen des familles agricoles (Tableau explicatif 1). Le revenu d'emploi hors ferme moyen a progressé à un rythme rapide, l'emploi ayant monté en flèche en 2002, propulsé par une croissance économique renouvelée.

Selon l'Enquête sur la population active, l'emploi dans l'ensemble des secteurs au Canada s'est accru de 3,9 % au cours de la même période. Il s'agit de la croissance annuelle la plus marquée depuis 1987.

Le revenu de pensions moyen des familles agricoles a augmenté de 7,3 % en 2002 à la suite de l'augmentation de toutes les sources de revenus de pensions. Les autres pensions ou pensions de retraite, qui ont crû de 13,2 %, ont le plus contribué à l'augmentation du revenu de pensions moyen, suivies des prestations du Régime de pensions du Canada et du Régime de rentes du Québec (+4,2 %). Les hausses de la pension de la Sécurité de la vieillesse et des versements nets des suppléments fédéraux ont aussi contribué légèrement à l'augmentation du revenu de pensions moyen.

La hausse des transferts sociaux gouvernementaux (+6,3 %) a également soutenu la croissance du revenu hors ferme moyen. Les transferts sociaux gouvernementaux se sont accrus en raison surtout de l'augmentation de 15,1 % des revenus tirés des prestations d'assurance-emploi.

Toutefois, la diminution du revenu de placements (-6,7 %) et des autres revenus hors ferme (-10,7 %) en 2002 a atténué la croissance du revenu hors ferme moyen. La régression de 6,7 % du revenu de placements est presque entièrement attribuable à la baisse de 15,9 % des revenus d'intérêts et des autres revenus de placements moyens³. La chute de 11,5 % des autres revenus, qui comprennent les paiements du Compte de stabilisation du revenu net versés aux familles agricoles, a entraîné la diminution de 10,7 % des autres revenus hors ferme moyens.

Le revenu hors ferme de l'ensemble des familles agricoles correspondait à 73,7 % du revenu total en 2002, en hausse comparativement à la proportion de 72,2 % enregistrée l'année précédente. Le revenu d'emploi hors ferme représentait plus de la moitié (51,3 %) du revenu total. Le revenu de pensions représentait 9,5 % du revenu total et le revenu de placements, 6,5 %. En 2002, la part du revenu hors ferme dans le revenu total représentait la plus forte proportion observée au cours de la dernière décennie.

En 2002, la part du revenu hors ferme dans le revenu total **rajusté pour** la DPA était de 88,3 %, en hausse de près de 2 points de pourcentage par rapport à 2001. Toutefois, cette proportion était légèrement inférieure à celle de 89,3 % affichée en 2000.

Les familles spécialisées dans la culture de pommes de terre réalisent le revenu total moyen le plus élevé

Les familles agricoles spécialisées dans la culture de pommes de terre ont réalisé le revenu total moyen le plus élevé (92 874 \$) en 2002, en hausse de 5,7 % par rapport à 2001 (Tableau explicatif 2). Ce gain est entièrement attribuable à l'augmentation de 13,7 % du bénéfice net d'exploitation agricole moyen. La croissance du bénéfice net d'exploitation agricole moyen s'explique, quant à elle, par la hausse des revenus tirés de la vente de pommes de terre, à la faveur de la demande à l'exportation de produits de pommes de terre frais et transformés. Le resserrement des approvisionnements de pommes de terre de consommation dans la première moitié de 2002, survenu à la suite d'une baisse importante de la production en 2001, a exercé une forte pression à la hausse sur les prix des agriculteurs en 2002.

3. La baisse des revenus d'intérêts et des autres revenus de placements moyens témoigne de la diminution du taux d'escompte de la Banque du Canada, qui est passé de 4,31 % en 2001 à 2,71 % en 2002.

Tableau explicatif 2

Revenu total moyen des familles agricoles selon le type de d'exploitation agricole, Canada, 2002

	Nombre de familles agricoles	Revenu ¹ hors ferme	Bénéfice ² net d'exploitation	Revenu ² total	2001 à 2002	Revenu total rajusté pour la DPA	2001 à 2002
		\$		Variation en %		\$	Variation en %
Culture de pommes de terre	850	46 900	45 974	92 874	5,7	67 792	1,2
Élevage de volailles et production d'œufs	1 920	45 998	39 546	85 544	-8,0	66 446	-7,9
Culture de plantes oléagineuses et de céréales	50 480	59 406	24 148	83 554	3,8	69 939	3,8
Élevage de bovins laitiers et production laitière	11 220	25 886	52 499	78 385	0,2	55 121	-2,0
Autres types d'élevage	8 980	73 202	66	73 268	7,0	66 329	7,7
Culture en serre et en pépinière et floriculture	2 160	54 118	18 082	72 200	11,1	63 320	14,2
Autres cultures agricoles	12 390	58 447	13 406	71 853	4,4	62 371	4,2
Culture de fruits et de noix	3 550	61 448	9 629	71 077	6,1	64 958	6,4
Élevage de porcs	3 240	41 400	27 781	69 181	-13,6	48 127	-17,9
Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	47 780	54 858	11 750	66 607	3,6	56 659	3,7
Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	1 780	43 732	18 125	61 857	4,8	52 907	3,2
Total	144 350	55 193	19 722	74 914	3,1	62 538	3,2

1. Ne comprend pas les gains en capital imposables.

2. Excluant la déduction pour amortissement.

Le revenu total moyen des familles spécialisées dans la culture en serre et en pépinière et dans la floriculture a affiché un gain solide de 11,1 % en 2002. Cette croissance s'est produite en raison de la hausse de 13,6 % du revenu hors ferme moyen et d'une hausse de 4,4 % du bénéfice net d'exploitation agricole moyen, qui a connu une reprise par rapport à la baisse de 3,9 % enregistrée en 2001. L'augmentation des ventes de produits de serre, de pépinière et de floriculture, survenue en raison d'une montée en flèche des ventes de fleurs et de la vigueur du marché de la construction résidentielle neuve, a entraîné une hausse du bénéfice net d'exploitation agricole moyen. Le revenu total moyen de ces familles s'est élevé à 72 200 \$, ce qui est légèrement en deçà du revenu total moyen de l'ensemble des familles agricoles.

Les familles agricoles spécialisées dans l'élevage de porcs et celles spécialisées dans l'élevage de volailles et la production d'œufs ont été les seules à subir des baisses du revenu total moyen. En moyenne, toutes les autres familles agricoles ont observé une croissance du revenu total moyen supérieure à la croissance nationale de 3,1 %, sauf celles spécialisées dans l'élevage de bovins laitiers et la production laitière, qui ont connu une hausse négligeable de 0,2 % du revenu total moyen.

Après avoir enregistré de fortes croissances durant trois années consécutives, le revenu total moyen des familles spécialisées dans l'élevage de porcs a accusé un recul de 13,6 % pour se fixer à 69 181 \$. Le recul du revenu total moyen de ces familles s'explique par la diminution de 34,7 % du bénéfice net d'exploitation agricole moyen, qui était surtout attribuable à la baisse des revenus provenant des ventes de porcs survenue à la suite de l'effondrement des prix des porcs d'abattage. L'assouplissement des prix résulte de l'abondance des approvisionnements de porcs sur le marché nord-américain, jumelée aux préoccupations liées aux effets de la sécheresse de 2002 sur les prix des céréales fourragères, qui ont poursuivi leur progression.

Sous l'effet d'un fléchissement des prix de la volaille en raison d'une surabondance sur le marché national en 2001 et en 2002, le revenu total moyen des familles spécialisées dans l'élevage de volailles et la production d'œufs a connu la deuxième plus forte diminution en pourcentage, en baisse de 8,0 %, pour se fixer à 85 544 \$. Le bénéfice net d'exploitation agricole moyen (-11,9 %) et le revenu hors ferme moyen (-4,4 %) ont tous deux contribué à la baisse du revenu total moyen. De ce fait, le revenu total moyen de ces familles a glissé au deuxième rang en 2002 après avoir occupé le premier rang pendant les cinq années précédentes.

Le revenu total moyen des familles spécialisées dans la culture de plantes oléagineuses et de céréales s'est accru de 3,8 % à la faveur d'une hausse de 4,4 % du revenu hors ferme moyen et d'une hausse de 2,2 % du bénéfice net d'exploitation agricole moyen. Un accroissement des revenus provenant de la vente de céréales et d'oléagineux et de cultures fourragères explique en grande partie la hausse du bénéfice net d'exploitation agricole moyen. En 2001 et 2002, les agriculteurs ont puisé largement dans leurs stocks de cultures pour soutenir les ventes, leurs productions ayant été considérablement réduites en raison de conditions climatiques défavorables.

Les familles exploitant une ferme d'élevage de bovins de boucherie ont, quant à elles, connu une croissance de 3,6 % de leur revenu total moyen, la hausse de 6,9 % du revenu hors ferme moyen ayant compensé le repli de 9,5 % du bénéfice net d'exploitation agricole moyen. La diminution des revenus tirés des ventes de bovins et de veaux, qui est principalement attribuable à une baisse des revenus des bovins et des veaux d'abattage vendus à l'échelon interprovincial, les prix s'étant repliés dans les deux cas, a largement contribué à la baisse du bénéfice net d'exploitation agricole moyen. Toutefois, les revenus provenant de la vente des bovins et des veaux vendus à l'étranger ont poursuivi leur croissance, stimulés par des exportations records vers les États-Unis.

Les coûts élevés des aliments pour animaux ainsi que les conditions de sécheresse dans certaines régions des Prairies ont incité les producteurs à augmenter leurs exportations de bovins vers les États-Unis pour l'engraissement, l'abattage et l'alimentation. Les taux de change favorables et la croissance générale de la demande américaine de boeuf ont également stimulé la croissance des exportations chez nos voisins du sud.

En 2002, seules les familles exploitant une ferme laitière ont compté davantage sur les revenus d'activités agricoles. Elles ont tiré 67,0 % de leur revenu total de source agricole. Les familles agricoles spécialisées dans la culture de pommes de terre (49,5 %) et celles spécialisées dans l'élevage de volailles et la production d'oeufs (46,2 %) ont tiré tout près de la moitié de leur revenu total de source agricole.

Les familles exploitant une ferme porcine ont le plus utilisé la déduction pour amortissement afin de réduire leur revenu total moyen (-30,4 %). Leur revenu total moyen **rajusté pour** la DPA a baissé de 17,9 % en 2002 par rapport à 2001 pour se fixer à 48 127 \$ seulement, soit le revenu total **rajusté pour** la DPA le plus faible (Tableau explicatif 2).

Les familles exploitant une ferme laitière ont elles aussi utilisé largement la déduction pour amortissement. La soustraction de la DPA a abaissé leur revenu total moyen de 29,7 %. Le revenu total moyen **rajusté pour** la DPA de ces familles a ainsi reculé de 2,0 % par rapport à 2001 pour se situer à 55 121 \$ en 2002, en deçà de la moyenne de l'ensemble des familles agricoles. Lorsque l'on tient compte de la DPA, ces familles ont tiré 53,0 % de leur revenu total de source agricole.

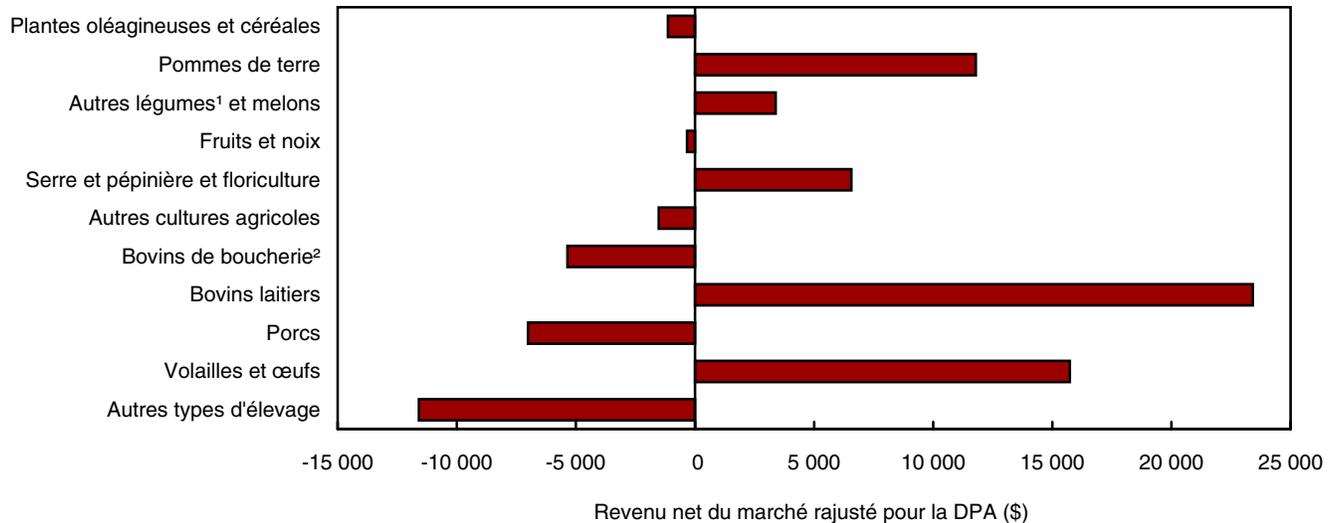
Les familles exploitant une ferme spécialisée dans l'élevage de porcs ont enregistré un déficit moyen de 7 010 \$ en 2002 dans leur revenu net du marché une fois **rajusté pour** la DPA, alors que l'année précédente elles avaient obtenu un revenu moyen de 8 119 \$. Les familles exploitant une ferme de bovins de boucherie, celles exploitant les autres types d'élevage, ainsi que celles spécialisées dans la culture de plantes oléagineuses et de céréales, dans la culture de fruits et de noix et dans les autres cultures ont aussi affiché des déficits en 2002⁴ (Graphique 1).

Les familles spécialisées dans l'élevage de bovins laitiers et la production laitière ont réalisé le revenu net moyen du marché **rajusté pour** la DPA le plus élevé (23 417 \$), suivies de celles spécialisées dans l'élevage de volailles et la production d'oeufs (15 736 \$). Une comparaison du revenu net moyen du marché **rajusté pour** la DPA, au cours de la période de 1993 à 2002, a d'ailleurs révélé que les familles spécialisées dans les produits assujettis à la gestion de l'offre (production laitière et production de volailles et d'oeufs) ont occupé systématiquement le premier et le deuxième rang.

4. Les familles exploitant une ferme de bovins de boucherie, celles exploitant les autres types d'élevage, ainsi que celles spécialisées dans la culture de plantes oléagineuses et de céréales, dans la culture de fruits et de noix et dans les autres cultures avaient aussi affiché des déficits en 2001.

Graphique 1

Revenu net moyen du marché rajusté pour la DPA des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole, Canada, 2002



1. Sauf les pommes de terre.

2. Y compris les parcs d'engraissement.

Source : Statistique Canada, Base de données complètes sur les exploitations agricoles.

Les familles agricoles de l'Alberta ont réalisé le revenu total moyen le plus élevé pour une troisième année consécutive

Les familles agricoles de l'Alberta ont réalisé le revenu total moyen le plus élevé de toutes les provinces pour une troisième année consécutive en 2002. Leur revenu total moyen se situait à 83 935 \$, en hausse de 4,3 % (Tableau explicatif 3). Les familles agricoles de l'Ontario ont conservé le deuxième rang (78 754 \$) et les familles agricoles de la Colombie-Britannique sont demeurées au troisième rang (77 248 \$). Le revenu total moyen dans les autres provinces se trouvait en deçà de la moyenne nationale. Le revenu total moyen des familles agricoles a crû dans toutes les provinces en 2002, sauf en Nouvelle-Écosse et au Québec où il a reculé de 2,1 % et de 0,2 % respectivement.

Le revenu moyen en provenance des sources hors ferme a crû dans toutes les provinces en 2002. La plus forte croissance s'est produite à Terre-Neuve-et-Labrador (+11,0 %). Le revenu hors ferme moyen s'échelonnait de 38 412 \$ au Québec à 66 919 \$ en Colombie-Britannique.

La hausse vigoureuse de 11,0 % du revenu hors ferme moyen à Terre-Neuve-et-Labrador ainsi que l'augmentation de 5,7 % du bénéfice net d'exploitation agricole moyen ont entraîné une croissance de 9,9 % du revenu total moyen des familles de cette province. Il s'agit du gain en pourcentage le plus marqué.

Outre les familles agricoles de Terre-Neuve-et-Labrador, seules les familles de l'Alberta et du Manitoba ont connu une hausse du bénéfice net d'exploitation agricole moyen en 2002.

Même si elles ont été durement touchées par la sécheresse, les familles agricoles de l'Alberta ont affiché une hausse de 4,3 % de leur bénéfice net d'exploitation agricole moyen, la diminution des achats de bétail ayant fait contreponds à la hausse des coûts des aliments pour animaux et au fléchissement des revenus provenant de la vente des cultures, des bovins et des porcs. Le revenu hors ferme moyen a également progressé de 4,3 % dans cette province.

Au Manitoba, la croissance solide de 11,1 % du bénéfice net d'exploitation agricole moyen, soutenue par la hausse des revenus au titre des cultures, et l'augmentation de 3,2 % du revenu hors ferme moyen ont résulté en une hausse

de 5,8 % du revenu total moyen des familles agricoles en 2002. Ces familles ont obtenu un revenu total moyen de 68 220 \$.

En 2002, les familles agricoles du Manitoba ont déclaré le bénéfice net d'exploitation agricole moyen le plus élevé (23 893 \$). Elles ont succédé aux familles agricoles du Québec qui avaient occupé le premier rang au cours des quatre années précédentes. Celles-ci ont déclaré le deuxième bénéfice net d'exploitation agricole moyen en importance (23 270 \$). La part du revenu total de la famille agricole provenant de l'exploitation agricole variait entre 13,4 % en Colombie-Britannique et 37,7 % au Québec.

Tableau explicatif 3

Revenu total moyen des familles agricoles selon la province, 2002

	Nombre de familles agricoles	Revenu ¹ hors ferme	Bénéfice ² net d'exploitation	Revenu ² total	2001 à 2002	Revenu total rajusté pour la DPA	2001 à 2002
		\$		Variation en %		\$	Variation en %
Terre-Neuve-et-Labrador	140	51 963	13 736	65 699	9,9	55 682	7,6
Île-du-Prince-Édouard	1 140	48 808	17 997	66 806	1,0	53 177	0,3
Nouvelle-Écosse	1 680	45 241	17 042	62 282	-2,1	53 276	-2,0
Nouveau-Brunswick	1 310	43 435	20 502	63 937	0,7	51 115	1,4
Québec	18 690	38 412	23 270	61 682	-0,2	48 445	-1,7
Ontario	34 050	63 374	15 379	78 754	3,5	67 705	3,9
Manitoba	13 490	44 328	23 893	68 220	5,8	53 345	4,2
Saskatchewan	31 110	51 362	20 933	72 296	1,4	59 841	0,8
Alberta	35 160	62 358	21 577	83 935	4,3	70 847	5,4
Colombie-Britannique	7 560	66 919	10 329	77 248	4,6	68 544	5,5
Canada	144 350	55 193	19 722	74 914	3,1	62 538	3,2

1. Ne comprend pas les gains en capital imposables.

2. Excluant la déduction pour amortissement.

Le revenu total moyen des familles agricoles de l'Alberta a conservé le premier rang après avoir été **rajusté pour** la DPA. Leur revenu total moyen **rajusté pour** la DPA s'est élevé à 70 847 \$ en 2002.

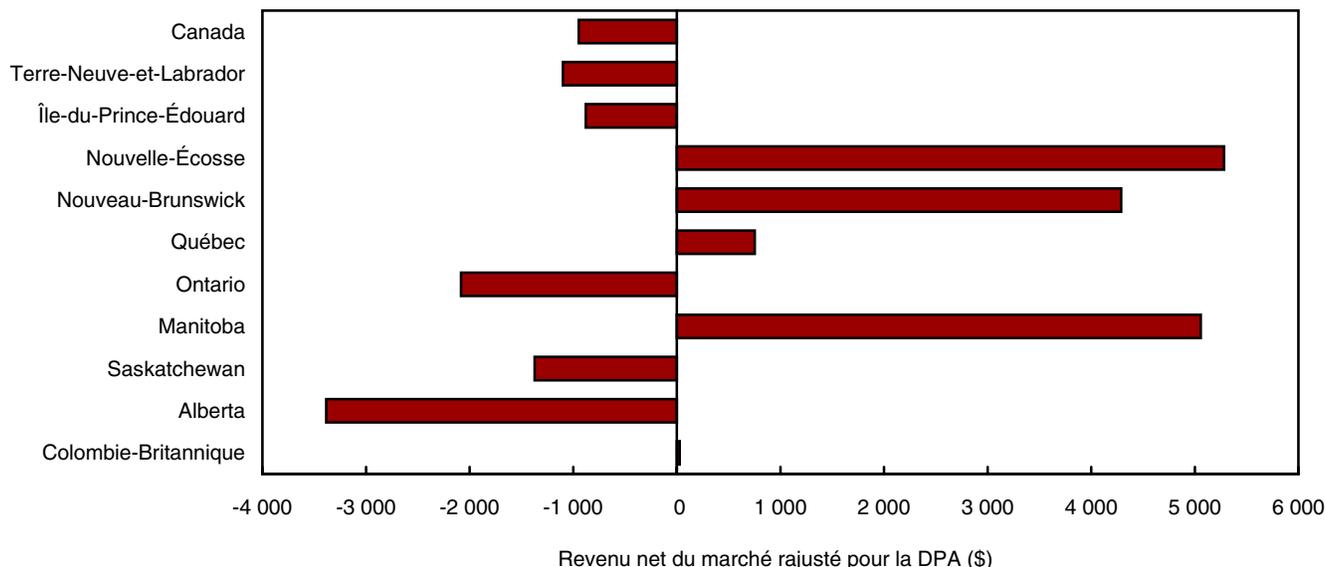
L'effet de la déduction pour amortissement sur le revenu total moyen variait d'une province à l'autre. Au Manitoba, la déduction pour amortissement demandée a réduit le revenu total moyen de 21,8 % comparativement à 11,3 % en Colombie-Britannique.

En 2002, les familles agricoles du Manitoba ont affiché un revenu net moyen du marché **rajusté pour** la DPA de 5 057 \$, après avoir connu un déficit de 940 \$ en 2001. Seules les familles agricoles de la Nouvelle-Écosse ont obtenu un revenu net moyen du marché **rajusté pour** la DPA supérieur à celui des familles du Manitoba avec 5 283 \$, en baisse de 19,8 % toutefois par rapport à 2001 (Graphique 2).

Les autres provinces qui ont enregistré un revenu net moyen du marché **rajusté pour** la DPA positif sont le Nouveau Brunswick (4 289 \$), le Québec (753 \$) et la Colombie-Britannique (27 \$).

Graphique 2

Revenu net moyen du marché rajusté pour la DPA des familles agricoles selon la province, 2002



Source : Statistique Canada, Base de données complètes sur les exploitations agricoles.

Le revenu total moyen des familles exploitant une très grande ferme axée sur les affaires a enregistré une croissance solide en 2002 pour une deuxième année consécutive

Le revenu total moyen a varié considérablement selon le groupe typologique. (Consulter l'Appendice I pour une description détaillée de chaque type.)

En 2002, les familles qui exploitaient une très grande ferme axée sur les affaires, dont les revenus s'élevaient à 500 000 \$ ou plus, ont enregistré la plus forte croissance du revenu total moyen pour une deuxième année consécutive, ayant gagné 148 463 \$, en hausse de 11,6 %.

Les familles exploitant une ferme à faible revenu ont elles aussi connu une solide hausse de leur revenu total moyen en 2002. Le revenu total moyen a crû de 9,8 % pour atteindre 16 604 \$, en raison surtout du redressement du bénéfice net d'exploitation agricole, celui-ci étant passé d'un déficit de 417 \$ en 2001 à un surplus de 758 \$ en 2002. Les paiements de programme nets moyens (y compris les produits d'assurance) ont atteint 3 863 \$ chez les familles de ce groupe typologique et ont suffi à compenser les déficits du revenu net moyen du marché.

Les familles exploitant une petite ferme axée sur les affaires (-2,1 %) et celles exploitant une ferme appartenant à un retraité (-1,2 %) ont été les seules à enregistrer une diminution du revenu total en 2002. Dans les deux cas, la hausse du revenu hors ferme moyen a été insuffisante pour neutraliser la diminution du bénéfice net d'exploitation agricole moyen.

Les familles dont l'exploitation agricole appartenait à un retraité ont gagné un revenu total moyen de 62 858 \$ en 2002. Le revenu de pensions correspondait à près de 37 % du revenu total de la famille, en hausse d'environ 2 points de pourcentage par rapport à 2001. Ces familles ont d'ailleurs compté davantage sur le revenu de sources non agricoles en 2002, leur part de revenu hors ferme étant passée de 75,3 % en 2001 à 78,0 % en 2002.

Les familles qui exploitaient une ferme d'agrément ont une fois de plus compté entièrement sur le revenu de sources non agricoles, ayant déclaré des déficits moyens de 3 123 \$ du bénéfice net d'exploitation agricole en 2002. Cependant, le revenu total moyen de ces familles venait toujours au deuxième rang (97 429 \$) parmi l'ensemble des familles agricoles, en hausse de 2,9 % par rapport à 2001.

Les familles exploitant une grande ferme axée sur les affaires ont tiré 48,1 % de leur revenu total de sources hors ferme. Il s'agit de la plus forte proportion enregistrée par ces familles au cours de la dernière décennie.

Les familles exploitant une très grande ferme ont le plus utilisé la déduction pour amortissement afin de réduire leur revenu total moyen. Leur revenu total moyen **rajusté pour** la DPA se situait à 92 320 \$ en baisse de 37,8 % par rapport au revenu total moyen (Tableau explicatif 4). Par ailleurs, le rajustement demandé pour la déduction pour amortissement a été le plus faible en pourcentage (-4,7 %) pour les familles qui exploitaient une ferme d'agrément. En conséquence, ces familles ont obtenu un revenu total moyen **rajusté pour** la DPA de 92 832 \$, surpassant ainsi celui des familles exploitant de très grandes fermes.

Tableau explicatif 4

Revenu total moyen des familles agricoles selon le groupe typologique, Canada, 2002

	Nombre de familles agricoles	Revenu ¹ hors ferme	Bénéfice ² net d'exploitation	Revenu ² total	2001 à 2002	Revenu total rajusté pour la DPA	2001 à 2002
		\$			Variation en %	\$	Variation en %
Exploitations agricoles axées sur les affaires							
Petites fermes	10 560	35 000	3 739	38 739	-2,1	35 172	-2,6
Fermes moyennes	16 770	65 645	13 555	79 200	3,4	70 036	3,2
Grandes fermes	38 530	41 243	44 556	85 799	3,7	63 189	4,0
Très grandes fermes	4 260	45 883	102 580	148 463	11,6	92 320	13,4
Exploitations agricoles non axées sur les affaires							
Fermes appartenant à un retraité	36 550	49 057	13 801	62 858	-1,2	54 657	-1,3
Fermes d'agrément	27 410	100 552	-3 123	97 429	2,9	92 832	2,8
Fermes à faible revenu	10 270	15 846	758	16 604	9,8	10 831	16,6
Total	144 350	55 193	19 722	74 914	3,1	62 538	3,2

1. Ne comprend pas les gains en capital imposables.

2. Excluant la déduction pour amortissement.

La DPA a réduit le revenu total des familles qui exploitaient une ferme moyenne de 11,6 % seulement comparativement à une réduction de 26,4 % pour celles qui exploitaient une grande ferme. Le revenu total moyen des familles qui exploitaient une ferme moyenne (70 036 \$) a ainsi surpassé celui des familles exploitant une grande ferme (63 189 \$) lorsque l'on prend en compte la DPA.

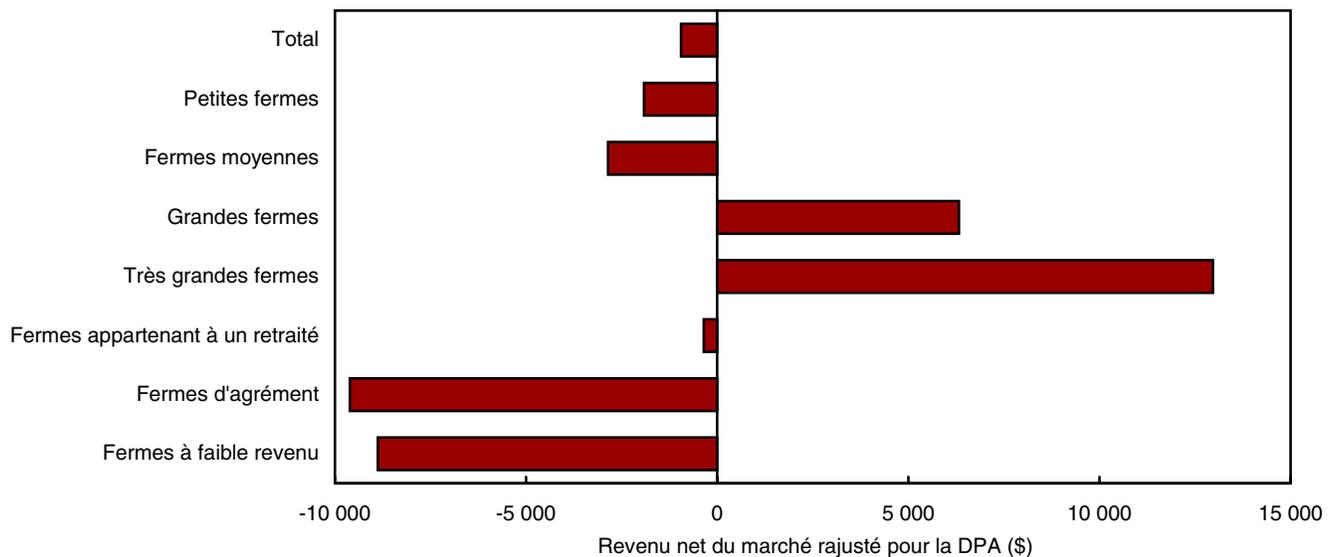
Les familles qui exploitaient une grande ferme et celles qui exploitaient une très grande ferme axée sur les affaires ont été les seules à déclarer des surplus du revenu net moyen du marché **rajusté pour** la DPA (Graphique 3). Les familles qui exploitaient une très grande ferme ont enregistré un surplus de 12 969 \$ du revenu net moyen du marché **rajusté pour** la DPA; celui-ci représentait 14,0 % de leur revenu total moyen **rajusté pour** la DPA. Les familles exploitant une grande ferme ont obtenu un surplus de 6 326 \$ du revenu net moyen **rajusté pour** la DPA.

Les déficits du revenu net moyen du marché **rajusté pour** la DPA variaient de 353 \$ pour les familles dont la ferme appartenait à un retraité à 9 612 \$ pour celles qui exploitaient une ferme d'agrément. Le revenu total de ces familles est donc entièrement dépendant des sources hors ferme et des paiements de programme nets, une fois que la déduction pour amortissement est enlevée.

Au Canada, seulement 2,5 % des familles agricoles ont déclaré un revenu total négatif en 2002. Les familles exploitant une ferme à faible revenu et celles exploitant une très grande ferme étaient les plus susceptibles de déclarer un revenu total négatif, 11,5 % et 6,6 % respectivement de ces familles ayant déclaré un revenu familial négatif.

Graphique 3

Revenu net moyen du marché rajusté pour la DPA des familles agricoles selon le groupe typologique, Canada, 2002



Source : Statistique Canada, Base de données complètes sur les exploitations agricoles.

Parmi les familles qui ont déclaré un revenu total positif en 2002, 24,9 % ont affiché une perte provenant des activités agricoles. Une autre tranche de 46,8 % de ces familles ont tiré moins de 50 % de leur revenu total de l'agriculture. Une majorité de familles exploitant une grande ferme (56,6 %) et une très grande ferme (72,3 %) ont obtenu au moins 50 % de leur revenu grâce aux activités agricoles.

Le nombre de familles agricoles exploitant une ferme d'agrément et de celles exploitant une ferme à faible revenu a augmenté de 2,9 % et 2,2 % respectivement de 2001 à 2002. Le nombre de familles agricoles a diminué dans tous les autres groupes typologiques. Le nombre de familles agricoles qui exploitaient une petite ferme a diminué le plus, en baisse de 15,1 % par rapport à 2001.

La tranche de 20 % des familles dont le revenu est le plus élevé a gagné près de 14 fois plus que la tranche de 20 % des familles dont le revenu est le moins élevé

Le ratio du revenu total moyen des familles du quintile supérieur de revenu (la tranche de 20 % des familles dont le revenu est le plus élevé) par rapport aux familles du quintile inférieur constitue une mesure de l'inégalité du revenu.

En 2002, le revenu total moyen des familles agricoles du quintile supérieur de l'échelle des revenus se chiffrait à 168 048 \$, soit 13,7 fois plus que le revenu des familles agricoles de l'échelon inférieur des revenus. C'est donc dire que le cinquième des familles agricoles ayant le revenu le plus élevé ont reçu 13,70 \$ de revenu pour chaque dollar reçu par le cinquième des familles ayant le revenu le plus faible. Ce ratio s'établissait à 11,6 : 1 en 2001 et à 13,5 : 1 en 2000.

L'inégalité du revenu mesurée par ce ratio a varié considérablement selon le type de ferme et la province.

En 2002, le revenu moyen des familles agricoles exploitant une ferme de bovins de boucherie dans le quintile supérieur de revenu se chiffrait à 158 222 \$, soit 44,1 fois plus que le revenu des familles du quintile inférieur. Par ailleurs, le revenu chez les familles agricoles exploitant une ferme spécialisée dans la culture de plantes oléagineuses et de céréales composant la tranche supérieure de l'échelle des revenus se chiffrait à 174 903 \$ en moyenne, soit 7,5 fois plus que le revenu chez les familles composant la tranche inférieure de l'échelle des revenus.

Le revenu total moyen des familles agricoles du quintile inférieur de revenu était le plus élevé chez les familles spécialisées dans la culture de plantes oléagineuses et de céréales (23 238 \$) et le moins élevé chez les familles spécialisées dans l'élevage de porcs (-3 679 \$).

À l'échelon provincial, le ratio de l'inégalité du revenu variait entre 6,2 : 1 à Terre-Neuve-et-Labrador et 25,1 : 1 à l'Île-du-Prince-Édouard. Le revenu total moyen des familles agricoles du quintile inférieur était le plus élevé à Terre-Neuve-et-Labrador (21 320 \$) et le plus faible à l'Île-du-Prince-Édouard (5 977 \$).

Produits connexes

Choisis parmi les publications de Statistique Canada

21-004-X	Regards sur l'industrie agro-alimentaire et la communauté agricole
21-006-X	Bulletin d'analyse, régions rurales et petites villes du Canada
21-007-X	Indice des prix des produits agricoles
21-010-X	Revenu agricole net - Statistiques économiques agricoles
21-011-X	Recettes monétaires agricoles - Statistiques économiques agricoles
21-012-X	Dépenses d'exploitation agricoles et frais d'amortissement - Statistiques économiques agricoles
21-013-X	Valeur du capital agricole - Statistiques économiques agricoles
21-014-X	Dettes agricoles en cours - Statistiques économiques agricoles
21-015-X	Paiements directs versés aux producteurs - Statistiques économiques agricoles
21-016-X	Bilan du secteur agricole - Statistiques économiques agricoles
21-017-X	Compte de la valeur ajoutée agricole - Statistiques économiques agricoles
21-018-X	Mouvements de l'encaisse des entreprises agricoles - Statistiques économiques agricoles
21-019-X	Statistiques sur les revenus agricole et non agricole
21-020-X	Statistiques sur les aliments
21-206-X	Statistiques sur les revenus des exploitants agricoles
21-522-X	Données agricoles
21-525-X	Pour comprendre les mesures du revenu agricole
21-601-M	Documents de travail sur l'agriculture et le milieu rural
21F0003G	Répertoire des produits, des services et des personnes-ressources, Division de l'agriculture
21F0005G	Base de données complètes sur les exploitations agricoles, manuel de référence
21F0008X	Enquête financière sur les fermes
22-002-X	Série de rapports sur les grandes cultures
22-003-X	Production de fruits et légumes

22-007-X	La revue des céréales et des graines oléagineuses
22-008-X	Production canadienne de pommes de terre
22-202-X	Les industries des cultures de serre, des gazonnières et des pépinières
23-001-X	La revue laitière
23-003-X	Production d'oeufs
23-009-X	Stocks de viandes froides et congelées
23-010-X	Statistiques de porcs
23-011-X	Statistiques de moutons
23-012-X	Statistiques de bovins
23-015-X	Statistiques de volaille et oeufs
23-202-X	Production de volaille et oeufs
23-221-X	Production et valeur du miel et des produits de l'érable
23-222-X	Statistiques d'aquaculture
23-502-X	Espèces alternatives de bétails sur les fermes au Canada
95F0301X	Données sur les exploitations agricoles du Recensement de l'agriculture de 2001 (première diffusion)
95F0303X	Données du couplage agriculture-population du Recensement de 2001
95F0355X	Données sur les exploitants agricoles du Recensement de l'agriculture de 2001 (première diffusion)

Choisis parmi les tableaux de CANSIM de Statistique Canada

002-0024	Revenu hors ferme total et moyen selon la source et bénéfice net d'exploitation total et moyen des familles agricoles, secteur non constitué en société
002-0025	Revenu hors ferme total et moyen selon la source et bénéfice net d'exploitation total et moyen des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société
002-0026	Revenu hors ferme total et moyen selon la source et bénéfice net d'exploitation total et moyen des familles agricoles selon le groupe typologique, secteur non constitué en société
002-0027	Revenu total moyen des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société

002-0028	Revenu familial moyen selon la source de revenu et la tranche de revenu total de la famille, secteur non constitué en société
002-0029	Répartition des familles agricoles et revenu total moyen selon le groupe typologique, secteur non constitué en société
002-0030	Répartition des familles agricoles et revenu total moyen selon le groupe typologique et le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société
002-0031	Répartition des familles agricoles selon la tranche de revenu et la taille de la famille, secteur non constitué en société
002-0032	Revenu total moyen des familles agricoles selon le quintile de revenu, secteur non constitué en société
002-0033	Revenu total moyen des familles agricoles selon le quintile de revenu et le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société
002-0034	Revenu hors ferme total et moyen selon la source et bénéfice net d'exploitation total et moyen des exploitants agricoles, secteurs constitué et non constitué en société
002-0035	Revenu hors ferme total et moyen selon la source et bénéfice net d'exploitation total et moyen des exploitants agricoles selon le type d'exploitation agricole, secteurs constitué et non constitué en société
002-0036	Revenu hors ferme total et moyen selon la source et bénéfice net d'exploitation total et moyen des exploitants agricoles selon la catégorie de revenu, secteurs constitué et non constitué en société
002-0037	Revenu hors ferme moyen et bénéfice net d'exploitation moyen des exploitants agricoles selon la catégorie de revenu, secteurs constitué et non constitué en société
002-0038	Revenu total moyen des exploitants agricoles selon le type d'exploitation agricole, secteurs constitué et non constitué en société
002-0039	Revenu total moyen des exploitants agricoles selon le type d'exploitation agricole et la catégorie de revenu, secteurs constitué et non constitué en société
002-0040	Répartition des exploitants agricoles selon la tranche de revenu et le type d'exploitation agricole, y compris certains revenus moyens, secteur non constitué en société
002-0041	Revenu total moyen des exploitants agricoles selon le quintile de revenu, secteur non constitué en société
002-0042	Revenu total moyen des exploitants agricoles selon le quintile de revenu et le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société

Choisis parmi les enquêtes de Statistique Canada

3447 Programme des données fiscales

Tableaux statistiques

Tableau 1-1

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon la province, secteur non constitué en société — Canada

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	154 970 ^A	151 840 ^A	147 680 ^A	148 560 ^A	144 350 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	152 980 ^A	150 500 ^A	146 400 ^A	147 200 ^A	143 030 ^A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	6 768 568^A	6 896 408^A	7 189 400^A	7 797 773^A	7 967 042^A
Revenu hors ferme moyen	\$	43 677 ^A	45 419 ^A	48 682 ^A	52 489 ^A	55 193 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	2 701 367	2 551 358	2 597 392	2 998 720	2 846 823
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	17 432	16 803	17 588	20 185	19 722
Revenu total	en milliers de \$	9 469 934	9 447 767	9 786 792	10 796 493	10 813 866
Revenu total moyen	\$	61 108	62 222	66 270	72 674	74 914
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	71,5	73,0	73,5	72,2	73,7
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	7 684 410	7 641 733	8 055 150	9 003 520	9 027 302
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	49 586	50 328	54 545	60 605	62 538
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	88,1	90,2	89,3	86,6	88,3

Tableau 1-2

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon la province, secteur non constitué en société — Terre-Neuve-et-Labrador

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	180 ^A	160 ^A	170 ^A	150 ^A	140 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	170 ^A	150 ^A	160 ^A	140 ^A	140 ^A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	7 292^A	6 575^A	7 446^A	7 022^A	7 275^A
Revenu hors ferme moyen	\$	40 510 ^A	41 095 ^A	43 799 ^A	46 811 ^A	51 963 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	1 473	1 748	1 986	1 949	1 923
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	8 184	10 922	11 680	12 992	13 736
Revenu total	en milliers de \$	8 765	8 323	9 432	8 971	9 198
Revenu total moyen	\$	48 694	52 017	55 480	59 804	65 699
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	83,2	79,0	78,9	78,3	79,1
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	7 289	7 107	7 791	7 759	7 795
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	40 492	44 421	45 831	51 728	55 682
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	100,0	92,5	95,6	90,5	93,3

Tableau 1-3

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon la province, secteur non constitué en société — Île-du-Prince-Édouard

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	1 240 ^A	1 200 ^A	1 190 ^A	1 170 ^A	1 140 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	1 140 ^A	1 080 ^A	1 080 ^A	1 060 ^A	1 030 ^A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	47 336^A	47 840^A	50 688^A	53 466^A	55 641^A
Revenu hors ferme moyen	\$	38 174 ^A	39 866 ^A	42 595 ^A	45 697 ^A	48 808 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	23 942	25 510	25 305	23 923	20 517
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	19 308	21 258	21 265	20 447	17 997
Revenu total	en milliers de \$	71 278	73 349	75 993	77 389	76 159
Revenu total moyen	\$	57 482	61 124	63 860	66 144	66 806
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	66,4	65,2	66,7	69,1	73,1
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	55 848	58 526	60 225	62 038	60 622
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	45 039	48 772	50 609	53 024	53 177
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	84,8	81,7	84,2	86,2	91,8

Tableau 1-4

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon la province, secteur non constitué en société — Nouvelle-Écosse

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	1 800 ^A	1 830 ^A	1 910 ^A	1 800 ^A	1 680 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	1 670 ^A	1 730 ^A	1 780 ^A	1 690 ^A	1 580 ^A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	67 480^A	73 968^A	79 558^A	77 993^A	76 005^A
Revenu hors ferme moyen	\$	37 489 ^A	40 420 ^A	41 653 ^A	43 329 ^A	45 241 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	30 679	37 919	35 297	36 569	28 630
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	17 044	20 721	18 480	20 316	17 042
Revenu total	en milliers de \$	98 159	111 887	114 855	114 562	104 634
Revenu total moyen	\$	54 533	61 141	60 134	63 646	62 282
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	68,7	66,1	69,3	68,1	72,6
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	83 664	95 542	98 010	97 841	89 504
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	46 480	52 209	51 314	54 356	53 276
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	80,7	77,4	81,2	79,7	84,9

Tableau 1-5

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon la province, secteur non constitué en société — Nouveau-Brunswick

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	1 440 ^A	1 420 ^A	1 350 ^A	1 330 ^A	1 310 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	1 340 ^A	1 340 ^A	1 280 ^A	1 260 ^A	1 250 ^A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	55 200^A	57 455^A	57 371^A	55 664^A	56 900^A
Revenu hors ferme moyen	\$	38 334 ^A	40 461 ^A	42 497 ^A	41 853 ^A	43 435 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	23 625	28 122	23 380	28 778	26 857
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	16 407	19 805	17 319	21 638	20 502
Revenu total	en milliers de \$	78 826	85 577	80 751	84 443	83 757
Revenu total moyen	\$	54 740	60 266	59 815	63 491	63 937
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	70,0	67,1	71,0	65,9	67,9
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	63 877	70 323	64 726	67 043	66 961
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	44 359	49 523	47 945	50 409	51 115
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	86,4	81,7	88,6	83,0	85,0

Tableau 1-6

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon la province, secteur non constitué en société — Québec

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	20 460 ^A	19 920 ^A	18 800 ^A	19 030 ^A	18 690 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	18 800 ^A	18 220 ^A	17 110 ^A	17 340 ^A	17 090 ^A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	645 689^A	654 182^A	646 073^A	703 107^A	717 917^A
Revenu hors ferme moyen	\$	31 559 ^A	32 840 ^A	34 366 ^A	36 947 ^A	38 412 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	491 808	506 902	476 215	472 535	434 918
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	24 038	25 447	25 331	24 831	23 270
Revenu total	en milliers de \$	1 137 496	1 161 084	1 122 288	1 175 642	1 152 835
Revenu total moyen	\$	55 596	58 287	59 696	61 778	61 682
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	56,8	56,3	57,6	59,8	62,3
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	922 444	927 631	896 744	937 656	905 434
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	45 085	46 568	47 699	49 273	48 445
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	70,0	70,5	72,0	75,0	79,3

Tableau 1-7

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon la province, secteur non constitué en société — Ontario

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	36 170 A	35 090 A	34 180 A	34 220 A	34 050 A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	35 010 A	34 040 A	33 180 A	33 590 A	33 330 A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	1 764 776 A	1 788 657 A	1 878 629 A	2 038 704 A	2 157 888 A
Revenu hors ferme moyen	\$	48 791 A	50 973 A	54 963 A	59 576 A	63 374 A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	569 286	568 615	548 366	565 847	523 669
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	15 739	16 204	16 043	16 536	15 379
Revenu total	en milliers de \$	2 334 062	2 357 273	2 426 996	2 604 551	2 681 557
Revenu total moyen	\$	64 530	67 178	71 006	76 112	78 754
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	75,6	75,9	77,4	78,3	80,5
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	1 978 963	1 984 547	2 070 221	2 229 614	2 305 365
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	54 713	56 556	60 568	65 155	67 705
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	89,2	90,1	90,7	91,4	93,6

Tableau 1-8

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon la province, secteur non constitué en société — Manitoba

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	14 880 A	14 480 A	14 150 A	14 140 A	13 490 A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	15 010 A	14 590 A	14 430 A	14 340 A	13 660 A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	544 267 A	541 798 A	556 277 A	607 551 A	597 979 A
Revenu hors ferme moyen	\$	36 577 A	37 417 A	39 313 A	42 967 A	44 328 A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	262 652	236 323	233 321	304 080	322 315
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	17 651	16 321	16 489	21 505	23 893
Revenu total	en milliers de \$	806 920	778 121	789 598	911 631	920 294
Revenu total moyen	\$	54 228	53 738	55 802	64 472	68 220
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	67,4	69,6	70,5	66,6	65,0
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	622 569	601 748	608 500	723 981	719 629
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	41 839	41 557	43 004	51 201	53 345
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	87,4	90,0	91,4	83,9	83,1

Tableau 1-9

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon la province, secteur non constitué en société — Saskatchewan

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	35 700 ^A	34 380 ^A	33 060 ^A	33 390 ^A	31 110 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	36 630 ^A	35 710 ^A	34 300 ^A	34 350 ^A	31 890 ^A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	1 474 804^A	1 459 827^A	1 503 905^A	1 634 905^A	1 597 874^A
Revenu hors ferme moyen	\$	41 311 ^A	42 462 ^A	45 490 ^A	48 964 ^A	51 362 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	685 305	545 690	550 280	745 344	651 241
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	19 196	15 872	16 645	22 322	20 933
Revenu total	en milliers de \$	2 160 109	2 005 517	2 054 184	2 380 249	2 249 115
Revenu total moyen	\$	60 507	58 334	62 135	71 286	72 296
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	68,3	72,8	73,2	68,7	71,0
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	1 714 045	1 572 933	1 654 878	1 981 425	1 861 653
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	48 012	45 751	50 057	59 342	59 841
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	86,0	92,8	90,9	82,5	85,8

Tableau 1-10

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon la province, secteur non constitué en société — Alberta

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	35 500 ^A	35 520 ^A	35 390 ^A	35 850 ^A	35 160 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	36 140 ^A	36 270 ^A	36 010 ^A	36 390 ^A	35 880 ^A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	1 748 226^A	1 815 795^A	1 957 687^A	2 144 343^A	2 192 490^A
Revenu hors ferme moyen	\$	49 246 ^A	51 120 ^A	55 318 ^A	59 814 ^A	62 358 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	564 870	521 353	622 354	741 777	758 650
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	15 912	14 678	17 586	20 691	21 577
Revenu total	en milliers de \$	2 313 097	2 337 148	2 580 041	2 886 120	2 951 141
Revenu total moyen	\$	65 158	65 798	72 903	80 505	83 935
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	75,6	77,7	75,9	74,3	74,3
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	1 838 578	1 860 580	2 125 495	2 409 513	2 490 964
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	51 791	52 381	60 059	67 211	70 847
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	95,1	97,6	92,1	89,0	88,0

Tableau 1-11

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon la province, secteur non constitué en société — Colombie-Britannique

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	7 570 ^A	7 830 ^A	7 500 ^A	7 510 ^A	7 560 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	7 080 ^A	7 370 ^A	7 080 ^A	7 050 ^A	7 180 ^A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	412 202^A	449 814^A	452 832^A	476 354^A	505 907^A
Revenu hors ferme moyen	\$	54 452 ^A	57 447 ^A	60 378 ^A	63 429 ^A	66 919 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	47 948	79 210	80 966	78 076	78 085
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	6 334	10 116	10 795	10 396	10 329
Revenu total	en milliers de \$	460 150	529 023	533 798	554 430	583 992
Revenu total moyen	\$	60 786	67 564	71 173	73 826	77 248
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	89,6	85,0	84,8	85,9	86,6
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	395 929	462 349	469 624	488 053	518 196
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	52 302	59 048	62 617	64 987	68 544
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	104,1	97,3	96,4	97,6	97,6

Tableau 2-1

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société, Canada — Culture de plantes oléagineuses et de céréales

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	61 090 ^A	56 230 ^A	52 740 ^A	52 810 ^A	50 480 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	61 800 ^A	57 220 ^A	53 460 ^A	53 640 ^A	50 560 ^A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	2 816 265^A	2 764 056^A	2 773 583^A	3 004 729^A	2 998 793^A
Revenu hors ferme moyen	\$	46 100 ^A	49 156 ^A	52 590 ^A	56 897 ^A	59 406 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	1 265 416	1 008 070	967 811	1 247 411	1 219 015
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	20 714	17 928	18 351	23 621	24 148
Revenu total	en milliers de \$	4 081 680	3 772 127	3 741 394	4 252 139	4 217 809
Revenu total moyen	\$	66 814	67 084	70 940	80 518	83 554
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	69,0	73,3	74,1	70,7	71,1
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	3 252 607	2 999 755	3 042 756	3 558 050	3 530 505
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	53 243	53 348	57 694	67 375	69 939
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	86,6	92,1	91,2	84,4	84,9

Tableau 2-2

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société, Canada — Culture de pommes de terre

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	890 ^B	920 ^B	830 ^B	810 ^B	850 ^B
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	820 ^B	780 ^B	740 ^B	730 ^C	780 ^B
Revenu hors ferme	en milliers de \$	33 407^D	30 403^B	35 672^C	38 450^C	39 865^C
Revenu hors ferme moyen	\$	37 536 ^D	33 046 ^A	42 978 ^A	47 469 ^B	46 900 ^B
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	26 055	27 618	24 709	32 746	39 078
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	29 276	30 020	29 769	40 428	45 974
Revenu total	en milliers de \$	59 463	58 021	60 381	71 196	78 943
Revenu total moyen	\$	66 812	63 066	72 748	87 897	92 874
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	56,2	52,4	59,1	54,0	50,5
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	41 852	42 042	44 726	54 235	57 623
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	47 025	45 698	53 887	66 957	67 792
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	79,8	72,3	79,8	70,9	69,2

Tableau 2-3

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société, Canada — Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	2 130 ^B	1 710 ^B	1 900 ^B	1 970 ^B	1 780 ^B
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	2 050 ^B	1 580 ^B	1 770 ^B	1 800 ^B	1 700 ^B
Revenu hors ferme	en milliers de \$	70 869^B	57 459^B	74 646^B	83 951^B	77 843^B
Revenu hors ferme moyen	\$	33 272 ^B	33 602 ^B	39 287 ^A	42 615 ^B	43 732 ^B
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	47 726	30 705	29 789	32 337	32 262
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	22 407	17 956	15 678	16 415	18 125
Revenu total	en milliers de \$	118 595	88 164	104 434	116 289	110 105
Revenu total moyen	\$	55 679	51 558	54 966	59 030	61 857
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	59,8	65,2	71,5	72,2	70,7
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	100 591	73 522	89 265	100 959	94 175
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	47 226	42 995	46 982	51 248	52 907
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	70,5	78,2	83,6	83,2	82,7

Tableau 2-4

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société, Canada — Culture de fruits et de noix

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	3 740 ^A	3 490 ^A	3 720 ^A	3 550 ^A	3 550 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	3 500 ^A	3 280 ^A	3 470 ^A	3 300 ^A	3 390 ^A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	203 699^B	184 924^B	198 937^A	213 179^B	218 141^B
Revenu hors ferme moyen	\$	54 465 ^A	52 987 ^A	53 478 ^A	60 051 ^A	61 448 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	26 624	44 485	30 105	24 607	34 184
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	7 119	12 746	8 093	6 932	9 629
Revenu total	en milliers de \$	230 322	229 408	229 042	237 786	252 325
Revenu total moyen	\$	61 584	65 733	61 571	66 982	71 077
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	88,4	80,6	86,9	89,7	86,5
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	211 527	208 321	208 746	216 780	230 602
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	56 558	59 691	56 115	61 065	64 958
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	96,3	88,8	95,3	98,3	94,6

Tableau 2-5

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société, Canada — Culture en serre et en pépinière et floriculture

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	2 480 ^B	2 350 ^B	2 000 ^B	2 180 ^B	2 160 ^B
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	2 390 ^B	2 230 ^B	1 890 ^B	2 090 ^B	2 030 ^B
Revenu hors ferme	en milliers de \$	95 267^C	95 712^B	80 203^B	103 897^B	116 895^B
Revenu hors ferme moyen	\$	38 414 ^B	40 728 ^A	40 101 ^A	47 659 ^A	54 118 ^B
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	45 894	47 832	36 070	37 768	39 056
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	18 506	20 354	18 035	17 325	18 082
Revenu total	en milliers de \$	141 162	143 543	116 272	141 665	155 951
Revenu total moyen	\$	56 920	61 082	58 136	64 984	72 200
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	67,5	66,7	69,0	73,3	75,0
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	119 840	119 871	97 283	120 848	136 772
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	48 322	51 009	48 641	55 435	63 320
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	79,5	79,8	82,4	86,0	85,5

Tableau 2-6

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société, Canada — Autres cultures agricoles

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	10 020 ^A	9 620 ^A	9 790 ^A	11 330 ^A	12 390 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	9 720 ^A	9 350 ^A	9 610 ^A	10 920 ^A	12 150 ^A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	474 977^A	489 073^B	513 366^A	647 994^A	724 163^A
Revenu hors ferme moyen	\$	47 403 ^A	50 839 ^A	52 438 ^A	57 193 ^A	58 447 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	146 178	118 017	123 926	131 680	166 100
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	14 589	12 268	12 658	11 622	13 406
Revenu total	en milliers de \$	621 155	607 091	637 292	779 674	890 264
Revenu total moyen	\$	61 992	63 107	65 096	68 815	71 853
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	76,5	80,6	80,6	83,1	81,3
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	524 899	519 341	552 895	678 315	772 781
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	52 385	53 986	56 475	59 869	62 371
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	90,5	94,2	92,9	95,5	93,7

Tableau 2-7

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société, Canada — Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	45 330 ^A	49 240 ^A	49 640 ^A	49 550 ^A	47 780 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	45 390 ^A	49 630 ^A	49 830 ^A	49 820 ^A	48 440 ^A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	2 053 696^A	2 261 379^A	2 461 717^A	2 543 407^A	2 621 113^A
Revenu hors ferme moyen	\$	45 305 ^A	45 926 ^A	49 591 ^A	51 330 ^A	54 858 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	345 419	407 225	507 183	643 530	561 393
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	7 620	8 270	10 217	12 987	11 750
Revenu total	en milliers de \$	2 399 114	2 668 605	2 968 900	3 186 937	3 182 506
Revenu total moyen	\$	52 926	54 196	59 809	64 318	66 607
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	85,6	84,7	82,9	79,8	82,4
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	2 020 871	2 229 761	2 522 257	2 707 946	2 707 149
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	44 581	45 284	50 811	54 651	56 659
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	101,6	101,4	97,6	93,9	96,8

Tableau 2-8

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société, Canada — Élevage de bovins laitiers et production laitière

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	14 860 ^A	13 700 ^A	12 690 ^A	12 260 ^A	11 220 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	13 220 ^A	11 980 ^A	11 280 ^A	11 020 ^A	10 020 ^A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	306 488^A	287 771^A	291 745^A	309 592^A	290 441^A
Revenu hors ferme moyen	\$	20 625 ^A	21 005 ^A	22 990 ^A	25 252 ^A	25 886 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	656 816	678 461	650 559	649 386	589 042
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	44 200	49 523	51 265	52 968	52 499
Revenu total	en milliers de \$	963 304	966 232	942 304	958 978	879 483
Revenu total moyen	\$	64 825	70 528	74 256	78 220	78 385
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	31,8	29,8	31,0	32,3	33,0
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	703 493	699 413	676 391	689 763	618 461
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	47 341	51 052	53 301	56 261	55 121
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	43,6	41,1	43,1	44,9	47,0

Tableau 2-9

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société, Canada — Élevage de porcs

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	4 480 ^A	3 950 ^A	3 880 ^A	3 680 ^A	3 240 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	4 410 ^A	3 900 ^A	3 920 ^A	3 710 ^A	3 190 ^A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	132 428^B	127 534^B	129 357^B	138 292^B	134 135^B
Revenu hors ferme moyen	\$	29 560 ^A	32 287 ^A	33 339 ^A	37 579 ^A	41 400 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	56 379	105 189	155 422	156 461	90 012
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	12 584	26 630	40 057	42 517	27 781
Revenu total	en milliers de \$	188 806	232 723	284 779	294 753	224 146
Revenu total moyen	\$	42 144	58 917	73 397	80 096	69 181
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	70,1	54,8	45,4	46,9	59,8
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	123 204	161 374	211 219	215 844	155 931
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	27 501	40 854	54 438	58 653	48 127
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	107,5	79,0	61,2	64,1	86,0

Tableau 2-10

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société, Canada — Élevage de volailles et production d'oeufs

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	1 970 ^B	1 950 ^B	1 980 ^B	1 780 ^A	1 920 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	1 890 ^B	2 050 ^A	1 890 ^B	1 730 ^A	1 930 ^B
Revenu hors ferme	en milliers de \$	77 339^B	76 423^B	82 745^B	85 664^B	88 316^B
Revenu hors ferme moyen	\$	39 258 ^B	39 191 ^A	41 790 ^A	48 126 ^A	45 998 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	77 227	82 445	74 859	79 861	75 929
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	39 201	42 280	37 808	44 866	39 546
Revenu total	en milliers de \$	154 566	158 868	157 604	165 525	164 245
Revenu total moyen	\$	78 460	81 471	79 598	92 991	85 544
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	50,0	48,1	52,5	51,8	53,8
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	121 537	122 870	122 868	128 465	127 577
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	61 694	63 010	62 055	72 171	66 446
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	63,6	62,2	67,3	66,7	69,2

Tableau 2-11

Revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole, secteur non constitué en société, Canada — Autres types d'élevage

		1998	1999	2000	2001	2002
Nombre de familles agricoles	nombre	7 930 ^A	8 440 ^A	8 480 ^A	8 640 ^A	8 980 ^A
Nombre d'exploitations agricoles	nombre	7 730 ^A	8 230 ^A	8 540 ^A	8 430 ^A	8 830 ^A
Revenu hors ferme	en milliers de \$	497 725^B	514 064^B	546 139^B	628 641^B	657 357^B
Revenu hors ferme moyen	\$	62 765 ^B	60 908 ^B	64 403 ^A	72 759 ^A	73 202 ^A
Bénéfice net d'exploitation	en milliers de \$	7 416	701	-3 081	-37 254	590
Bénéfice net d'exploitation moyen	\$	935	83	-363	-4 312	66
Revenu total	en milliers de \$	505 141	514 764	543 058	591 387	657 947
Revenu total moyen	\$	63 700	60 991	64 040	68 448	73 268
Part du revenu hors ferme dans le revenu total	%	98,5	99,9	100,6	106,3	99,9
Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement	en milliers de \$	457 931	457 637	485 465	532 215	595 633
Revenu total moyen rajusté pour la déduction pour amortissement	\$	57 747	54 222	57 248	61 599	66 329
Part du revenu hors ferme dans le revenu total rajusté pour la DPA	%	108,7	112,3	112,5	118,1	110,4

Tableau 3-1

Sources de revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles, secteur non constitué en société selon la province

	2002					
	Terre-Neuve-et-Labrador	Île-du-Prince-Édouard	Nouvelle-Écosse	Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario
Nombre de familles agricoles	140^A	1 140^A	1 680^A	1 310^A	18 690^A	34 050^A
Répartition selon la province (%)	0,1	0,8	1,2	0,9	12,9	23,6
Nombre d'exploitations agricoles	140^A	1 030^A	1 580^A	1 250^A	17 090^A	33 330^A
Répartition selon la province (%)	0,1	0,7	1,1	0,9	11,9	23,3
	en milliers de dollars					
Revenu total	9 198	76 159	104 634	83 757	1 152 835	2 681 557
Revenu hors ferme	7 275^A	55 641^A	76 005^A	56 900^A	717 917^A	2 157 888^A
Revenu d'emploi hors ferme	4 765 ^A	35 296 ^A	49 834 ^B	37 946 ^A	491 039 ^A	1 502 217 ^A
Salaires et traitements	4 525 ^A	33 347 ^A	44 159 ^B	35 680 ^A	461 446 ^A	1 385 916 ^A
Revenu net d'un travail indépendant non agricole	240 ^B	1 948 ^C	5 675 ^D	2 265 ^C	29 594 ^B	116 300 ^C
Revenu de placements	281 ^B	3 745 ^B	5 886 ^D	2 744 ^B	58 384 ^B	196 327 ^B
Revenu de pensions	1 164 ^A	7 413 ^A	11 712 ^B	9 025 ^B	78 657 ^B	309 963 ^A
Transferts sociaux gouvernementaux	773 ^A	5 350 ^A	5 133 ^B	4 531 ^B	69 462 ^A	65 359 ^A
Autres revenus hors ferme	292 ^A	3 837 ^B	3 439 ^B	2 655 ^C	20 375 ^B	84 022 ^A
Bénéfice net d'exploitation	1 923	20 517	28 630	26 857	434 918	523 669
Paiements de programme, nets	675 ^A	5 981 ^A	4 624 ^B	4 443 ^B	173 437 ^A	218 409 ^A
Revenu net du marché	1 248	14 536	24 006	22 414	261 481	305 260
Ajustement pour la déduction pour amortissement (DPA)	1 402 ^A	15 536 ^A	15 131 ^A	16 796 ^A	247 402 ^A	376 193 ^A
Revenu net du marché rajusté pour la DPA	-154	-1 001	8 875	5 618	14 080	-70 932
Revenu total rajusté pour la DPA	7 795	60 622	89 504	66 961	905 434	2 305 365
	en milliers de dollars					
	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	Colombie-Britannique	Canada	
Nombre de familles agricoles	13 490^A	31 110^A	35 160^A	7 560^A	144 350^A	
Répartition selon la province (%)	9,3	21,6	24,4	5,2	100,0	
Nombre d'exploitations agricoles	13 660^A	31 890^A	35 880^A	7 180^A	143 030^A	
Répartition selon la province (%)	9,6	22,3	25,1	5,0	100,0	
	en milliers de dollars					
Revenu total	920 294	2 249 115	2 951 141	583 992	10 813 866	
Revenu hors ferme	597 979^A	1 597 874^A	2 192 490^A	505 907^A	7 967 042^A	
Revenu d'emploi hors ferme	414 145 ^A	1 072 364 ^A	1 600 957 ^A	342 387 ^A	5 551 774 ^A	
Salaires et traitements	373 671 ^A	998 579 ^A	1 469 434 ^A	313 522 ^A	5 121 037 ^A	
Revenu net d'un travail indépendant non agricole	40 474 ^B	73 785 ^B	131 523 ^B	28 865 ^B	430 738 ^A	
Revenu de placements	40 957 ^A	113 676 ^A	216 669 ^A	67 868 ^B	706 632 ^A	
Revenu de pensions	76 451 ^A	241 071 ^A	230 525 ^A	59 439 ^A	1 025 576 ^A	
Transferts sociaux gouvernementaux	31 826 ^A	66 143 ^A	74 870 ^A	21 478 ^A	344 968 ^A	
Autres revenus hors ferme	34 599 ^A	104 619 ^A	69 470 ^B	14 736 ^B	338 092 ^A	
Bénéfice net d'exploitation	322 315	651 241	758 650	78 085	2 846 823	
Paiements de programme, nets	53 425 ^A	306 506 ^A	417 438 ^A	12 085 ^A	1 197 006 ^A	
Revenu net du marché	268 890	344 735	341 212	66 000	1 649 817	
Ajustement pour la déduction pour amortissement (DPA)	200 665 ^A	387 462 ^A	460 177 ^A	65 796 ^A	1 786 564 ^A	
Revenu net du marché rajusté pour la DPA	68 225	-42 728	-118 965	204	-136 747	
Revenu total rajusté pour la DPA	719 629	1 861 653	2 490 964	518 196	9 027 302	

Tableau 3-2

Sources de revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles, secteur non constitué en société selon le type d'exploitation agricole, Canada

	2002					
	Culture de plantes oléagineuses et de céréales	Culture de pommes de terre	Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	Culture de fruits et de noix	Culture en serre et en pépinière et floriculture	Autres cultures agricoles
Nombre de familles agricoles	50 480^A	850^B	1 780^B	3 550^A	2 160^B	12 390^A
Répartition selon le type d'exploitation agricole (%)	35,0	0,6	1,2	2,5	1,5	8,6
Nombre d'exploitations agricoles	50 560^A	780^B	1 700^B	3 390^A	2 030^B	12 150^A
Répartition selon le type d'exploitation agricole (%)	35,3	0,5	1,2	2,4	1,4	8,5
en milliers de dollars						
Revenu total	4 217 809	78 943	110 105	252 325	155 951	890 264
Revenu hors ferme	2 998 793^A	39 865^C	77 843^B	218 141^B	116 895^B	724 163^A
Revenu d'emploi hors ferme	1 990 605 ^A	23 171 ^C	50 431 ^C	140 094 ^B	78 918 ^C	491 892 ^B
Salaires et traitements	1 849 235 ^A	22 032 ^C	46 708 ^C	128 829 ^B	74 218 ^C	454 414 ^B
Revenu net d'un travail indépendant non agricole	141 370 ^A	F	3 723 ^D	11 265 ^C	4 700 ^C	37 478 ^C
Revenu de placements	290 190 ^A	4 154 ^E	7 153 ^C	25 900 ^C	12 211 ^D	79 648 ^C
Revenu de pensions	457 216 ^A	5 667 ^D	9 709 ^D	31 982 ^B	14 115 ^C	93 215 ^B
Transferts sociaux gouvernementaux	91 409 ^A	3 126 ^C	6 054 ^B	10 340 ^B	5 254 ^B	32 996 ^B
Autres revenus hors ferme	169 374 ^A	3 747 ^D	4 496 ^B	9 824 ^C	6 398 ^B	26 413 ^B
Bénéfice net d'exploitation	1 219 015	39 078	32 262	34 184	39 056	166 100
Paiements de programme, nets	589 187 ^A	7 738 ^A	10 305 ^B	13 635 ^B	5 703 ^D	67 463 ^B
Revenu net du marché	629 829	31 340	21 958	20 549	33 354	98 638
Ajustement pour la déduction pour amortissement (DPA)	687 303 ^A	21 320 ^A	15 930 ^B	21 723 ^A	19 179 ^A	117 483 ^A
Revenu net du marché rajusté pour la DPA	-57 475	10 020	6 028	-1 174	14 175	-18 845
Revenu total rajusté pour la DPA	3 530 505	57 623	94 175	230 602	136 772	772 781
en milliers de dollars						
	Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	Élevage de bovins laitiers et production laitière	Élevage de porcs	Élevage de volailles et production d'oeufs	Autres types d'élevage	Total
Nombre de familles agricoles	47 780^A	11 220^A	3 240^A	1 920^A	8 980^A	144 350^A
Répartition selon le type d'exploitation agricole (%)	33,1	7,8	2,2	1,3	6,2	100,0
Nombre d'exploitations agricoles	48 440^A	10 020^A	3 190^A	1 930^B	8 830^A	143 030^A
Répartition selon le type d'exploitation agricole (%)	33,9	7,0	2,2	1,3	6,2	100,0
en milliers de dollars						
Revenu total	3 182 506	879 483	224 146	164 245	657 947	10 813 866
Revenu hors ferme	2 621 113^A	290 441^A	134 135^B	88 316^B	657 357^B	7 967 042^A
Revenu d'emploi hors ferme	1 915 534 ^A	188 964 ^B	96 558 ^B	65 069 ^B	510 588 ^B	5 551 774 ^A
Salaires et traitements	1 771 604 ^A	177 848 ^B	82 580 ^B	60 202 ^B	453 406 ^B	5 121 037 ^A
Revenu net d'un travail indépendant non agricole	143 930 ^B	11 116 ^B	13 979 ^E	4 867 ^D	57 182 ^D	430 738 ^A
Revenu de placements	194 223 ^A	24 836 ^B	9 930 ^D	8 443 ^C	49 938 ^D	706 632 ^A
Revenu de pensions	316 121 ^A	27 849 ^B	6 196 ^C	7 246 ^C	56 239 ^B	1 025 576 ^A
Transferts sociaux gouvernementaux	119 519 ^A	37 369 ^A	11 140 ^A	4 790 ^B	22 973 ^B	344 968 ^A
Autres revenus hors ferme	75 715 ^A	11 424 ^B	10 310 ^C	2 769 ^D	17 620 ^C	338 092 ^A
Bénéfice net d'exploitation	561 393	589 042	90 012	75 929	590	2 846 823
Paiements de programme, nets	341 784 ^A	65 280 ^A	44 507 ^A	9 048 ^C	42 329 ^C	1 197 006 ^A
Revenu net du marché	219 609	523 762	45 504	66 880	-41 739	1 649 817
Ajustement pour la déduction pour amortissement (DPA)	475 357 ^A	261 022 ^A	68 216 ^A	36 668 ^A	62 314 ^B	1 786 564 ^A
Revenu net du marché rajusté pour la DPA	-255 748	262 739	-22 712	30 213	-104 053	-136 747
Revenu total rajusté pour la DPA	2 707 149	618 461	155 931	127 577	595 633	9 027 302

Tableau 3-3

Sources de revenu hors ferme et bénéfice net d'exploitation des familles agricoles, secteur non constitué en société selon le groupe typologique, Canada

	2002							Total
	Exploitations axées sur les affaires			Exploitations non axées sur les affaires				
	Petites fermes	Fermes moyennes	Grandes fermes	Très grandes fermes	Fermes appartenant à un retraité	Fermes d'agrément	Fermes à faible revenu	
Nombre de familles agricoles	10 560^A	16 770^A	38 530^A	4 260^A	36 550^A	27 410^A	10 270^A	144 350^A
Répartition selon le groupe typologique (%)	7,3	11,6	26,7	3,0	25,3	19,0	7,1	100,0
Nombre d'exploitations agricoles	10 430^A	16 980^A	38 020^A	3 680^A	36 540^A	27 060^A	10 310^A	143 030^A
Répartition selon le groupe typologique (%)	7,3	11,9	26,6	2,6	25,5	18,9	7,2	100,0
	en milliers de dollars							
Revenu total	409 085	1 328 188	3 305 830	632 452	2 297 451	2 670 519	170 518	10 813 866
Revenu hors ferme	369 603^A	1 100 870^A	1 589 100^A	195 460^A	1 793 023^A	2 756 133^A	162 736^A	7 967 042^A
Revenu d'emploi hors ferme	274 526 ^A	919 432 ^A	1 206 581 ^A	140 456 ^A	492 401 ^B	2 425 402 ^A	93 075 ^A	5 551 774 ^A
Salaires et traitements	250 003 ^A	844 636 ^A	1 095 172 ^A	125 510 ^A	460 325 ^B	2 266 025 ^A	79 455 ^A	5 121 037 ^A
Revenu net d'un travail indépendant non agricole	24 524 ^C	74 796 ^C	111 409 ^A	14 947 ^B	32 076 ^D	159 377 ^B	13 620 ^C	430 738 ^A
Revenu de placements	21 178 ^C	68 187 ^B	120 384 ^A	18 263 ^B	328 727 ^A	134 957 ^B	14 884 ^C	706 632 ^A
Revenu de pensions	24 514 ^C	28 345 ^B	33 807 ^A	2 525 ^B	844 203 ^A	78 666 ^B	13 349 ^B	1 025 576 ^A
Transferts sociaux gouvernementaux	39 238 ^A	50 929 ^A	114 321 ^A	13 777 ^A	28 127 ^B	66 115 ^A	32 476 ^A	344 968 ^A
Autres revenus hors ferme	10 147 ^B	33 976 ^B	114 008 ^A	20 438 ^A	99 564 ^B	50 994 ^B	8 952 ^B	338 092 ^A
Bénéfice net d'exploitation	39 482	227 318	1 716 729	436 992	504 428	-85 614	7 783	2 846 823
Paiements de programme, nets	22 037 ^B	121 500 ^A	601 825 ^A	142 575 ^A	217 610 ^A	51 858 ^A	39 674 ^B	1 197 006 ^A
Revenu net du marché	17 445	105 818	1 114 904	294 417	286 818	-137 472	-31 891	1 649 817
Ajustement pour la déduction pour amortissement (DPA)	37 672 ^B	153 690 ^A	871 151 ^A	239 169 ^A	299 731 ^A	125 993 ^A	59 283 ^A	1 786 564 ^A
Revenu net du marché rajusté pour la DPA	-20 227	-47 872	243 754	55 248	-12 913	-263 465	-91 174	-136 747
Revenu total rajusté pour la DPA	371 412	1 174 498	2 434 679	393 283	1 997 720	2 544 526	111 235	9 027 302
	pourcentage							
Familles ayant un revenu familial positif et:								
Une perte liée à l'exploitation agricole	32,1	20,5	7,8	4,9	24,6	52,0	25,7	24,9
Un gain lié à l'exploitation agricole inférieur à 25 %	40,8	37,1	11,3	5,4	35,5	45,9	15,2	29,3
Un gain lié à l'exploitation agricole entre 25 % et 49 %	18,6	23,8	20,9	10,8	23,5	1,9	17,3	17,6
Un gain lié à l'exploitation agricole entre 50 % et 74 %	5,2	12,3	28,3	21,8	11,4	0,0	14,4	13,9
Un gain lié à l'exploitation agricole de 75 % ou plus	F	5,1	28,3	50,5	3,6	0,0	15,9	11,8
Familles ayant un revenu total négatif	1,5	1,1	3,2	6,6	1,4	F	11,5	2,5
Total	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

Tableau 4-1

Revenu hors ferme moyen selon la source et bénéfice net d'exploitation moyen des familles agricoles, secteur non constitué en société selon la province

	2002					
	Terre-Neuve-et-Labrador	Île-du-Prince-Édouard	Nouvelle-Écosse	Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario
Nombre de familles agricoles	140^A	1 140^A	1 680^A	1 310^A	18 690^A	34 050^A
Répartition selon la province (%)	0,1	0,8	1,2	0,9	12,9	23,6
Nombre d'exploitations agricoles	140^A	1 030^A	1 580^A	1 250^A	17 090^A	33 330^A
Répartition selon la province (%)	0,1	0,7	1,1	0,9	11,9	23,3
	Moyenne par famille (\$)					
Revenu total	65 699	66 806	62 282	63 937	61 682	78 754
Revenu hors ferme	51 963^A	48 808^A	45 241^A	43 435^A	38 412^A	63 374^A
Revenu d'emploi hors ferme	34 033 ^A	30 961 ^A	29 663 ^B	28 966 ^A	26 273 ^A	44 118 ^A
Salaires et traitements	32 321 ^A	29 252 ^A	26 285 ^B	27 237 ^A	24 689 ^A	40 702 ^A
Revenu net d'un travail indépendant non agricole	1 712 ^B	1 709 ^C	3 378 ^D	1 729 ^C	1 583 ^B	3 416 ^C
Revenu de placements	2 008 ^B	3 285 ^B	3 504 ^D	2 094 ^B	3 124 ^B	5 766 ^B
Revenu de pensions	8 312 ^A	6 503 ^A	6 972 ^B	6 889 ^B	4 208 ^B	9 103 ^A
Transferts sociaux gouvernementaux	5 523 ^A	4 693 ^A	3 055 ^B	3 458 ^B	3 717 ^A	1 920 ^A
Autres revenus hors ferme	2 088 ^A	3 366 ^B	2 047 ^B	2 027 ^C	1 090 ^B	2 468 ^A
Bénéfice net d'exploitation	13 736	17 997	17 042	20 502	23 270	15 379
Paiements de programme, nets	4 818	5 247	2 752	3 392	9 280	6 414
Revenu net du marché	8 918	12 751	14 289	17 110	13 990	8 965
Ajustement pour la déduction pour amortissement (DPA)	10 017	13 628	9 006	12 822	13 237	11 048
Revenu net du marché rajusté pour la DPA	-1 100	-878	5 283	4 289	753	-2 083
Revenu total rajusté pour la DPA	55 682	53 177	53 276	51 115	48 445	67 705
	Moyenne par famille (\$)					
	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	Colombie-Britannique	Canada	
Nombre de familles agricoles	13 490^A	31 110^A	35 160^A	7 560^A	144 350^A	
Répartition selon la province (%)	9,3	21,6	24,4	5,2	100,0	
Nombre d'exploitations agricoles	13 660^A	31 890^A	35 880^A	7 180^A	143 030^A	
Répartition selon la province (%)	9,6	22,3	25,1	5,0	100,0	
	Moyenne par famille (\$)					
Revenu total	68 220	72 296	83 935	77 248	74 914	
Revenu hors ferme	44 328^A	51 362^A	62 358^A	66 919^A	55 193^A	
Revenu d'emploi hors ferme	30 700 ^A	34 470 ^A	45 533 ^A	45 289 ^A	38 461 ^A	
Salaires et traitements	27 700 ^A	32 098 ^A	41 793 ^A	41 471 ^A	35 477 ^A	
Revenu net d'un travail indépendant non agricole	3 000 ^B	2 372 ^B	3 741 ^B	3 818 ^B	2 984 ^A	
Revenu de placements	3 036 ^A	3 654 ^A	6 162 ^A	8 977 ^B	4 895 ^A	
Revenu de pensions	5 667 ^A	7 749 ^A	6 556 ^A	7 862 ^A	7 105 ^A	
Transferts sociaux gouvernementaux	2 359 ^A	2 126 ^A	2 129 ^A	2 841 ^A	2 390 ^A	
Autres revenus hors ferme	2 565 ^A	3 363 ^A	1 976 ^B	1 949 ^B	2 342 ^A	
Bénéfice net d'exploitation	23 893	20 933	21 577	10 329	19 722	
Paiements de programme, nets	3 960	9 852	11 873	1 599	8 292	
Revenu net du marché	19 933	11 081	9 705	8 730	11 429	
Ajustement pour la déduction pour amortissement (DPA)	14 875	12 455	13 088	8 703	12 377	
Revenu net du marché rajusté pour la DPA	5 057	-1 373	-3 384	27	-947	
Revenu total rajusté pour la DPA	53 345	59 841	70 847	68 544	62 538	

Tableau 4-2

Revenu hors ferme moyen selon la source et bénéfice net d'exploitation moyen des familles agricoles, secteur non constitué en société selon le type d'exploitation agricole, Canada

	2002					
	Culture de plantes oléagineuses et de céréales	Culture de pommes de terre	Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	Culture de fruits et de noix	Culture en serre et en pépinière et floriculture	Autres cultures agricoles
Nombre de familles agricoles	50 480^A	850^B	1 780^B	3 550^A	2 160^B	12 390^A
Répartition selon le type d'exploitation agricole (%)	35,0	0,6	1,2	2,5	1,5	8,6
Nombre d'exploitations agricoles	50 560^A	780^B	1 700^B	3 390^A	2 030^B	12 150^A
Répartition selon le type d'exploitation agricole (%)	35,3	0,5	1,2	2,4	1,4	8,5
	Moyenne par famille (\$)					
Revenu total	83 554	92 874	61 857	71 077	72 200	71 853
Revenu hors ferme	59 406^A	46 900^B	43 732^B	61 448^A	54 118^B	58 447^A
Revenu d'emploi hors ferme	39 434 ^A	27 260 ^B	28 332 ^B	39 463 ^A	36 536 ^B	39 701 ^A
Salaires et traitements	36 633 ^A	25 920 ^B	26 240 ^B	36 290 ^A	34 360 ^B	36 676 ^A
Revenu net d'un travail indépendant non agricole	2 801 ^A	F	2 092 ^D	3 173 ^C	2 176 ^D	3 025 ^C
Revenu de placements	5 749 ^A	4 888 ^E	4 019 ^C	7 296 ^C	5 653 ^D	6 428 ^C
Revenu de pensions	9 057 ^A	6 667 ^D	5 454 ^D	9 009 ^B	6 535 ^C	7 523 ^B
Transferts sociaux gouvernementaux	1 811 ^A	3 678 ^C	3 401 ^B	2 913 ^B	2 432 ^B	2 663 ^B
Autres revenus hors ferme	3 355 ^A	4 408 ^D	2 526 ^C	2 767 ^C	2 962 ^B	2 132 ^B
Bénéfice net d'exploitation	24 148	45 974	18 125	9 629	18 082	13 406
Paiements de programme, nets	11 672	9 103	5 789	3 841	2 640	5 445
Revenu net du marché	12 477	36 870	12 336	5 788	15 442	7 961
Ajustement pour la déduction pour amortissement (DPA)	13 615	25 082	8 950	6 119	8 879	9 482
Revenu net du marché rajusté pour la DPA	-1 139	11 788	3 386	-331	6 562	-1 521
Revenu total rajusté pour la DPA	69 939	67 792	52 907	64 958	63 320	62 371
	Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	Élevage de bovins laitiers et production laitière	Élevage de porcs	Élevage de volailles et production d'oeufs	Autres types d'élevage	Total
Nombre de familles agricoles	47 780^A	11 220^A	3 240^A	1 920^A	8 980^A	144 350^A
Répartition selon le type d'exploitation agricole (%)	33,1	7,8	2,2	1,3	6,2	100,0
Nombre d'exploitations agricoles	48 440^A	10 020^A	3 190^A	1 930^B	8 830^A	143 030^A
Répartition selon le type d'exploitation agricole (%)	33,9	7,0	2,2	1,3	6,2	100,0
	Moyenne par famille (\$)					
Revenu total	66 607	78 385	69 181	85 544	73 268	74 914
Revenu hors ferme	54 858^A	25 886^A	41 400^A	45 998^A	73 202^A	55 193^A
Revenu d'emploi hors ferme	40 091 ^A	16 842 ^A	29 802 ^B	33 890 ^B	56 858 ^B	38 461 ^A
Salaires et traitements	37 078 ^A	15 851 ^B	25 488 ^B	31 355 ^B	50 491 ^B	35 477 ^A
Revenu net d'un travail indépendant non agricole	3 012 ^B	991 ^B	4 314 ^E	2 535 ^D	6 368 ^D	2 984 ^A
Revenu de placements	4 065 ^A	2 214 ^B	3 065 ^D	4 397 ^B	5 561 ^D	4 895 ^A
Revenu de pensions	6 616 ^A	2 482 ^B	1 912 ^C	3 774 ^C	6 263 ^B	7 105 ^A
Transferts sociaux gouvernementaux	2 501 ^A	3 331 ^A	3 438 ^A	2 495 ^B	2 558 ^B	2 390 ^A
Autres revenus hors ferme	1 585 ^A	1 018 ^B	3 182 ^C	1 442 ^D	1 962 ^C	2 342 ^A
Bénéfice net d'exploitation	11 750	52 499	27 781	39 546	66	19 722
Paiements de programme, nets	7 153	5 818	13 737	4 713	4 714	8 292
Revenu net du marché	4 596	46 681	14 044	34 834	-4 648	11 429
Ajustement pour la déduction pour amortissement (DPA)	9 949	23 264	21 054	19 098	6 939	12 377
Revenu net du marché rajusté pour la DPA	-5 353	23 417	-7 010	15 736	-11 587	-947
Revenu total rajusté pour la DPA	56 659	55 121	48 127	66 446	66 329	62 538

Tableau 4-3

Revenu hors ferme moyen selon la source et bénéfice net d'exploitation moyen des familles agricoles, secteur non constitué en société selon le groupe typologique, Canada

	2002							Total
	Exploitations axées sur les affaires			Exploitations non axées sur les affaires				
	Petites fermes	Fermes moyennes	Grandes fermes	Très grandes fermes	Fermes appartenant à un retraité	Fermes d'agrément	Fermes à faible revenu	
Nombre de familles agricoles	10 560^A	16 770^A	38 530^A	4 260^A	36 550^A	27 410^A	10 270^A	144 350^A
Répartition selon le groupe typologique (%)	7,3	11,6	26,7	3,0	25,3	19,0	7,1	100,0
Nombre d'exploitations agricoles	10 430^A	16 980^A	38 020^A	3 680^A	36 540^A	27 060^A	10 310^A	143 030^A
Répartition selon le groupe typologique (%)	7,3	11,9	26,6	2,6	25,5	18,9	7,2	100,0
	Moyenne par famille (\$)							
Revenu total	38 739	79 200	85 799	148 463	62 858	97 429	16 604	74 914
Revenu hors ferme	35 000^A	65 645^A	41 243^A	45 883^A	49 057^A	100 552^A	15 846^A	55 193^A
Revenu d'emploi hors ferme	25 997 ^A	54 826 ^A	31 315 ^A	32 971 ^A	13 472 ^A	88 486 ^A	9 063 ^A	38 461 ^A
Salaires et traitements	23 674 ^A	50 366 ^A	28 424 ^A	29 462 ^A	12 594 ^A	82 671 ^A	7 737 ^A	35 477 ^A
Revenu net d'un travail indépendant non agricole	2 322 ^C	4 460 ^C	2 891 ^A	3 509 ^B	878 ^D	5 815 ^B	1 326 ^C	2 984 ^A
Revenu de placements	2 005 ^C	4 066 ^B	3 124 ^A	4 287 ^B	8 994 ^A	4 924 ^B	1 449 ^C	4 895 ^A
Revenu de pensions	2 321 ^C	1 690 ^B	877 ^A	593 ^B	23 097 ^A	2 870 ^B	1 300 ^B	7 105 ^A
Transferts sociaux gouvernementaux	3 716 ^A	3 037 ^A	2 967 ^A	3 234 ^A	770 ^B	2 412 ^A	3 162 ^A	2 390 ^A
Autres revenus hors ferme	961 ^B	2 026 ^B	2 959 ^A	4 798 ^A	2 724 ^B	1 860 ^B	872 ^B	2 342 ^A
Bénéfice net d'exploitation	3 739	13 555	44 556	102 580	13 801	-3 123	758	19 722
Paiements de programme, nets	2 087	7 245	15 620	33 468	5 954	1 892	3 863	8 292
Revenu net du marché	1 652	6 310	28 936	69 112	7 847	-5 015	-3 105	11 429
Ajustement pour la déduction pour amortissement (DPA)	3 567	9 165	22 610	56 143	8 201	4 597	5 772	12 377
Revenu net du marché rajusté pour la DPA	-1 915	-2 855	6 326	12 969	-353	-9 612	-8 878	-947
Revenu total rajusté pour la DPA	35 172	70 036	63 189	92 320	54 657	92 832	10 831	62 538
	pourcentage							
Familles ayant un revenu familial positif et:								
Une perte liée à l'exploitation agricole	32,1	20,5	7,8	4,9	24,6	52,0	25,7	24,9
Un gain lié à l'exploitation agricole inférieur à 25 %	40,8	37,1	11,3	5,4	35,5	45,9	15,2	29,3
Un gain lié à l'exploitation agricole entre 25 % et 49 %	18,6	23,8	20,9	10,8	23,5	1,9	17,3	17,6
Un gain lié à l'exploitation agricole entre 50 % et 74 %	5,2	12,3	28,3	21,8	11,4	0,0	14,4	13,9
Un gain lié à l'exploitation agricole de 75 % ou plus	F	5,1	28,3	50,5	3,6	0,0	15,9	11,8
Familles ayant un revenu total négatif	1,5	1,1	3,2	6,6	1,4	F	11,5	2,5
Total	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

Tableau 5-1

Revenu total moyen des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole et la province, secteur non constitué en société — Canada

Type d'exploitation agricole	2002								
	Revenu familial moyen								
	Nombre de familles agricoles	Variation 2002/2001	Revenu hors ferme	Variation 2002/2001	Bénéfice net d'exploitation	Variation 2002/2001	Revenu total	Variation 2002/2001	Revenu total rajusté pour la DPA
	nombre	%	\$	%	\$	%	\$	%	\$
Cultures agricoles	71 210^A	-2,0	58 640^A	4,1	21 482	3,6	80 122	4,0	67 723
Culture de plantes oléagineuses et de céréales	50 480 ^A	-4,4	59 406 ^A	4,4	24 148	2,2	83 554	3,8	69 939
Culture de pommes de terre	850 ^B	4,9	46 900 ^B	-1,2	45 974	13,7	92 874	5,7	67 792
Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	1 780 ^B	-9,6	43 732 ^B	2,6	18 125	10,4	61 857	4,8	52 907
Culture de fruits et de noix	3 550 ^A	0,0	61 448 ^A	2,3	9 629	38,9	71 077	6,1	64 958
Culture en serre et en pépinière et floriculture	2 160 ^B	-0,9	54 118 ^B	13,6	18 082	4,4	72 200	11,1	63 320
Autres cultures agricoles	12 390 ^A	9,4	58 447 ^A	2,2	13 406	15,4	71 853	4,4	62 371
Élevage	73 130^A	-3,7	51 836^A	6,2	18 008	-8,4	69 843	2,0	57 489
Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	47 780 ^A	-3,6	54 858 ^A	6,9	11 750	-9,5	66 607	3,6	56 659
Élevage de bovins laitiers et production laitière	11 220 ^A	-8,5	25 886 ^A	2,5	52 499	-0,9	78 385	0,2	55 121
Élevage de porcs	3 240 ^A	-12,0	41 400 ^A	10,2	27 781	-34,7	69 181	-13,6	48 127
Élevage de volailles et production d'œufs	1 920 ^A	7,9	45 998 ^A	-4,4	39 546	-11,9	85 544	-8,0	66 446
Autres types d'élevage	8 980 ^A	3,9	73 202 ^A	0,6	66	..	73 288	7,0	66 329
Total	144 350^A	-2,8	55 193^A	5,2	19 722	-2,3	74 914	3,1	62 538

Tableau 5-2

Revenu total moyen des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole et la province, secteur non constitué en société — Terre-Neuve-et-Labrador

Type d'exploitation agricole	2002								
	Revenu familial moyen								
	Nombre de familles agricoles	Variation 2002/2001	Revenu hors ferme	Variation 2002/2001	Bénéfice net d'exploitation	Variation 2002/2001	Revenu total	Variation 2002/2001	Revenu total rajusté pour la DPA
	nombre	%	\$	%	\$	%	\$	%	\$
Cultures agricoles	80^A	-11,1	56 616^A	8,3	6 516	55,2	63 132	11,8	56 554
Culture de plantes oléagineuses et de céréales	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Culture de pommes de terre	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	30 ^A	-25,0	41 062 ^A	-6,7	8 333	8,7	49 395	-4,4	42 712
Culture de fruits et de noix	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Culture en serre et en pépinière et floriculture	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Autres cultures agricoles	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Élevage	60^A	-14,3	46 723^A	20,7	25 330	2,8	72 053	13,7	55 900
Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Élevage de bovins laitiers et production laitière	30 ^A	0,0	38 908 ^A	5,6	x	x	x	x	x
Élevage de porcs	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Élevage de volailles et production d'œufs	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Autres types d'élevage	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Total	140^A	-6,7	51 963^A	11,0	13 736	5,7	65 699	9,9	55 682

Tableau 5-3

Revenu total moyen des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole et la province, secteur non constitué en société — Île-du-Prince-Édouard

Type d'exploitation agricole	2002								
	Revenu familial moyen								
	Nombre de familles agricoles	Variation 2002/2001	Revenu hors ferme	Variation 2002/2001	Bénéfice net d'exploitation	Variation 2002/2001	Revenu total	Variation 2002/2001	Revenu total rajusté pour la DPA
	nombre	%	\$	%	\$	%	\$	%	\$
Cultures agricoles	400^A	0,0	51 167^A	3,7	31 009	21,9	82 176	9,9	62 821
Culture de plantes oléagineuses et de céréales	50 ^C	-16,7	50 199 ^B	0,7	12 034	..	62 233	12,6	52 118
Culture de pommes de terre	240 ^A	0,0	47 154 ^A	-1,9	47 292	29,7	94 446	11,7	68 059
Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	40 ^D	33,3	57 072 ^A	34,3	1 482	-92,7	58 554	-6,8	44 898 ^E
Culture de fruits et de noix	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Culture en serre et en pépinière et floriculture	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Autres cultures agricoles	50 ^C	66,7	58 718 ^D	14,3	9 944	-47,5	68 662	-2,4	61 910
Élevage	730^A	-3,9	47 506^A	8,5	11 181	-38,0	58 687	-5,1	47 973
Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	370 ^A	-2,6	53 859 ^A	10,4	503	-87,9	54 363	2,7	48 022
Élevage de bovins laitiers et production laitière	210 ^A	-4,5	38 785 ^A	9,9	33 993	-14,6	72 778	-3,1	54 278
Élevage de porcs	60 ^B	-14,3	40 173 ^A	14,0	-2 567	..	37 606	-42,5	20 607
Élevage de volailles et production d'oeufs	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Autres types d'élevage	70 ^C	40,0	48 977 ^B	-10,3	4 677	-58,7	53 655	-18,6	48 507
Total	1 140^A	-2,6	48 808^A	6,8	17 997	-12,0	66 806	1,0	53 177

Tableau 5-4

Revenu total moyen des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole et la province, secteur non constitué en société — Nouvelle-Écosse

Type d'exploitation agricole	2002								
	Revenu familial moyen								
	Nombre de familles agricoles	Variation 2002/2001	Revenu hors ferme	Variation 2002/2001	Bénéfice net d'exploitation	Variation 2002/2001	Revenu total	Variation 2002/2001	Revenu total rajusté pour la DPA
	nombre	%	\$	%	\$	%	\$	%	\$
Cultures agricoles	640^B	-3,0	49 816^B	5,2	13 868	-4,4	63 684	2,9	57 386
Culture de plantes oléagineuses et de céréales	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Culture de pommes de terre	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	60 ^E	0,0	23 877 ^D	-29,2	10 973	-37,4	34 850	-32,0	29 433
Culture de fruits et de noix	280 ^B	-12,5	53 109 ^B	-1,1	13 348	-6,6	66 457	-2,3	59 889
Culture en serre et en pépinière et floriculture	190 ^D	26,7	55 023 ^D	25,8	17 198	7,1	72 221 ^E	20,8	67 194 ^E
Autres cultures agricoles	80 ^D	-33,3	49 485 ^C	10,1	6 937	-40,2	56 423	-0,2	47 409
Élevage	1 040^A	-8,8	42 435^A	3,5	19 004	-19,0	61 439	-4,7	50 759
Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	520 ^B	-1,9	46 380 ^A	0,7	3 696	-42,1	50 076	-4,5	43 890
Élevage de bovins laitiers et production laitière	240 ^A	-14,3	30 482 ^A	6,9	50 784	-9,1	81 265	-3,7	59 674
Élevage de porcs	50 ^B	0,0	47 130 ^D	81,1	15 086	-65,7	62 216	-11,1	47 688
Élevage de volailles et production d'oeufs	50 ^C	-28,6	39 482 ^B	2,2	40 541	5,2	80 023	3,7	66 018
Autres types d'élevage	180 ^C	-14,3	46 440 ^C	-7,3	15 642	42,4	62 082	1,7	55 104
Total	1 680^A	-6,7	45 241^A	4,4	17 042	-16,1	62 282	-2,1	53 276

Tableau 5-5

Revenu total moyen des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole et la province, secteur non constitué en société — Nouveau-Brunswick

Type d'exploitation agricole	2002								
	Revenu familial moyen								
	Nombre de familles agricoles	Variation 2002/2001	Revenu hors ferme	Variation 2002/2001	Bénéfice net d'exploitation	Variation 2002/2001	Revenu total	Variation 2002/2001	Revenu total rajusté pour la DPA
nombre	%	\$	%	\$	%	\$	%	\$	
Cultures agricoles	550^A	1,9	44 325^B	1,3	25 213	1,2	69 539	1,3	53 935
Culture de plantes oléagineuses et de céréales	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Culture de pommes de terre	150 ^B	-6,3	31 101 ^B	-9,7	71 487	23,3	102 588	11,0	68 889
Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	60 ^D	20,0	38 689 ^C	19,2	11 679	-35,8	50 369	-0,6	45 109
Culture de fruits et de noix	120 ^C	20,0	50 604 ^C	11,3	1 291	-70,9	51 895	4,0	46 934
Culture en serre et en pépinière et floriculture	100 ^D	25,0	63 717 ^C	9,5	9 723	-15,3	73 440	5,4	66 909
Autres cultures agricoles	120 ^C	0,0	40 141 ^B	-17,9	3 695	-63,7	43 836	-25,8	33 307
Élevage	750^A	-6,3	42 782^A	5,3	17 678	-7,7	60 459	1,1	49 286
Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	410 ^B	-18,0	46 504 ^A	4,2	2 302	-51,5	48 807	-1,2	42 576
Élevage de bovins laitiers et production laitière	180 ^A	5,9	31 877 ^A	2,9	56 842	-18,4	88 718	-11,9	63 819
Élevage de porcs	60 ^C	20,0	34 721 ^B	3,1	15 529	-44,0	50 251	-18,2	40 955
Élevage de volailles et production d'oeufs	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Autres types d'élevage	90 ^D	50,0	53 024 ^B	33,7	3 948	..	56 972	57,2	52 276
Total	1 310^A	-1,5	43 435^A	3,8	20 502	-5,3	63 937	0,7	51 115

Tableau 5-6

Revenu total moyen des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole et la province, secteur non constitué en société — Québec

Type d'exploitation agricole	2002								
	Revenu familial moyen								
	Nombre de familles agricoles	Variation 2002/2001	Revenu hors ferme	Variation 2002/2001	Bénéfice net d'exploitation	Variation 2002/2001	Revenu total	Variation 2002/2001	Revenu total rajusté pour la DPA
nombre	%	\$	%	\$	%	\$	%	\$	
Cultures agricoles	7 110^A	5,5	45 638^A	-2,5	15 013	16,6	60 651	1,6	51 090
Culture de plantes oléagineuses et de céréales	2 380 ^A	0,0	46 522 ^A	-4,5	16 813	21,4	63 335	1,3	49 970
Culture de pommes de terre	180 ^D	20,0	45 735 ^C	2,9	34 951	36,1	80 686 ^E	15,1	69 961 ^E
Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	600 ^B	-9,1	34 103 ^B	3,0	22 962	14,9	57 065	7,5	47 044
Culture de fruits et de noix	520 ^C	-3,7	52 021 ^B	0,3	12 974	48,4	64 995	7,2	57 501
Culture en serre et en pépinière et floriculture	430 ^C	0,0	38 729 ^C	-0,8	22 670	-5,5	61 399	-2,6	53 253
Autres cultures agricoles	3 000 ^B	15,8	47 141 ^A	-3,7	10 045	21,1	57 186	-0,1	50 238
Élevage	11 570^A	-5,7	33 972^A	7,8	28 363	-9,8	62 335	-1,0	46 828
Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	3 880 ^A	-6,1	42 951 ^A	6,3	8 650	-25,2	51 600	-0,7	43 353
Élevage de bovins laitiers et production laitière	5 380 ^A	-9,3	22 794 ^A	8,4	45 895	-3,6	68 689	0,1	47 749
Élevage de porcs	770 ^B	-12,5	38 108 ^D	26,3	42 608	-11,0	80 716	3,5	50 184
Élevage de volailles et production d'oeufs	290 ^C	20,8	46 043 ^B	3,8	26 782	-24,7	72 825	-8,9	60 673
Autres types d'élevage	1 240 ^B	13,8	48 959 ^B	-7,9	5 721	30,8	54 680	-5,0	48 437
Total	18 690^A	-1,8	38 412^A	4,0	23 270	-6,3	61 682	-0,2	48 445

Tableau 5-7

Revenu total moyen des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole et la province, secteur non constitué en société — Ontario

Type d'exploitation agricole	2002								
	Revenu familial moyen								
	Nombre de familles agricoles	Variation 2002/2001	Revenu hors ferme	Variation 2002/2001	Bénéfice net d'exploitation	Variation 2002/2001	Revenu total	Variation 2002/2001	Revenu total rajusté pour la DPA
	nombre	%	\$	%	\$	%	\$	%	\$
Cultures agricoles	15 380^A	4,3	70 953^A	8,7	13 542	-3,6	84 495	6,5	75 110
Culture de plantes oléagineuses et de céréales	10 350 ^A	6,8	74 510 ^A	9,6	13 540	-10,1	88 051	6,0	78 476
Culture de pommes de terre	170 ^E	F	58 752 ^C	F	10 441	F	F	F	F
Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	550 ^D	-27,6	51 230 ^C	0,0	19 752	29,1	70 982	6,7	61 054
Culture de fruits et de noix	970 ^C	4,3	64 394 ^B	0,3	4 611	27,2	69 005	1,7	62 415
Culture en serre et en pépinière et floriculture	700 ^C	-11,4	58 215 ^B	15,8	19 835	36,8	78 050	20,5	67 495
Autres cultures agricoles	2 640 ^B	10,5	67 663 ^B	5,2	14 055	16,2	81 718	6,9	72 703
Élevage	18 680^A	-4,1	57 131^A	3,4	16 893	-8,3	74 023	0,4	61 606
Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	9 320 ^A	-5,6	61 879 ^A	6,3	3 530	-36,8	65 409	2,5	57 463
Élevage de bovins laitiers et production laitière	4 080 ^A	-7,3	29 149 ^B	-2,1	57 137	2,6	86 286	1,0	62 517
Élevage de porcs	1 270 ^B	-15,3	47 182 ^B	10,0	24 259	-41,1	71 441	-15,1	52 554
Élevage de volailles et production d'oeufs	860 ^B	7,5	44 705 ^B	-12,9	46 079	-12,9	90 784	-12,9	69 612
Autres types d'élevage	3 140 ^B	7,5	86 798 ^B	-5,0	-6 625	57,7	80 174	5,9	74 198
Total	34 050^A	-0,5	63 374^A	6,4	15 379	-7,0	78 754	3,5	67 705

Tableau 5-8

Revenu total moyen des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole et la province, secteur non constitué en société — Manitoba

Type d'exploitation agricole	2002								
	Revenu familial moyen								
	Nombre de familles agricoles	Variation 2002/2001	Revenu hors ferme	Variation 2002/2001	Bénéfice net d'exploitation	Variation 2002/2001	Revenu total	Variation 2002/2001	Revenu total rajusté pour la DPA
	nombre	%	\$	%	\$	%	\$	%	\$
Cultures agricoles	6 970^A	-3,7	47 472^A	2,1	28 678	15,8	76 150	6,9	59 128
Culture de plantes oléagineuses et de céréales	6 070 ^A	-4,4	47 493 ^A	2,3	30 422	14,9	77 915	6,9	60 159
Culture de pommes de terre	30 ^D	x	66 855 ^C	x	79 749	x	146 605 ^E	x	89 900 ^E
Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	40 ^E	0,0	52 658 ^E	21,9	11 449 ^E	F	F	F	F
Culture de fruits et de noix	F	F	F	F	F	F	F	F	F
Culture en serre et en pépinière et floriculture	40 ^E	-20,0	52 750 ^C	-4,9	13 738	-8,1	F	F	F
Autres cultures agricoles	760 ^B	1,3	46 220 ^A	-2,3	15 180	42,4	61 400	6,0	50 086
Élevage	6 530^A	-5,4	40 965^A	4,4	18 751	3,8	59 715	4,2	47 153
Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	4 980 ^A	-4,6	43 274 ^A	6,2	13 565	19,1	56 839	9,0	46 210
Élevage de bovins laitiers et production laitière	340 ^B	-12,8	18 932 ^B	-2,4	66 426	7,3	85 358	5,0	54 713
Élevage de porcs	430 ^B	-14,0	35 747 ^B	0,6	29 815	-40,6	65 562	-23,5	48 203
Élevage de volailles et production d'oeufs	150 ^C	-6,3	25 241 ^B	-25,2	55 332	23,1	80 573	2,4	57 759
Autres types d'élevage	630 ^B	0,0	41 896 ^B	-3,6	17 466	18,9	59 362	2,1	47 084
Total	13 490^A	-4,6	44 328^A	3,2	23 893	11,1	68 220	5,8	53 345

Tableau 5-9

Revenu total moyen des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole et la province, secteur non constitué en société — Saskatchewan

Type d'exploitation agricole	2002								
	Revenu familial moyen								
	Nombre de familles agricoles	Variation 2002/2001	Revenu hors ferme	Variation 2002/2001	Bénéfice net d'exploitation	Variation 2002/2001	Revenu total	Variation 2002/2001	Revenu total rajusté pour la DPA
	nombre	%	\$	%	\$	%	\$	%	\$
Cultures agricoles	21 970^A	-6,8	53 721^A	5,6	24 621	-0,8	78 341	3,5	64 937
Culture de plantes oléagineuses et de céréales	20 440 ^A	-8,2	53 802 ^A	4,9	25 352	-0,3	79 154	3,2	65 366
Culture de pommes de terre	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Culture de fruits et de noix	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Culture en serre et en pépinière et floriculture	F	F	F	F	F	F	F	F	F
Autres cultures agricoles	1 420 ^C	19,3	52 198 ^B	19,6	14 947	7,5	67 144	16,7	58 686
Élevage	9 150^A	-6,8	45 693^A	3,0	12 039	-26,3	57 732	-4,9	47 583
Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	8 160 ^A	-4,8	45 810 ^A	3,0	10 189	-35,0	55 999	-6,9	46 475
Élevage de bovins laitiers et production laitière	180 ^D	-21,7	19 914 ^B	-18,2	60 906	18,5	80 820	6,7	53 887
Élevage de porcs	140 ^D	-26,3	36 980 ^A	-19,2	21 696	24,0	58 676	-7,3	45 628
Élevage de volailles et production d'oeufs	70 ^D	40,0	34 154 ^C	12,8	42 067	-10,5	76 221 ^E	-1,4	47 492 ^E
Autres types d'élevage	600 ^C	-25,0	55 362 ^C	11,3	17 443	60,2	72 805	20,1	61 679
Total	31 110^A	-6,8	51 362^A	4,9	20 933	-6,2	72 296	1,4	59 841

Tableau 5-10

Revenu total moyen des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole et la province, secteur non constitué en société — Alberta

Type d'exploitation agricole	2002								
	Revenu familial moyen								
	Nombre de familles agricoles	Variation 2002/2001	Revenu hors ferme	Variation 2002/2001	Bénéfice net d'exploitation	Variation 2002/2001	Revenu total	Variation 2002/2001	Revenu total rajusté pour la DPA
	nombre	%	\$	%	\$	%	\$	%	\$
Cultures agricoles	14 480^A	-4,5	64 699^A	-0,2	26 925	8,3	91 624	2,1	77 120
Culture de plantes oléagineuses et de céréales	10 680 ^A	-7,7	65 000 ^A	-0,1	30 520	8,8	95 520	2,6	80 480
Culture de pommes de terre	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Culture de fruits et de noix	F	x	F	x	F	x	F	x	F
Culture en serre et en pépinière et floriculture	210 ^E	5,0	45 254 ^C	-11,1	8 323	-21,1	53 577 ^E	-12,9	43 195 ^E
Autres cultures agricoles	3 510 ^B	4,8	65 255 ^B	0,4	16 416	11,9	81 671	2,5	69 346
Élevage	20 690^A	0,0	60 722^A	8,2	17 824	1,1	78 546	6,5	66 455
Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	17 670 ^A	-0,8	60 812 ^A	10,2	18 905	3,7	79 717	8,6	67 973
Élevage de bovins laitiers et production laitière	270 ^B	-3,6	20 293 ^B	-28,5	85 732	-6,4	106 025	-11,6	54 375
Élevage de porcs	430 ^C	7,5	35 880 ^B	5,8	20 302	-50,7	56 181	-25,1	36 808
Élevage de volailles et production d'oeufs	170 ^B	-5,6	36 240 ^B	-13,5	47 673	10,0	83 913	-1,6	59 095
Autres types d'élevage	2 170 ^B	8,5	71 805 ^B	-3,5	-2 516	52,9	69 288	0,3	61 873
Total	35 160^A	-1,9	62 358^A	4,3	21 577	4,3	83 935	4,3	70 847

Tableau 5-11

Revenu total moyen des familles agricoles selon le type d'exploitation agricole et la province, secteur non constitué en société — Colombie-Britannique

Type d'exploitation agricole	2002								
	Revenu familial moyen								
	Nombre de familles agricoles	Variation 2002/2001	Revenu hors ferme	Variation 2002/2001	Bénéfice net d'exploitation	Variation 2002/2001	Revenu total	Variation 2002/2001	Revenu total rajusté pour la DPA
	nombre	%	\$	%	\$	%	\$	%	\$
Cultures agricoles	3 620^A	3,1	63 674^A	3,3	13 479	25,7	77 152	6,6	69 720
Culture de plantes oléagineuses et de céréales	470 ^B	-2,1	64 892 ^B	-15,8	18 663	2,3	83 555	-12,3	72 819
Culture de pommes de terre	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	380 ^C	31,0	50 382 ^C	15,6	13 794	-9,4	64 176	9,1	57 835
Culture de fruits et de noix	1 570 ^A	-1,3	65 546 ^A	3,5	12 076	80,6	77 622	10,9	72 138
Culture en serre et en pépinière et floriculture	390 ^B	8,3	61 879 ^C	38,5	19 983	-12,5	81 862	21,2	72 311
Autres cultures agricoles	810 ^B	5,2	66 718 ^B	5,7	8 790	53,3	75 509	9,7	67 205
Élevage	3 940^A	-1,5	69 896^A	7,6	7 405	-26,8	77 302	2,9	67 454
Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	2 470 ^A	-2,0	61 065 ^A	-3,5	2 805	-52,4	63 869	-7,7	54 602
Élevage de bovins laitiers et production laitière	300 ^A	-6,3	36 285 ^A	10,9	72 393	3,8	108 678	6,1	81 975
Élevage de porcs	50 ^D	25,0	55 271 ^B	10,9	8 930	-82,3	64 200	-36,0	46 534
Élevage de volailles et production d'oeufs	280 ^B	21,7	71 822 ^A	11,5	20 549	-36,5	92 371	-4,5	77 980
Autres types d'élevage	860 ^B	-3,4	107 541 ^B	31,1	-6 074	16,0	101 467	35,7	97 728
Total	7 560^A	0,7	66 919^A	5,5	10 329	-0,6	77 248	4,6	68 544

Tableau 6

Revenu familial moyen selon la source de revenu et la tranche de revenu total de la famille, secteur non constitué en société, Canada

Tranche de revenu total de la famille ¹	2002							
	Nombre de familles agricoles	Revenu familial moyen selon la source						
		Revenu ² d'un travail hors ferme	Revenu de placements	Revenu de pensions	Autres ³ revenus hors ferme	Revenu hors ferme	Bénéfice net d'exploitation	Revenu total
nombre	dollars							
Toutes les familles								
Moins de 10 000 \$ ⁴	6 630 ^A	9 564 ^B	2 177 ^C	3 404 ^B	3 972 ^A	19 118 ^A	-45 465	-26 347
10 000 \$ à 19 999 \$	6 360 ^A	7 816 ^B	1 528 ^B	5 443 ^B	3 935 ^A	18 723 ^A	-3 074	15 649
20 000 \$ à 29 999 \$	12 110 ^A	9 693 ^A	2 210 ^B	7 547 ^A	3 504 ^A	22 954 ^A	2 546	25 500
30 000 \$ à 39 999 \$	14 600 ^A	13 668 ^A	2 632 ^B	8 238 ^A	3 599 ^A	28 137 ^A	7 682	35 819
40 000 \$ à 49 999 \$	15 510 ^A	19 227 ^A	2 488 ^B	7 695 ^A	4 470 ^A	33 879 ^A	11 809	45 688
50 000 \$ à 99 999 \$	56 790 ^A	36 583 ^A	4 075 ^A	7 352 ^A	4 550 ^A	52 560 ^A	20 337	72 897
100 000 \$ et plus	32 330 ^A	84 924 ^A	10 741 ^A	6 795 ^A	6 461 ^A	108 921 ^A	52 185	161 107
Total	144 350^A	38 461^A	4 895^A	7 105^A	4 732^A	55 193^A	19 722	74 914
Familles dont l'exploitation agricole a généré des revenus d'exploitation inférieurs à 50 000 \$ en 2002								
Moins de 10 000 \$ ⁴	2 930 ^B	8 291 ^C	1 557 ^E	4 154 ^C	2 396 ^B	16 398 ^B	-26 568	-10 169
10 000 \$ à 19 999 \$	3 990 ^B	6 839 ^B	1 603 ^C	6 738 ^B	3 532 ^B	18 711 ^A	-2 999	15 713
20 000 \$ à 29 999 \$	8 320 ^A	9 617 ^B	2 272 ^B	9 400 ^A	3 117 ^A	24 406 ^A	921	25 327
30 000 \$ à 39 999 \$	8 290 ^A	15 265 ^A	3 109 ^B	11 209 ^A	3 076 ^A	32 659 ^A	2 558	35 217
40 000 \$ à 49 999 \$	7 880 ^A	24 363 ^A	2 996 ^B	10 746 ^B	4 294 ^B	42 399 ^A	2 551	44 950
50 000 \$ à 99 999 \$	24 290 ^A	49 168 ^A	5 325 ^B	10 578 ^A	3 751 ^A	68 823 ^A	2 005	70 828
100 000 \$ et plus	11 400 ^A	123 719 ^A	13 072 ^B	9 784 ^B	5 456 ^B	152 030 ^A	214	152 243
Total	67 090^A	45 530^A	5 330^A	9 887^A	3 870^A	64 617^A	155	64 772
Familles dont l'exploitation agricole a généré des revenus d'exploitation entre 50 000 \$ et 99 999 \$ en 2002								
Moins de 10 000 \$ ⁴	1 360 ^B	10 794 ^C	1 793 ^E	3 177 ^D	3 865 ^B	19 630 ^B	-30 972	-11 342
10 000 \$ à 19 999 \$	1 260 ^B	8 082 ^B	1 359 ^D	4 600 ^C	4 228 ^C	18 270 ^A	-2 414	15 856
20 000 \$ à 29 999 \$	1 970 ^A	10 323 ^B	2 300 ^D	4 518 ^B	3 827 ^A	20 968 ^A	4 520	25 488
30 000 \$ à 39 999 \$	3 200 ^A	12 238 ^B	2 261 ^B	5 965 ^B	3 622 ^B	24 086 ^A	11 667	35 753
40 000 \$ à 49 999 \$	3 620 ^A	15 670 ^A	2 496 ^B	6 728 ^B	3 979 ^A	32 872 ^A	17 474	46 346
50 000 \$ à 99 999 \$	11 580 ^A	37 036 ^A	3 979 ^A	7 535 ^A	4 670 ^A	53 220 ^A	18 669	71 889
100 000 \$ et plus	4 550 ^A	101 674 ^A	12 819 ^B	7 923 ^B	6 247 ^B	128 663 ^A	19 895	148 557
Total	27 550^A	37 497^A	4 698^A	6 745^A	4 598^A	53 537^A	13 468	67 005
Familles dont l'exploitation agricole a généré des revenus d'exploitation de 100 000 \$ et plus en 2002								
Moins de 10 000 \$ ⁴	2 340 ^A	10 440 ^D	3 176 ^C	2 599 ^C	6 005 ^B	22 221 ^B	-77 895	-55 674
10 000 \$ à 19 999 \$	1 110 ^B	11 019 ^B	1 454 ^B	1 759 ^C	5 050 ^A	19 283 ^A	-4 096	15 186
20 000 \$ à 29 999 \$	1 830 ^A	9 358 ^A	1 831 ^C	2 356 ^B	4 915 ^A	18 460 ^A	7 780	26 240
30 000 \$ à 39 999 \$	3 100 ^A	10 880 ^B	1 740 ^B	2 644 ^B	4 976 ^A	20 240 ^A	17 324	37 564
40 000 \$ à 49 999 \$	4 020 ^A	12 366 ^A	1 484 ^B	2 588 ^B	5 255 ^A	21 693 ^A	24 771	46 464
50 000 \$ à 99 999 \$	20 930 ^A	21 727 ^A	2 677 ^A	3 507 ^A	5 412 ^A	33 323 ^A	42 534	75 857
100 000 \$ et plus	16 370 ^A	53 247 ^A	8 539 ^B	4 400 ^A	7 221 ^A	73 406 ^A	97 372	170 778
Total	49 710^A	29 452^A	4 418^A	3 549^A	5 970^A	43 389^A	49 595	92 983

1. Basé sur le revenu de la famille provenant de toutes les sources : revenu agricole (bénéfice net d'exploitation) et revenu hors ferme.

2. Le revenu d'un travail hors ferme inclut les « salaires et traitements » et les « revenus nets d'un travail indépendant non agricole ».

3. Autres revenus hors ferme incluent les « transferts sociaux gouvernementaux et les REER ».

4. Comprend les pertes.

Tableau 7-1

Répartition des familles agricoles et revenu total moyen, secteur non constitué en société selon le groupe typologique et la province

Province	2002							Total
	Exploitations axées sur les affaires				Exploitations non axées sur les affaires			
	Petites fermes	Fermes moyennes	Grandes fermes	Très grandes fermes	Fermes appartenant à un retraité	Fermes d'agrément	Fermes à faible revenu	
	Nombre de familles agricoles							
Canada	10 560^A	16 770^A	38 530^A	4 260^A	36 550^A	27 410^A	10 270^A	144 350^A
Terre-Neuve-et-Labrador	x	x	30 ^A	x	40 ^A	30 ^A	x	140 ^A
Île-du-Prince-Édouard	100 ^B	100 ^B	340 ^A	90 ^A	250 ^A	160 ^B	80 ^C	1 140 ^A
Nouvelle-Écosse	190 ^C	110 ^D	380 ^A	70 ^A	380 ^B	320 ^C	250 ^C	1 680 ^A
Nouveau-Brunswick	160 ^C	100 ^C	290 ^A	70 ^B	320 ^B	240 ^B	140 ^C	1 310 ^A
Québec	1 840 ^B	2 170 ^B	6 670 ^A	790 ^A	2 820 ^B	2 670 ^B	1 740 ^B	18 690 ^A
Ontario	1 900 ^B	3 480 ^B	8 370 ^A	1 170 ^A	9 350 ^A	7 920 ^A	1 870 ^B	34 050 ^A
Manitoba	1 460 ^B	1 460 ^A	4 220 ^A	460 ^A	3 000 ^A	1 730 ^A	1 160 ^B	13 490 ^A
Saskatchewan	2 290 ^B	4 120 ^A	8 130 ^A	430 ^A	8 940 ^A	5 000 ^A	2 200 ^B	31 110 ^A
Alberta	1 980 ^B	4 480 ^A	8 770 ^A	960 ^A	9 490 ^A	7 450 ^A	2 040 ^B	35 160 ^A
Colombie-Britannique	610 ^B	730 ^A	1 330 ^A	220 ^A	2 000 ^A	1 900 ^A	790 ^B	7 560 ^A
	Revenu total moyen (\$)							
Canada	38 739	79 200	85 799	148 463	62 858	97 429	16 604	74 914
Terre-Neuve-et-Labrador	x	x	79 970	x	53 832	86 453	x	65 699
Île-du-Prince-Édouard	40 280	67 431	75 249	113 621	59 497	82 989	7 593	66 806
Nouvelle-Écosse	40 084	F	81 653	102 234	49 158	84 494	16 112	62 282
Nouveau-Brunswick	39 900	59 308	82 937	186 211	44 414	85 722	9 465	63 937
Québec	35 172	62 477	70 282	97 787	49 214	87 908	20 207	61 682
Ontario	38 806	95 763	84 599	142 471	62 341	100 746	9 915	78 754
Manitoba	38 419	65 496	84 909	177 247	56 482	81 638	15 909	68 220
Saskatchewan	42 162	72 479	87 462	146 362	65 232	91 460	17 903	72 296
Alberta	38 175	83 558	98 283	186 876	66 704	105 654	20 347	83 935
Colombie-Britannique	38 301	91 510	87 037	167 538	71 066	99 956	14 356	77 248

Tableau 7-2

Répartition des familles agricoles et revenu total moyen, secteur non constitué en société selon le groupe typologique et le type d'exploitation agricole, Canada

Type d'exploitation agricole	2002							Total
	Exploitations axées sur les affaires				Exploitations non axées sur les affaires			
	Petites fermes	Fermes moyennes	Grandes fermes	Très grandes fermes	Fermes appartenant à un retraité	Fermes d'agrément	Fermes à faible revenu	
	Nombre de familles agricoles							
Cultures agricoles	4 660^A	8 860^A	17 620^A	1 420^A	21 130^A	13 500^A	4 020^A	71 210^A
Culture de plantes oléagineuses et de céréales	2 750 ^B	6 660 ^A	13 780 ^A	880 ^A	15 560 ^A	8 620 ^A	2 220 ^B	50 480 ^A
Culture de pommes de terre	F	120 ^E	260 ^B	150 ^B	210 ^E	F	x	850 ^B
Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	180 ^D	220 ^D	480 ^B	70 ^C	360 ^D	200 ^D	270 ^D	1 780 ^B
Culture de fruits et de noix	290 ^C	530 ^C	620 ^B	70 ^B	990 ^C	800 ^C	260 ^C	3 550 ^A
Culture en serre et en pépinière et floriculture	160 ^D	200 ^C	580 ^B	130 ^C	520 ^D	450 ^D	130 ^D	2 160 ^B
Autres cultures agricoles	1 240 ^C	1 120 ^B	1 910 ^A	120 ^B	3 490 ^B	3 390 ^B	1 110 ^C	12 390 ^A
Élevage	5 910^A	7 920^A	20 890^A	2 850^A	15 420^A	13 900^A	6 240^A	73 130^A
Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	4 320 ^B	5 970 ^A	9 290 ^A	1 160 ^A	12 260 ^A	10 380 ^A	4 410 ^A	47 780 ^A
Élevage de bovins laitiers et production laitière	190 ^E	730 ^C	8 050 ^A	740 ^A	1 130 ^B	70 ^E	320 ^D	11 220 ^A
Élevage de porcs	200 ^E	290 ^C	1 550 ^A	500 ^A	210 ^C	280 ^D	210 ^C	3 240 ^A
Élevage de volailles et production d'œufs	70 ^D	100 ^D	810 ^B	300 ^A	240 ^C	240 ^D	150 ^E	1 920 ^A
Autres types d'élevage	1 120 ^C	830 ^C	1 190 ^B	150 ^B	1 600 ^C	2 940 ^B	1 160 ^C	8 980 ^A
Total	10 560^A	16 770^A	38 530^A	4 260^A	36 550^A	27 410^A	10 270^A	144 350^A
	Revenu total moyen (\$)							
Cultures agricoles	41 593	83 983	92 667	174 483	68 092	102 502	16 250	80 122
Culture de plantes oléagineuses et de céréales	41 665	84 401	95 528	185 650	71 324	106 427	15 220	83 554
Culture de pommes de terre	F	F	84 694	186 090	F	F	x	92 874
Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	45 944	62 023	73 243	129 302	58 849	85 910	18 655 ^E	61 857
Culture de fruits et de noix	39 242	79 694	77 574	102 993	66 292	94 316	11 205	71 077
Culture en serre et en pépinière et floriculture	37 437	90 376 ^E	73 447	141 955	53 931	89 606	17 381	72 200
Autres cultures agricoles	41 768	90 394	87 926	183 925	56 608	97 039	18 856	71 853
Élevage	36 479	73 832	80 070	135 143	55 696	92 498	16 833	69 843
Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	36 832	72 337	84 097	132 767	52 881	89 418	18 327	66 607
Élevage de bovins laitiers et production laitière	34 452	64 807 ^E	78 991	144 181	66 087	F	7 832 ^E	78 385
Élevage de porcs	F	84 159	64 871	105 844	52 149	87 713 ^E	12 773	69 181
Élevage de volailles et production d'œufs	42 309	64 826 ^E	81 911	146 795	90 395	F	F	85 544
Autres types d'élevage	34 669	89 935	74 502	186 750	65 038	104 396	14 984	73 268
Total	38 739	79 200	85 799	148 463	62 858	97 429	16 604	74 914

Tableau 8

Répartition des familles agricoles selon la tranche de revenu, le revenu total moyen et le revenu total médian, selon la province (ou la région) et la taille de la famille, secteur non constitué en société

Tranche de revenu total de la famille ¹	2002				
	Toutes les familles	Taille de la famille			
		2	3	4	5 ou plus
nombre					
Canada					
Moins de 10 000 \$ ²	6 630 A	3 470 B	1 030 B	1 000 B	1 130 B
10 000 \$ à 19 999 \$	6 360 A	3 790 A	960 C	850 B	760 C
20 000 \$ à 29 999 \$	12 110 A	7 460 A	1 810 B	1 530 B	1 310 B
30 000 \$ à 39 999 \$	14 600 A	8 260 A	2 360 B	2 150 B	1 840 B
40 000 \$ à 49 999 \$	15 510 A	7 780 A	2 290 B	2 910 B	2 530 A
50 000 \$ à 99 999 \$	56 790 A	22 110 A	11 330 A	12 060 A	11 290 A
100 000 \$ et plus	32 330 A	8 550 A	6 970 A	8 110 A	8 700 A
Total	144 350 A	61 420 A	26 760 A	28 600 A	27 560 A
dollars					
Revenu moyen	74 914	62 195	81 785	83 437	87 753
Revenu médian	62 064	49 935	69 306	72 122	75 584
nombre					
Provinces de l'Atlantique					
Moins de 10 000 \$ ²	220 C	100 D	60 D	30 D	40 D
10 000 \$ à 19 999 \$	270 B	160 C	x	60 E	x
20 000 \$ à 29 999 \$	450 B	280 B	70 D	50 D	50 D
30 000 \$ à 39 999 \$	520 B	240 C	120 C	70 D	100 C
40 000 \$ à 49 999 \$	480 B	180 B	120 D	60 B	110 C
50 000 \$ à 99 999 \$	1 560 A	480 B	330 B	370 B	380 B
100 000 \$ et plus	760 A	170 B	130 A	200 B	260 B
Total	4 280 A	1 600 A	880 A	850 A	950 A
dollars					
Revenu moyen	64 074	51 171	60 833	73 464	80 795
Revenu médian	53 733	41 618	52 407	68 414	69 121
nombre					
Québec					
Moins de 10 000 \$ ²	980 B	460 C	140 D	150 C	230 C
10 000 \$ à 19 999 \$	1 110 B	640 C	200 D	160 D	120 D
20 000 \$ à 29 999 \$	1 810 B	920 B	330 D	320 D	250 D
30 000 \$ à 39 999 \$	2 180 B	1 000 B	440 C	410 C	330 C
40 000 \$ à 49 999 \$	2 320 B	880 B	440 C	570 C	420 C
50 000 \$ à 99 999 \$	7 610 A	1 880 B	1 780 B	2 020 B	1 920 A
100 000 \$ et plus	2 680 A	350 C	590 B	760 B	980 B
Total	18 690 A	6 140 A	3 900 A	4 400 A	4 250 A
dollars					
Revenu moyen	61 682	46 839	63 419	68 844	74 128
Revenu médian	54 453	40 585	58 222	60 938	69 396

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 8 – suite

Répartition des familles agricoles selon la tranche de revenu, le revenu total moyen et le revenu total médian, selon la province (ou la région) et la taille de la famille, secteur non constitué en société

Tranche de revenu total de la famille ¹	2002				
	Toutes les familles	Taille de la famille			
		2	3	4	5 ou plus
nombre					
Ontario					
Moins de 10 000 \$ ²	1 720 B	1 030 C	280 D	180 D	230 C
10 000 \$ à 19 999 \$	1 350 C	730 C	270 E	120 D	240 D
20 000 \$ à 29 999 \$	2 540 B	1 510 C	490 D	230 C	300 E
30 000 \$ à 39 999 \$	3 160 B	1 770 B	530 D	510 D	340 C
40 000 \$ à 49 999 \$	3 220 B	1 870 C	410 D	450 C	490 C
50 000 \$ à 99 999 \$	12 900 A	5 190 A	2 650 B	2 590 B	2 480 A
100 000 \$ et plus	9 200 A	2 060 B	2 000 B	2 220 B	2 900 B
Total	34 050 A	14 140 A	6 640 A	6 290 A	6 980 A
dollars					
Revenu moyen	78 754	61 219	83 699	94 755	95 182
Revenu médian	67 252	51 007	74 483	84 736	86 068
nombre					
Manitoba					
Moins de 10 000 \$ ²	800 B	380 B	90 B	150 C	180 C
10 000 \$ à 19 999 \$	680 B	380 B	110 C	80 C	100 D
20 000 \$ à 29 999 \$	1 350 B	830 B	170 D	200 C	150 C
30 000 \$ à 39 999 \$	1 610 A	920 B	220 C	270 C	200 B
40 000 \$ à 49 999 \$	1 620 A	750 B	270 C	290 B	310 B
50 000 \$ à 99 999 \$	5 040 A	1 830 A	1 120 B	1 060 A	1 030 A
100 000 \$ et plus	2 400 A	610 A	500 B	650 B	650 B
Total	13 490 A	5 690 A	2 480 A	2 710 A	2 610 A
dollars					
Revenu moyen	68 220	57 491	77 259	74 061	76 772
Revenu médian	55 089	44 033	65 000	62 209	66 297
nombre					
Saskatchewan					
Moins de 10 000 \$ ²	1 060 B	580 C	100 A	190 C	190 D
10 000 \$ à 19 999 \$	1 270 B	760 B	220 D	190 D	90 B
20 000 \$ à 29 999 \$	2 510 B	1 650 B	310 C	300 D	240 D
30 000 \$ à 39 999 \$	3 170 A	1 840 B	450 D	440 C	430 C
40 000 \$ à 49 999 \$	3 510 A	2 000 B	390 A	610 C	510 C
50 000 \$ à 99 999 \$	13 240 A	5 710 A	2 530 B	2 710 A	2 290 A
100 000 \$ et plus	6 370 A	2 160 B	1 380 B	1 390 A	1 450 B
Total	31 110 A	14 700 A	5 390 A	5 840 A	5 200 A
dollars					
Revenu moyen	72 296	63 993	82 901	74 135	82 598
Revenu médian	61 940	52 937	72 030	68 778	71 946

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 8 – suite

Répartition des familles agricoles selon la tranche de revenu, le revenu total moyen et le revenu total médian, selon la province (ou la région) et la taille de la famille, secteur non constitué en société

Tranche de revenu total de la famille ¹	2002				
	Toutes les familles	Taille de la famille			
		2	3	4	5 ou plus
	nombre				
Alberta					
Moins de 10 000 \$ ²	1 360 B	660 C	270 D	220 C	200 C
10 000 \$ à 19 999 \$	1 300 B	850 C	100 C	180 D	180 E
20 000 \$ à 29 999 \$	2 720 B	1 820 B	370 D	300 D	230 C
30 000 \$ à 39 999 \$	3 210 B	2 070 B	480 D	320 B	350 D
40 000 \$ à 49 999 \$	3 600 B	1 740 B	560 D	760 D	550 C
50 000 \$ à 99 999 \$	13 830 A	5 970 A	2 410 B	2 780 B	2 680 B
100 000 \$ et plus	9 140 A	2 610 B	2 080 B	2 440 B	2 010 B
Total	35 160 A	15 720 A	6 260 A	6 980 A	6 220 A
	dollars				
Revenu moyen	83 935	69 648	94 864	94 761	96 821
Revenu médian	67 260	54 436	76 590	79 992	78 477
	nombre				
Colombie-Britannique					
Moins de 10 000 \$ ²	510 B	270 B	90 C	70 B	80 D
10 000 \$ à 19 999 \$	390 B	280 C	x	60 E	x
20 000 \$ à 29 999 \$	740 B	460 B	70 D	120 D	90 D
30 000 \$ à 39 999 \$	780 B	420 B	120 C	140 D	100 C
40 000 \$ à 49 999 \$	780 B	360 B	110 D	180 C	140 C
50 000 \$ à 99 999 \$	2 600 A	1 060 A	500 B	530 B	510 B
100 000 \$ et plus	1 770 A	590 B	280 B	460 B	450 B
Total	7 560 A	3 430 A	1 210 A	1 540 A	1 380 A
	dollars				
Revenu moyen	77 248	64 703	82 218	84 694	95 699
Revenu médian	57 993	47 725	63 223	66 219	74 372

1. Basé sur le revenu de la famille provenant de toutes les sources : revenu agricole (bénéfice net d'exploitation) et revenu hors ferme.

2. Comprend les pertes.

Tableau 9-1

Revenu total des familles agricoles selon le quintile, secteur non constitué en société selon la province

Province	2002					
	Quintiles 1					
	Q1	Q2	Q3	Q4	Q5	Total
	dollars					
Canada	12 223	42 973	62 641	88 644	168 048	74 914
Terre-Neuve-et-Labrador	21 320	36 434	57 441	82 137	131 330	65 699
Île-du-Prince-Édouard	5 977	41 631	59 164	80 917	149 833	66 806
Nouvelle-Écosse	10 293	33 420	52 395	74 479	139 599	62 282
Nouveau-Brunswick	10 115	36 100	52 244	76 386	145 828	63 937
Québec	10 427	38 128	54 891	75 164	129 623	61 682
Ontario	10 186	45 630	67 465	94 171	176 321	78 754
Manitoba	10 254	38 070	55 737	78 992	158 073	68 220
Saskatchewan	15 537	44 347	62 904	86 189	152 492	72 296
Alberta	15 658	46 008	68 156	97 486	192 339	83 935
Colombie-Britannique	8 414	37 977	58 176	88 763	192 798	77 248

1. Les quintiles sont une mesure de la répartition du revenu total. Le revenu total moyen est calculé à l'intérieur des cinq quintiles (premier quintile (Q1), deuxième quintile (Q2), troisième quintile (Q3), quatrième quintile (Q4), cinquième quintile (Q5)). Q1 = 0 % à 20 %, Q2 = 21 % à 40 %, Q3 = 41 % à 60 %, Q4 = 61 % à 80 %, Q5 = 81 % à 100 %.

Tableau 9-2

Revenu total des familles agricoles selon le quintile, secteur non constitué en société selon le type d'exploitation agricole, Canada

Type d'exploitation agricole	2002					
	Quintiles 1					
	Q1	Q2	Q3	Q4	Q5	Total
	dollars					
Cultures agricoles	20 593	47 685	68 218	93 433	170 704	80 122
Culture de plantes oléagineuses et de céréales	23 238	50 888	72 009	96 729	174 903	83 554
Culture de pommes de terre	18 977	57 029 ^E	F	101 690	211 856	92 874
Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	8 042	33 999	53 425	71 517	143 822	61 857
Culture de fruits et de noix	14 346	40 763	61 277	85 901	153 161	71 077
Culture en serre et en pépinière et floriculture	14 822 ^E	36 807	58 640	85 076	163 190	72 200
Autres cultures agricoles	17 771	40 949	58 879	84 042	157 554	71 853
Élevage	4 910	38 971	57 100	83 340	164 870	69 843
Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	3 587	37 238	54 267	79 697	158 222	66 607
Élevage de bovins laitiers et production laitière	18 549	49 046	69 164	93 377	161 310	78 385
Élevage de porcs	-3 679	40 065	59 481	85 312	164 635	69 181
Élevage de volailles et production d'oeufs	15 469	49 782	66 075	105 063	191 973	85 544
Autres types d'élevage	-283	34 236	54 149	83 601	193 762	73 268
Total	12 223	42 973	62 641	88 644	168 048	74 914

1. Les quintiles sont une mesure de la répartition du revenu total. Le revenu total moyen est calculé à l'intérieur des cinq quintiles (premier quintile (Q1), deuxième quintile (Q2), troisième quintile (Q3), quatrième quintile (Q4), cinquième quintile (Q5)). Q1 = 0 % à 20 %, Q2 = 21 % à 40 %, Q3 = 41 % à 60 %, Q4 = 61 % à 80 %, Q5 = 81 % à 100 %.

Sources de données et méthodologie

Les renseignements qui suivent devraient être utilisés pour s'assurer de bien comprendre les concepts fondamentaux sur lesquels s'appuie la définition des données présentées, les méthodes qui sous-tendent l'enquête et les principaux aspects de la qualité des données. Ces renseignements vous aideront à mieux comprendre les points forts et les limites des données et la façon de bien les utiliser et les analyser. Ils pourraient être particulièrement importants lors de la comparaison des données à celles provenant d'autres enquêtes ou d'autres sources, ou lors de leur analyse afin de tirer des conclusions quant à leur évolution au fil du temps, aux différences entre les régions géographiques et aux différences entre les sous-groupes de la population cible.

Dans le cadre du Programme des données fiscales et du Compte de stabilisation du revenu net (PDF/CSRN), on procède chaque année à un échantillonnage des déclarations de revenus des exploitations agricoles constituées en société et des exploitations agricoles non constituées en société pour produire des estimations pour un ensemble de variables financières agricoles. Les variables du PDF/CSRN sont les suivantes : revenus et dépenses d'exploitation détaillés et revenus hors ferme des exploitants et des familles agricoles.

Méthodologie générale

Univers

Le Fichier de l'univers statistique — T1¹ et le Fichier de l'univers statistique — T2² de l'Agence du revenu du Canada (ARC) contiennent les univers du PDF/CSRN s'appliquant respectivement aux exploitations agricoles non constituées en société et aux exploitations agricoles constituées en société. Le Fichier de l'univers statistique — T3 de l'ARC contient l'univers s'appliquant aux organisations communautaires agricoles.

Population cible

La population cible comprend l'ensemble des exploitations agricoles non constituées en société et des exploitations agricoles constituées en société au Canada. Depuis l'année d'imposition 1993, elle comprend également l'ensemble des organisations communautaires agricoles au Canada.

Base de sondage

La base de sondage des exploitations agricoles non constituées en société inclut tous les particuliers qui déclarent soit un revenu agricole brut positif, soit un revenu agricole net non nul au titre d'un travail indépendant sur leur formulaire T1 Générale de l'ARC — Déclaration de revenus et de prestations. La base de sondage des exploitations agricoles constituées en société comprend l'ensemble des sociétés à l'intérieur des dix provinces canadiennes et des territoires qui déclarent des ventes brutes de 25 000 \$ et plus et qui sont classées comme exploitation agricole conformément au Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN). Selon le SCIAN, les exploitations agricoles sont celles dont 50 % ou plus des ventes proviennent d'activités agricoles. La base ne comprend pas les déclarants fiscaux d'administrations multiples (de plus d'une province), ni les non-résidents du Canada ou les sociétés non résidentes, parce qu'elles ne sont pas visées par la présente base de sondage. La base comprend également l'ensemble des organisations communautaires agricoles qui déclarent soit un revenu agricole brut positif, soit un revenu agricole net non nul sur leur formulaire T3 de l'ARC — Déclaration de revenus et de renseignements des fiducies.

1. Se rapporte au fichier sur les exploitants agricoles autonomes (SEFA – Self-Employment File for Agriculture).

2. Se rapporte au fichier CORTAX (Système de traitement des déclarations de revenus des sociétés). Avant l'année de référence 2001, la source pour les entreprises constituées en société était le fichier CORPAC (système de comptabilité et de recouvrement visant les sociétés).

Sources de données

Les estimations présentées dans la présente publication sont compilées à partir des données extraites des déclarations de revenus de l'ARC produites par les exploitants agricoles³.

En ce qui touche le secteur des exploitations agricoles non constituées en société, ces déclarations comprennent :

- le formulaire T1 Générale — Déclaration de revenus et de prestations, qui indique la source de tous les revenus (traitements et salaires, revenu net d'un travail indépendant non agricole, revenu de placements, revenu de pensions, transferts sociaux gouvernementaux et autres revenus hors ferme). Ce formulaire sert de source aux statistiques sur le revenu hors ferme. Les données contenues dans le fichier de la Prestation fiscale canadienne pour enfants complètent les données sur les revenus hors ferme.
- un état des revenus et des dépenses agricoles d'une exploitation. Les déclarants fiscaux peuvent choisir à cette fin le formulaire⁴ T2042 — État des résultats des activités d'une entreprise agricole qui se trouve dans le Guide d'impôt pour les revenus d'agriculture de l'ARC, ou présenter leur propre état en vue de déclarer d'une manière détaillée les données relatives à leurs revenus et à leurs dépenses.
- un état sur le Compte de stabilisation du revenu net. Les déclarants qui participent au programme du Compte de stabilisation du revenu net (CSRN) remplissent le formulaire T1163, État A — Renseignements sur le compte du CSRN et état des résultats des activités d'une entreprise agricole pour particuliers afin de fournir des données détaillées sur les revenus et les dépenses. S'ils exploitent plus d'une entreprise agricole, ils remplissent le formulaire T1163 pour l'une d'entre elles et, pour chaque entreprise supplémentaire, ils remplissent un formulaire T1164, État B — Renseignements sur le compte du CSRN et état des résultats des activités d'une entreprise agricole supplémentaire.

Répartition provinciale et stratification de la base de sondage des exploitations agricoles non constituées en société

La base de sondage des exploitations agricoles non constituées en société est stratifiée par province et territoire. Il existe également un échantillon présélectionné (exploitations agricoles choisies en fonction de caractéristiques particulières) qui vise à répondre aux diverses exigences des Projets des données complètes sur les exploitations agricoles. Sauf à Terre-Neuve-et-Labrador et dans les trois territoires, où l'on doit procéder à un recensement, la taille totale prédéterminée de l'échantillon de l'enquête est répartie à l'aide de l'algorithme de répartition selon la racine carrée afin d'assurer une représentation adéquate de toutes les provinces. Suite à la répartition selon la racine carrée, on insère manuellement un nombre important d'enregistrements afin de faire des rajustements pour tenir compte des erreurs d'estimation (notamment pour diminuer les coefficients de variation) et pour améliorer la qualité générale des estimations.

À l'exception de Terre-Neuve-et-Labrador et des trois territoires, chaque province est subdivisée en un maximum de huit strates dont les bornes sont basées sur le revenu agricole brut. Les bornes supérieures et les taux d'échantillonnage des deux plus petites strates sont déterminés manuellement tandis que la borne inférieure de la strate la plus importante, dite à tirage complet, est calculée à l'aide de la règle du « sigma-gap ». Les bornes supérieures des strates intermédiaires qui restent (trois à six, s'il y a lieu) sont calculées à l'aide de l'algorithme de Sethi⁵.

Répartition de l'échantillon

Après avoir déterminé les bornes des strates et la répartition de la taille de l'échantillon entre les provinces, l'échantillon choisi est réparti entre les strates. Les deux plus petites strates sont prédéterminées et possèdent des taux d'échantillonnage fixes. De plus, la strate la plus importante est à tirage complet. Afin de déterminer les

3. Une évaluation de la qualité des données est présentée à la section intitulée *Exactitude des données*.

4. Il peut s'agir d'un formulaire imprimé ou d'un formulaire électronique.

5. L'algorithme de Sethi est décrit dans Sethi, V. K. « A Note on Optimum Stratification of Populations for Estimating the Population Means », *Australian Journal of Statistics*, Vol. 5, 1963, pp. 20-33.

tailles des échantillons pour les autres strates, on a recours à la méthode de répartition de Neyman qui réduit au minimum le coefficient de variation pour chaque province.

Après avoir complété la répartition de Neyman, quelques ajustements manuels sont nécessaires afin de réévaluer le nombre optimal de strates provinciales, calculé selon l'algorithme de Sethi, selon un ensemble reconnu de paramètres avec un nombre prédéterminé (normalement inférieur) de strates provinciales. En général, cet ajustement consiste à attribuer manuellement le tirage complet à une strate inférieure à la huitième et à remplacer le taux d'échantillonnage obtenu par la méthode de Neyman par un taux de cent pour cent, absorbant ainsi toutes les strates qui lui sont supérieures. Le nombre souhaité de strates provinciales est alors atteint. En 2002, les taux d'échantillonnage du secteur des entreprises agricoles non constituées en société ont varié. À Terre-Neuve-et-Labrador et dans les trois territoires, un recensement complet a été effectué tandis qu'au Québec, le taux d'échantillonnage a été d'environ 25 %.

À partir de l'année d'imposition 1996, l'échantillon des données fiscales sur les exploitations agricoles non constituées en société est complété par un nombre assez important de déclarations de revenus électroniques et depuis l'année d'imposition 1997, par un nombre assez important de déclarations fiscales conjointes CSRN-ARC. Quand l'ARC reçoit une déclaration de revenus électronique ou une déclaration fiscale conjointe CSRN-ARC, elle est classifiée soit « propre » ou « non propre » selon qu'elle satisfait ou non à toutes les règles de vérification. Les déclarations électroniques « propres » sont ajoutées à l'échantillon de données fiscales puisqu'elles n'entraînent aucun coût additionnel. Parce que les déclarations électroniques « non propres » comportent des coûts de vérification et de correction pour les rendre utilisables, elles sont échantillonnées aux mêmes taux que l'échantillon de données fiscales.

Sélection de l'échantillon des exploitations agricoles non constituées en société

Jusqu'à l'année d'imposition 2001, la stratification pouvait changer d'une année à l'autre. Cependant, l'année d'imposition 2001 était l'année de référence pour une enquête longitudinale et la stratification n'a pas changé en 2002.

Une fois qu'on a effectué la répartition de l'échantillon entre les strates, on choisit l'échantillon au moyen d'une technique d'échantillonnage pseudo-aléatoire stratifié. Un nombre *hash* à trois chiffres compris entre 000 et 999 est attribué à chaque enregistrement qui est admissible pour la sélection à l'aide d'un générateur de nombres pseudo-aléatoires. Dans le cas des fermes non constituées en société, les nombres *hash* sont générés à partir du numéro d'assurance sociale (NAS). Ainsi, lors du tirage d'une proportion p d'enregistrements dans une strate, où p représente une valeur comprise dans l'intervalle [000,999], tous les nombres *hash* dont les trois derniers chiffres sont inférieurs ou égaux à p sont sélectionnés. Le même NAS générera le même nombre *hash* pour cet enregistrement de sorte qu'un NAS identique sera sélectionné d'année en année. Cette procédure permet d'assurer l'aspect longitudinal de l'enquête. De plus, lorsqu'un enregistrement change de strates, il sera toujours inclus s'il aboutit dans une strate supérieure. Par ailleurs, il sera pré-spécifié s'il aboutit dans une strate inférieure.

Pour l'année d'imposition 2002, l'échantillon comprenait près de 193 100 déclarations d'individus exploitant des fermes non constituées en société. Parmi les 171 200 déclarations qui ont été classées comme étant des exploitations agricoles selon le SCIAN, 164 400 étaient des fermes uniques non constituées en société.

Traitement des données

Statistique Canada (SC) envoie les spécifications relatives au choix de l'échantillon à l'ARC. Les données des exploitations agricoles non constituées en société qui sont tirées des formulaires imprimés sont saisies par le personnel de plusieurs centres fiscaux régionaux de l'ARC et elles sont transmises à SC sous forme électronique. L'ARC fournit aussi à SC les déclarations transmises électroniquement ainsi que les données de la déclaration conjointe CSRN-ARC des entreprises agricoles tout au long de l'année. Toutes les déclarations du CSRN sont traitées au Centre fiscal de Winnipeg.

Les données tirées de toutes les sources sont soumises à une série de procédures de vérification et d'imputation spécialisées, conçues et révisées chaque année par Statistique Canada.

Des programmes détaillés de contrôle décèlent, entre autres, les erreurs, les incohérences et les valeurs extrêmes qui se trouvent dans les données saisies. Les données qui ne répondent pas aux critères prédéterminés sont soumises à des spécialistes qui décident des mesures à prendre. Comme vérification finale, les enregistrements des déclarants qui contribuent le plus à chaque poste de revenus et de dépenses au niveau provincial font l'objet d'une analyse plus poussée.

Une fois que tous les enregistrements ont franchi les différentes étapes du contrôle, on détermine ceux qui doivent être imputés et on les isole. Un processus d'imputation par donneur est utilisé dans les cas où les déclarants n'ont pas ventilé (en tout ou en partie) leurs revenus et leurs dépenses. Ce processus comporte le recours à ce qu'on désigne comme « l'imputation par le plus proche voisin » afin d'imputer une valeur à un poste. Par exemple, si un déclarant agriculteur n'indique qu'une somme globale pour les postes relatifs aux fertilisants, aux pesticides et aux semences, une imputation permettra de ventiler le chiffre agrégé en ses différentes composantes. L'enregistrement particulier est isolé et désigné comme « bénéficiaire ». Une recherche informatique est alors effectuée parmi les enregistrements restants afin d'identifier le déclarant qui correspond le plus étroitement aux caractéristiques du « bénéficiaire ». Cet enregistrement contient des valeurs déclarées dans les postes devant faire l'objet d'une imputation et possède un type d'exploitation agricole, une région géographique et une valeur des dépenses agricoles totales « semblables » à ceux du « bénéficiaire ». Pour l'exemple qui nous occupe, les valeurs déclarées par le donneur pour les trois postes mentionnés précédemment sont additionnées, et la proportion de la valeur additionnée que chaque poste représente est calculée. Cette même proportion sert alors à diviser la valeur agrégée déclarée par le « bénéficiaire » en ses différentes composantes.

Estimation : Revenu total de la famille agricole

Le revenu total de la famille est estimé à partir des déclarations de revenus de chacun des membres de la famille. Avant de procéder à l'estimation, deux étapes sont exécutées :

1. l'identification des familles agricoles;
2. l'exclusion de certains types d'enregistrements.

Identification des familles agricoles

Les familles agricoles sont identifiées en appariant les enregistrements de deux fichiers. L'un des fichiers, celui du Programme des données fiscales et du Compte de stabilisation du revenu net (PDF/CSRN), contient l'échantillon des personnes exploitant une ferme non constituée en société. Le second, le fichier d'impôt des familles (T1FF), renferme les unités familiales constituées par la Division des données régionales et administratives (DDRA). L'appariement des enregistrements (et l'identification des familles agricoles⁶) est effectué à l'aide du numéro d'assurance sociale (NAS).

Le processus de formation des unités familiales de la DDRA⁷ se résume ainsi : les unités familiales sont formées en procédant à l'appariement des déclarations de revenus des particuliers. Plusieurs champs apparaissant sur un formulaire de déclaration de revenus sont pris en compte dans le processus d'appariement. Parmi ceux-ci, les plus utilisés sont : le NAS (du déclarant et de son conjoint), l'adresse, l'état matrimonial, le sexe, l'âge et le nom de famille. L'univers de départ pour la formation des unités familiales comprend toutes les personnes ayant produit une déclaration de revenus pour l'année de référence.

6. Les familles correspondent à un couple marié ou à un couple en union libre, avec ou sans enfants à la maison, ou à un parent seul de n'importe quel état matrimonial, avec au moins un enfant habitant à la maison. Il n'y a pas de restriction en ce qui concerne l'âge de l'enfant. Les enfants doivent déclarer un état matrimonial autre que « marié » ou « conjoint de fait » et ne pas avoir d'enfants vivant dans le ménage. Avant les données de 1998, les enfants devaient avoir un état matrimonial « célibataire ». À compter des données de 2000, les couples de même sexe sont également inclus.

7. Pour obtenir plus de renseignements sur les concepts et la méthodologie, on peut se procurer un document inédit intitulé **Vue d'ensemble du traitement du fichier d'impôt (T1FF) des familles**, en communiquant avec la Division des données régionales et administratives au (613) 951-9720.

Exclusions

Les enregistrements suivants sont exclus du fichier des familles agricoles avant de procéder à l'estimation du revenu de la famille :

1. « Personnes hors famille⁸ ». Elles sont exclues parce qu'elles ne forment pas une famille.
2. Familles dont l'ensemble des membres tirent la totalité de leur revenu agricole de sources considérées comme non agricoles. (Voir la définition de « non-exploitant » dans Qualité des données, concepts et méthodologie — Glossaire.)
3. Familles dont l'ensemble des membres exploitent plus d'une ferme. Ces familles sont exclues afin de pouvoir produire des statistiques selon diverses caractéristiques telles que le type d'exploitation et le groupe typologique (consulter l'Appendice I pour obtenir les définitions).
4. Familles exploitant une ferme dont le revenu brut d'exploitation est inférieur à 10 000 \$.

Estimations

L'estimation se fonde sur le principe que chaque unité échantillonnée représente, outre elle-même, un certain nombre d'unités non comprises dans l'échantillon. On attribue un coefficient de pondération à chaque enregistrement du fichier de la famille agricole pour obtenir cette représentation.

Revenus et dépenses d'exploitation

On estime au moyen d'un coefficient de pondération les postes relatifs au total des revenus et des dépenses d'exploitation en gonflant les postes relatifs aux revenus et aux dépenses des exploitations agricoles qui font partie de l'échantillon. Afin que toute la population des déclarants fiscaux soit représentée, un coefficient initial reflétant la proportion de la population effectivement observée dans l'échantillon du PDF/CSRN, multipliée par la part des associés de l'entité (dans le cas des fermes non constituées en société), est assigné à chaque entité. Le coefficient de pondération initial (CP_I) des membres qui font partie de l'échantillon du PDF/CSRN est calculé comme suit :

$$CP_I = (N_h/n_h) * \text{Part de l'associé}$$

où N_h est la taille de la population dans la strate h
 n_h est la taille de l'échantillon dans la strate h , et
 CP_I est le coefficient du (des) membres sélectionné(s) à l'intérieur de chacune des familles.

Les unités prédéterminées sont autoreprésentatives (le coefficient d'estimation égale un) car elles sont forcément intégrées à l'échantillon. Le coefficient est alors multiplié par la part des associés de l'entité.

Le coefficient de pondération final (CP_F) utilisé dans l'estimation des postes relatifs au total des revenus et des dépenses d'exploitation pour les familles correspond à la somme du coefficient initial pour tous les membres échantillonnés dans le PDF/CSRN à l'intérieur de chacune des familles. Il est calculé comme suit :

$$CP_F = \text{somme des } CP_I \text{ pour tous les membres échantillonnés à l'intérieur de chacune des familles.}$$

Les postes pondérés sur les revenus et les dépenses sont additionnés par domaine afin de produire les postes sur les revenus totaux et les dépenses totales. On définit un domaine comme une région, un type d'exploitation agricole, un groupe typologique ou une combinaison de ces variables.

Revenus hors ferme

Les estimations du revenu hors ferme sont obtenues en additionnant les composantes du revenu hors ferme des membres de la famille et en multipliant la résultante par le coefficient de pondération de la famille. (N.B. Chaque

8. Les personnes hors famille sont les membres du ménage qui ne font pas partie d'une famille époux-épouse ou d'une famille monoparentale.

enregistrement correspond à une famille.) Puis les données pondérées de toutes les familles échantillonnées sont additionnées afin d'atteindre le niveau d'agrégation requis.

Voici les étapes du calcul du coefficient de pondération de la famille (CPF_i) :

Tout d'abord, pour chaque dossier d'impôt dans la population dont le revenu agricole brut est positif ou le revenu agricole net est non nul, la probabilité de non-sélection est calculée comme suit, qu'il fasse partie ou non de l'échantillon :

$$PN_{ij} = 1 - n_h/N_h$$

où n_h est la taille de l'échantillon dans la strate h
 N_h est la taille de la population dans la strate h, et
 PN_{ij} est la probabilité de non-sélection pour un membre j dans la famille i.

Pour tous les autres dossiers, la probabilité de non-sélection est égale à 1.

$$PN_{ij} = 1.$$

En second lieu, pour chaque famille, la probabilité de ne pas sélectionner un membre de la famille dans l'échantillon initial du PDF/CSRN est calculée comme suit :

$$PNF_i = PN_{i1} * PN_{i2} * \dots * PN_{in}$$

où PNF_i est la probabilité de non-sélection de la famille i, et
 n est le nombre de membres dans la famille i.

En dernier lieu, pour chaque famille, le coefficient de pondération de la famille est calculé comme suit :

$$CPF_i = 1 / (1 - PNF_i)$$

où CPF_i est le coefficient pour la famille i.

Les postes pondérés sur le revenu hors ferme sont additionnés par domaine pour obtenir les postes sur le revenu hors ferme total.

À des fins statistiques, les estimations dans la présente publication englobent les familles exploitant une seule ferme non constituée en société dont le total des revenus d'exploitation agricole est égal ou supérieur à 10 000 \$.

Les données des trois territoires sont exclues.

Confidentialité des données

SC dispose de mesures strictes pour protéger la confidentialité des données. Avant d'être diffusées, toutes les données totalisées doivent satisfaire aux exigences établies en matière de confidentialité. Chaque tableau fait l'objet d'un certain nombre de contrôles informatiques qui visent à empêcher la publication ou la divulgation de tout renseignement jugé confidentiel.

Dans chacun des tableaux produits, l'estimation du nombre d'exploitations agricoles et de familles agricoles est arrondie au multiple de 10, puis les estimations des autres variables sont ajustées en fonction d'un facteur variable. Cette méthode permet d'assurer la confidentialité des données sans compromettre la qualité des estimations.

Période de référence

Les séries statistiques sur les familles agricoles contenues dans ce produit sont basées sur l'année d'imposition 2002. Les renseignements aux fins de l'impôt sont recueillis au cours de l'année suivant l'année d'imposition qui fait l'objet de la déclaration; en ce qui nous concerne, les données de 2002 ont été recueillies en 2003.

Révisions

Les données du PDF/CSRN ne font pas l'objet de révisions.

Concepts et variables mesurées

Caractéristiques

Les principales variables mesurées sont les revenus d'exploitation, les dépenses d'exploitation, le bénéfice net d'exploitation, le revenu hors ferme, le revenu total et le revenu total **rajusté pour** la déduction pour amortissement des familles agricoles. Les estimations sont produites pour différents niveaux d'agrégation tels que la province, le type d'exploitation agricole et le groupe typologique. (La section Qualité des données, concepts et méthodologie — Glossaire qui se trouve à la fin du présent document contient des définitions plus détaillées des variables et des autres concepts.)

Revenus d'exploitation : ventes de produits agricoles, paiements de programme et produits d'assurance de même que travaux à forfait et location de machines, revenus de location et revenus divers. (Les ventes entre exploitations agricoles sont comprises dans ces revenus.)

Dépenses d'exploitation : coûts engagés par l'exploitation agricole pour la production de produits agricoles. (Les achats entre exploitations agricoles font partie de ces coûts alors que la déduction pour amortissement en est exclue.)

Bénéfice net d'exploitation : profit ou perte de l'exploitation agricole, mesuré en retranchant les dépenses d'exploitation totales des revenus d'exploitation totaux, excluant la déduction pour amortissement, la valeur des rajustements de l'inventaire, et d'autres rajustements aux fins de l'impôt.

Revenus hors ferme : somme des six sources de revenus suivantes : salaires et traitements, revenu net d'un travail indépendant non agricole, revenu de placements, revenu de pensions, transferts sociaux gouvernementaux (excluant les montants des pensions) et autres revenus hors ferme.

Revenu total : le revenu total de chacun des membres déclarants de la famille. Il s'agit de la somme du bénéfice net d'exploitation et du revenu hors ferme d'une famille agricole qui exploite une seule ferme non constituée en société.

Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement : le revenu total **rajusté pour** la déduction pour amortissement de chacun des membres déclarants de la famille. Il s'agit de la somme du bénéfice net d'exploitation **rajusté pour** la déduction pour amortissement (c'est-à-dire, le bénéfice net d'exploitation moins la déduction pour amortissement) et du revenu hors ferme d'une famille agricole qui exploite une seule ferme non constituée en société.

Classification des industries

À compter de l'année de référence 2001, le PDF/CSRN a adopté le Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN).

Le SCIAN est un système de classification des activités économiques qui a été conçu par les organismes statistiques du Canada, du Mexique et des États-Unis. Créé dans le contexte de l'Accord de libre-échange nord-américain, le SCIAN vise à fournir des définitions communes de la structure des activités économiques des trois pays ainsi qu'un cadre statistique commun qui facilitera l'analyse et la comparabilité des trois économies. Le SCIAN est fondé sur un cadre conceptuel axé sur la production ou l'offre. Les unités de production sont donc groupées en fonction de la similitude de leurs processus de production. Étant donné que l'on regroupe les entreprises qui utilisent des méthodes de production semblables, les données classées conformément au SCIAN se prêtent mieux à l'analyse des questions liées à la production comme la productivité ou le rendement industriel.

Le SCIAN a une structure hiérarchique et utilise un système de numérotation à six chiffres. Les deux premiers chiffres désignent le secteur (le secteur agricole étant représenté par le 11–Agriculture, foresterie, pêche et chasse), le troisième chiffre, le sous-secteur, le quatrième chiffre, le groupe, le cinquième chiffre, la classe et le sixième chiffre, la classe nationale. (Le SCIAN qui contient les classes canadiennes s'appelle le SCIAN Canada.)

Le SCIAN remplace à la fois la Classification type des industries pour établissements (CTI-E) de 1980 et la Classification canadienne type des industries pour compagnies et entreprises (CTI-C) de 1980. Consulter l'Appendice II pour obtenir la liste complète des différents types d'exploitations disponibles dans le PDF/CSRN.

Les données de 2000 et des années antérieures ont été refondues en fonction du nouveau système de classification. Chaque enregistrement a été revu et le type d'exploitation agricole a été réassigné selon la nouvelle classification.

Exactitude des données

Cette publication présente des estimations qui ont été calculées à partir d'un échantillon aléatoire de déclarations de revenus. Par conséquent, les estimations peuvent être entachées d'erreurs d'échantillonnage ainsi que d'erreurs non dues à l'échantillonnage. La qualité des estimations est donc fonction de l'effet combiné de ces types d'erreurs. La méthodologie de cette enquête a été conçue pour contrôler les erreurs et pour réduire les effets potentiels de celles-ci. Cependant, les résultats de l'enquête restent sujets à erreur – par exemple, erreurs de couverture, de réponse et de traitement, et erreurs dues à la non-réponse.

Erreurs d'échantillonnage

Ces erreurs existent parce que les observations portent uniquement sur un échantillon, et non sur l'ensemble de la population. L'erreur d'échantillonnage dépend de facteurs tels que la taille de l'échantillon, la variabilité des caractéristiques à l'étude, le plan de sondage et la méthode d'estimation. Pour une taille d'échantillon donnée, par exemple, l'erreur d'échantillonnage sera fonction de la méthode de stratification adoptée, de la répartition de l'échantillon, du choix des unités d'échantillonnage et de la méthode de sélection.

Une enquête-échantillon tire des conclusions sur l'ensemble de la population visée à partir de données fournies par une partie de cette population seulement. Les résultats sont probablement différents de ceux qu'on aurait obtenus en recensant toute la population dans les mêmes conditions. La principale caractéristique des sondages probabilistes, c'est que l'erreur d'échantillonnage peut être directement mesurée à partir de l'échantillon.

Erreurs non dues à l'échantillonnage

Ces erreurs se trouvent tant dans les recensements que dans les enquêtes-échantillons. Les erreurs non dues à l'échantillonnage peuvent se produire lors des diverses étapes du traitement des données (telles que le codage, l'entrée, la vérification, la pondération, la totalisation, etc.) et comprennent les erreurs de réponse des déclarants engendrées par de mauvaises classifications. Tous les efforts sont faits afin de réduire au minimum les erreurs non dues à l'échantillonnage au moyen de vérifications approfondies et d'une analyse des données, mais certaines de ces erreurs échappent au contrôle de Statistique Canada. Plus précisément, les formulaires de l'ARC sont conçus pour la collecte de données sur les revenus à des fins fiscales, et non à des fins d'enquête.

Évaluation de l'erreur d'échantillonnage

L'échantillon utilisé aux fins de l'enquête est un des nombreux échantillons de même taille qui auraient pu être choisis selon le même plan de sondage et les mêmes conditions. Si chaque échantillon pouvait faire l'objet d'une enquête menée essentiellement dans les mêmes conditions, en calculant l'estimation à partir de chaque échantillon, il faudrait s'attendre à ce que l'estimation calculée varie d'un échantillon à l'autre. On nomme « valeur probable » l'estimation moyenne obtenue à partir de la valeur estimée de tous les échantillons possibles. Autrement dit, la valeur probable est celle que l'on obtiendrait en recensant toute la population dans des conditions identiques de collecte et de traitement. On juge que l'estimation calculée à partir d'une enquête-échantillon est précise lorsqu'elle s'approche de la valeur probable.

Or, les estimations calculées à partir d'un échantillon peuvent ne pas correspondre à la valeur probable. Cependant, comme les estimations proviennent d'un échantillon probabiliste, il est possible d'en mesurer la variabilité par rapport à la valeur probable.

Pour obtenir une indication de la précision (fiabilité) des estimations ou de l'importance de l'erreur d'échantillonnage, on peut s'appuyer sur deux mesures : la variance d'échantillonnage (la moyenne, parmi tous les échantillons possibles, des carrés de la différence entre l'estimation et la valeur probable) ou l'erreur-type (la racine carrée de la variance d'échantillonnage) des estimations. L'erreur-type et la variance mesurent la précision en termes absolus. Par contre, le coefficient de variation (CV), c'est-à-dire l'erreur-type divisée par l'estimation, mesure la précision en termes relatifs. Ainsi l'emploi du CV facilite la comparaison de l'erreur d'échantillonnage de deux estimations. Dans cette publication, on utilise le CV pour évaluer l'erreur d'échantillonnage des estimations.

On a attribué aux estimations contenues dans la présente publication une lettre qui indique leur CV (exprimé en pourcentage). Les cotes alphabétiques représentent les CV suivants :

Tableau explicatif 1

Système de cotation des CV

Intervalle du CV	Signe	Signification
0,00 % à 4,99 %	A	Excellent
5,00 % à 9,99 %	B	Très bon
10,00 % à 14,99 %	C	Bon
15,00 % à 24,99 %	D	Acceptable
25,00 % à 34,99 %	E	À utiliser avec prudence
35,00 % et plus	F	Trop peu fiable pour être publié

L'estimation et le CV nous permettent de construire des intervalles de confiance autour de l'estimation afin d'en mesurer la variabilité. Ainsi pour notre échantillon, on peut affirmer avec une confiance donnée, que l'intervalle de confiance construit autour de l'estimation contiendra la valeur probable. Par exemple, si le CV d'une estimation de 15 000 000 \$ est égal à 10 %, l'erreur-type sera de 1 500 000 \$, soit l'estimation multipliée par le CV. Alors on peut affirmer que l'intervalle d'une longueur égale à un écart-type autour de l'estimation, soit entre 13 500 000 \$ et 16 500 000 \$, contiendra la valeur probable, pour un échantillonnage répété, dans 68 % des cas. Ou encore, on peut affirmer que l'intervalle d'une longueur de deux écart-types autour de l'estimation, soit entre 12 000 000 \$ et 18 000 000 \$, contiendra la valeur probable, pour un échantillonnage répété, dans 95 % des cas.

Le CV n'est pas toujours un bon indicateur de la précision des données pour certains types de variables. Cette situation se produit en outre quand les valeurs d'une variable sont positives et négatives. Dans ce cas, l'erreur-type tend à être grande tandis que l'estimation tend à être petite ou à se rapprocher de zéro, ce qui résulte en une valeur de CV élevée. Or, il est possible que l'estimation soit près de la valeur exacte, et qu'en même temps, elle soit qualifiée comme étant non fiable. Les variables du bénéfice net d'exploitation, du revenu net du marché et du revenu net du marché **rajusté pour** la déduction pour amortissement (DPA) sont des exemples où cette situation peut se produire et, par conséquent, les CV calculés pour ces variables ne sont pas utilisés. Cependant, afin de donner une indication de leur précision, un signe qualitatif est attribué à ces variables en utilisant le CV des variables à partir desquelles elles sont dérivées.

Par exemple, les valeurs du bénéfice net d'exploitation, qui peuvent fluctuer autour de zéro, sont dérivées à partir de deux composantes (revenus d'exploitation totaux et dépenses d'exploitation totales) pour lesquelles il est possible de calculer les CV. Les signes qualitatifs des données ont été attribués de la manière suivante : 1) Lorsque le CV des deux composantes est inférieur à 35,00 % et que le CV d'au moins une des composantes se situe entre 25,00 % et 34,99 %, le signe « E » est attribué. Ce signe signifie que l'estimation doit être utilisée avec prudence. 2) Le signe « F » est attribué lorsque le CV d'au moins une des composantes est égal ou supérieur à 35,00 %. Ce signe signifie que l'estimation est trop peu fiable pour être publiée. 3) Aucun signe n'est attribué lorsque le CV des deux composantes est inférieur à 25,00 %. La qualité est dite « acceptable ou supérieure » quand les estimations ne sont pas suivies d'un signe qualitatif.

Les variables pour lesquelles un CV ne peut être calculé ont été traitées d'une manière analogue à celle décrite ci-dessus¹.

Évaluation de l'erreur non due à l'échantillonnage

L'enquête-échantillon et le recensement cherchent tous deux à déterminer la valeur exacte de la population. On juge que l'estimation est précise si elle se rapproche de cette valeur. Bien qu'il s'agisse d'une valeur souhaitable, il n'est pas réaliste de supposer que la valeur exacte de chaque unité de la population ou de l'échantillon peut être obtenue et traitée sans erreur. La différence entre la valeur probable et la valeur exacte de la population s'appelle le biais. On ne peut pas calculer les biais systématiques des données en recourant aux mesures de probabilité de l'erreur d'échantillonnage décrites précédemment. La précision d'une estimation est déterminée par l'effet combiné des erreurs d'échantillonnage et des erreurs non dues à l'échantillonnage.

Toutefois, dans le cadre de la présente enquête sur les dossiers administratifs d'impôt, aucune mesure des erreurs non dues à l'échantillonnage n'a été élaborée.

Restrictions touchant les données

Il convient d'informer les utilisateurs des restrictions suivantes en ce qui concerne les données provenant du Programme des données fiscales et du Compte de stabilisation du revenu net (PDF/CSRN).

i) Les données figurant sur la déclaration de revenus ne rendent pas toujours possible l'assignation du type approprié d'exploitation agricole.

Considérons les exemples suivants :

- Un grand nombre de déclarants au Québec ne rapportent pas individuellement les types de cultures qu'ils vendent. Avant l'année d'imposition 1993, leur exploitation agricole était désignée sous le type « cultures non précisées ». D'après la structure basée sur le SCIAN, ces exploitations figurent à la rubrique 111999, Toutes les autres cultures agricoles diverses. Aux fins des totalisations statistiques, ces exploitations agricoles figurent à la rubrique 1119, Autres cultures agricoles, ce qui entraîne une sous-estimation des données pour d'autres types d'exploitations de cultures tels que la culture de plantes oléagineuses et de céréales (1111), la culture de pommes de terre (111211), les autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre) (111219) et la culture de fruits et de noix (1113) pour le Québec, et, en conséquence, pour le Canada tout entier. En 1992, quelque 980 fermes figurant à la rubrique Autres cultures agricoles recevaient 50 % et plus de leurs ventes agricoles en provenance de ces « cultures non précisées ». Les revenus totaux et les dépenses totales d'exploitation de ces 980 exploitations agricoles se sont élevés respectivement à 85,5 millions de dollars et à 63,6 millions de dollars. Cette restriction a été revue par les spécialistes. Depuis l'année d'imposition 1993, les revenus au titre des « cultures non précisées » sont alloués selon le type de culture.
- Selon le type de déclaration de revenus produit, les déclarants n'ont pas nécessairement à fournir des données détaillées sur les fruits et les légumes lorsqu'ils remplissent leur déclaration de revenus. Les melons peuvent donc être classés avec les fruits ou avec les légumes. Lorsque des données détaillées sont fournies, le PDF/CSRN inclut tous les melons, y compris les melons d'eau et les cantaloups, avec les légumes. Toutefois, jusqu'à l'année de référence 2000 inclusivement, les melons d'eau étaient inclus avec les fruits. Cette erreur de classement et le fait que les déclarants fiscaux peuvent inscrire les melons avec les fruits peuvent se traduire par une surestimation du nombre de fermes figurant à la rubrique 1113, Culture de fruits et de noix et par une sous-estimation du nombre de fermes figurant à la rubrique 111219, Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre). (Tous les cas analogues sont commentés dans l'Appendice III — Notes supplémentaires sur les restrictions des données.)

1. Le CV du revenu total et du revenu total **rajusté pour** la déduction pour amortissement ne peut être évalué. Le revenu total est la somme du revenu hors ferme total et du bénéfice net d'exploitation et on le calcule en deux étapes.

- ii) La différence entre un exploitant agricole et un non-exploitant n'est pas toujours évidente. Par exemple, il est possible que l'on ne puisse identifier les personnes dont le revenu agricole provient d'une entente d'exploitation en métayage si l'on se base sur les renseignements figurant sur la déclaration de revenus. Ces personnes sont considérées comme des exploitants agricoles même si elles ne participent pas à l'exploitation agricole.
- iii) Les estimations sont légèrement modifiées par la méthode utilisée pour protéger la confidentialité. Chaque estimation du nombre d'exploitations agricoles et de familles agricoles est arrondie aléatoirement, puis les estimations des autres variables sont ajustées par un facteur variable.
- iv) La valeur estimée du nombre d'exploitations agricoles peut être supérieure à la valeur estimée du nombre de familles agricoles même si les estimations englobent seulement les familles dont les membres exploitent une seule ferme. Cette divergence est attribuable au fait que les estimations sont sujettes à l'erreur d'échantillonnage et que les deux séries d'estimations sont produites à partir de coefficients de pondération différents. Le nombre estimé d'exploitations agricoles est produit à partir du coefficient de pondération des personnes, alors que le nombre de familles est estimé à partir du coefficient de pondération de la famille.
- v) En vertu de la *Loi de l'impôt sur le revenu*, les déclarants peuvent avoir recours à la méthode de la comptabilité de caisse ou à la méthode de la comptabilité d'exercice. Il peut en résulter certaines distorsions lorsque l'on effectue des comparaisons d'une année à l'autre.
- vi) L'imputation des valeurs manquantes peut avoir un effet sur l'exactitude des totalisations.

Comparabilité des données et sources connexes

Les différences dans les concepts, les méthodes et la couverture influent sur la possibilité de comparer les estimations du Programme des données fiscales et du Compte de stabilisation du revenu net (PDF/CSRN) à celles d'autres sources de Statistique Canada telles que le Recensement de l'agriculture, l'Enquête financière sur les fermes et les séries des Statistiques économiques agricoles (SÉA). L'effet combiné de ces différences peut entraîner des écarts importants dans les estimations de niveaux et dans les tendances. Par exemple, les estimations sur les revenus et les dépenses d'exploitation du PDF/CSRN ne peuvent pas être comparées directement aux données des autres sources. Compte tenu de la méthode résiduelle utilisée pour obtenir le bénéfice net, de petites différences dans les revenus ou les dépenses d'exploitation peuvent entraîner de grosses différences dans le niveau du bénéfice net et la variation annuelle.

Changements au fil du temps

Les changements suivants dans les séries statistiques se sont produits au fil du temps et doivent être pris en compte lorsque les données du PDF/CSRN sont comparées d'une année à l'autre.

- En 1995, la définition de ferme a été élargie pour inclure les exploitations produisant uniquement des arbres de Noël. Avant l'année d'imposition 1995, seules les exploitations agricoles produisant à la fois des arbres de Noël et d'autres produits agricoles étaient prises en compte dans les estimations. Les exploitations qui produisent uniquement des arbres de Noël sont également incluses dans les séries des SÉA depuis 1997.
- À compter de 1999, le total des salaires et traitements dans la série statistique sur le revenu hors ferme de la famille agricole comprend le revenu d'emploi exempt d'impôt gagné dans les réserves indiennes.
- À partir de 1999, seuls les revenus de régimes enregistrés d'épargne-retraite (REER) des particuliers âgés de 65 ans et plus sont compris dans la série statistique sur le revenu hors ferme de la famille agricole. Les revenus de REER font partie des autres revenus hors ferme.
- Les familles agricoles sont modelées d'après le concept de la famille de recensement dont la définition a évolué au fil du temps. Une famille de recensement correspond actuellement à un couple marié ou à un couple en union libre, avec ou sans enfants à la maison, ou à un parent seul de n'importe quel état matrimonial, avec au moins un enfant habitant à la maison. Il n'y a pas de restriction en ce qui concerne l'âge de l'enfant. Les enfants doivent déclarer un état matrimonial autre que « marié » ou « conjoint de fait » et ne pas avoir d'enfants vivant dans le ménage. Avant les données de 1998, les enfants devaient avoir un état matrimonial « célibataire ». À compter des données de 2000, les couples de même sexe sont inclus.
- La mise en oeuvre de différents programmes provinciaux de prestations familiales dans la deuxième moitié des années 90 influe sur la comparaison des estimations des transferts sociaux gouvernementaux. Les prestations familiales provinciales sont prises en compte dans la série sur le revenu de la famille agricole.

Depuis l'introduction du Système de classification des industries de l'Amérique du Nord en 1997, les couvoirs sont inclus dans le secteur agricole. On doit tenir compte de la différence suivante lors de la comparaison des données du PDF/CSRN avec les données en provenance d'autres sources qui utilisent le SCIAN comme outil de classification.

À compter de l'année de référence 2001, les couvoirs sont inclus dans les estimations du PDF/CSRN. Cependant, les ventes d'oeufs d'incubation par les fermes d'élevage de volailles et de production d'oeufs sont incluses dans les estimations du PDF/CSRN depuis 1996.

Les recettes des couvoirs sont incluses dans les séries des SÉA depuis 1997. Comme les couvoirs sont maintenant inclus dans le secteur agricole, les recettes provenant de la vente d'oeufs aux couvoirs situés dans la même province sont considérées comme des ventes entre les fermes et sont exclues des estimations. Seules les ventes à des couvoirs à l'extérieur de la province sont comprises dans les estimations. (Les achats d'oeufs par les couvoirs et les achats de poussins par les fermes d'élevage de volailles et de production d'oeufs à l'intérieur d'une même province sont considérés comme des achats entre les fermes et sont exclus des estimations.)

En 1996, la définition de ferme de recensement de 1991 a été élargie pour inclure les couvoirs commerciaux et les exploitations produisant uniquement des arbres de Noël.

Finalement, les couvoirs sont compris dans les estimations de l'EFF à compter de l'année de référence 2002.

Glossaire

Amortissement : Perte de valeur d'un bien au cours de sa durée d'utilisation prévue à cause de l'usure et de l'obsolescence. (Aux fins de l'impôt, l'amortissement est représenté par la déduction pour amortissement, c'est-à-dire, un montant défalqué du revenu pour tenir compte des coûts d'amortissement annuels à un taux propre aux immobilisations amortissables.)

Bénéfice net d'exploitation : Profit ou perte de l'exploitation agricole, mesuré en retranchant les dépenses d'exploitation totales des revenus d'exploitation totaux, excluant la déduction pour amortissement, la valeur des rajustements de l'inventaire, et d'autres rajustements aux fins de l'impôt.

Dans certains tableaux, le bénéfice net d'exploitation représente la somme des deux composantes suivantes :

- **paiements de programme nets** : paiements de programme et produits d'assurance après déduction des prélèvements ou des cotisations de stabilisation (prélèvements publics).
- **revenu net du marché** : somme des revenus d'exploitation totaux moins les dépenses d'exploitation totales moins les paiements de programme nets.

Déduction pour amortissement : Terme fiscal utilisé pour définir la portion du coût d'un bien amortissable, tel que du matériel et des bâtiments, déductible du revenu imposable. Après le calcul de la déduction pour amortissement, les exploitants agricoles peuvent défalquer tout montant jusqu'à concurrence du maximum autorisé.

L'estimation du montant de la déduction pour amortissement (DPA) demandé par les familles agricoles est présentée dans certains tableaux de la publication. Le revenu net du marché **rajusté pour** la DPA et le revenu total **rajusté pour** la DPA sont aussi présentés dans certains tableaux.

Dépenses d'exploitation : Coûts engagés par l'exploitation agricole pour la production de produits agricoles. Les achats entre exploitations agricoles font partie de ces coûts alors que la déduction pour amortissement en est exclue. Certains postes de dépenses sont déclarés au coût net (par exemple, les impôts fonciers, les intérêts, et le carburant sont nets des remises s'appliquant à l'exploitation agricole).

Exploitations agricoles : Fermes non constituées en société dont le revenu d'exploitation brut est de 10 000 \$ ou plus.

Groupe typologique : La classification des familles agricoles basée sur les caractéristiques des exploitations agricoles et des familles agricoles. Les familles agricoles ont été réparties en sept groupes selon l'âge de l'exploitant, la dépendance du revenu agricole et le niveau de revenu :

- fermes appartenant à un retraité
- fermes d'agrément
- fermes à faible revenu
- petites fermes
- fermes moyennes
- grandes fermes
- très grandes fermes

(Consulter l'Appendice I pour obtenir une description détaillée de chaque type.)

Moyenne : L'estimation d'une cellule divisée par le nombre de familles comprises dans le domaine. On définit un domaine comme une région, un type d'exploitation agricole, un groupe typologique, une combinaison de ces variables, etc.

Non-exploitant : Les contribuables qui, aux termes de la *Loi de l'impôt sur le revenu*, peuvent remplir un état des revenus et dépenses agricoles pour l'Agence du revenu du Canada (ARC), mais qui ne sont pas considérés comme des exploitants pour nos propres fins. Ainsi, les contribuables qui ont déclaré 100 % de leur revenu agricole au titre des sources d'exploitation suivantes sont considérés comme étant des non-exploitants : bois (y compris les droits de coupe) et courses de chevaux. Avant l'année d'imposition 1995, les contribuables qui déclaraient 100 % de leur revenu agricole au titre de la vente d'arbres de Noël étaient également considérés comme étant des non-exploitants.

Paiements de programme et produits d'assurance : revenus des six sources suivantes :

- programmes provinciaux de stabilisation
- programmes d'aide en cas de catastrophe fédéraux et provinciaux tels que le Programme d'aide en cas de catastrophe liée au revenu agricole (ACRA) en Saskatchewan, au Manitoba, en Nouvelle-Écosse, à Terre-Neuve-et-Labrador, au Nouveau-Brunswick et à l'Île-du-Prince-Édouard; le Programme canadien du revenu agricole (PCRA) en Saskatchewan, au Manitoba, en Nouvelle-Écosse, à Terre-Neuve-et-Labrador, au Nouveau-Brunswick et à l'Île-du-Prince-Édouard; le Programme d'assurance pour l'ensemble de l'exploitation (PAEE) en Colombie-Britannique; le Programme de soutien du revenu en cas de calamité (PSRC) en Alberta; le Programme de secours global à l'exploitation agricole de l'Ontario (PSGEAO) en Ontario et le Programme ontarien de protection du revenu agricole en cas de catastrophe (POPRAC); le Programme d'aide en cas de catastrophe liée au revenu agricole (ACRA) au Québec
- Régime d'assurance-revenu brut (RARB), maintenant terminé
- paiements versés par l'État et autres subventions (tels que les programmes d'encouragement à l'élevage du porc, les paiements à l'acre, l'aide au défrichage et les subventions de l'État)
- montants totaux déclarés pour les subventions, les ristournes et les remboursements
- produit de l'assurance provenant de programmes d'aide (privés et gouvernementaux) pour les pertes de cultures et de bétail subies à cause de mauvaises conditions climatiques, de maladies ou d'autres motifs

Les subventions aux produits laitiers ne font pas partie des paiements de programme, ni les retraits effectués par les fermes non constituées en société sur le Compte de stabilisation du revenu net.

Quintile : Chacune des quatre valeurs qui divisent les unités d'une distribution de fréquence en cinq groupes contenant chacun le cinquième (20 %) du nombre total d'unités de sorte que les valeurs qui correspondent aux unités du premier groupe sont inférieures au premier quintile, celles du deuxième groupe sont plus grandes que le premier quintile mais inférieures au second quintile, et ainsi de suite. Le terme quintile peut aussi servir à désigner chacun des cinq groupes ainsi créés.

Revenus d'exploitation : Ventes de produits agricoles, paiements de programme et produits d'assurance de même que travaux à forfait et location de machines, revenus de location et revenus divers. Les ventes entre exploitations agricoles sont comprises dans les estimations. Certains postes au titre des revenus sont nets des avances effectuées (par exemple, les avances en espèces sont nettes des remboursements d'avances en espèces).

Revenus hors ferme : Somme des six sources de revenus suivantes :

- **salaires et traitements** : somme des salaires et traitements bruts avant les retenues (y compris le revenu de commissions) selon les feuillets T4, et de tout autre revenu d'emploi tels les pourboires et les gratifications. À compter de 1999, le total des salaires et traitements dans la série statistique sur le revenu hors ferme de la famille agricole comprend le revenu d'emploi exempt d'impôts gagné dans les réserves indiennes.
- **revenu net d'un travail indépendant non agricole** : revenu d'entreprise, revenu de profession libérale, revenu de commissions et revenu de pêche sur une base nette. Le revenu net est le montant qui est déclaré une fois que les dépenses et les coûts ont été retranchés du revenu brut.
- **revenu de placements** : total du revenu net de location, du revenu net des sociétés en commandite, du montant des dividendes effectivement reçus des sociétés canadiennes imposables et d'intérêts et autres revenus de placements.
- **revenu de pensions** : pension de la Sécurité de la vieillesse, prestations du Régime de pensions du Canada ou du Régime de rentes du Québec, autres pensions et pensions de retraite, et versement net des suppléments fédéraux.
- **transferts sociaux gouvernementaux (excluant les montants des pensions)** : prestations d'assurance-emploi, indemnités pour accidents du travail, prestations d'assistance sociale, Prestation fiscale canadienne pour enfants et prestations familiales provinciales. Les prestations familiales provinciales sont incluses dans le revenu hors ferme des familles agricoles seulement. Le programme fédéral de la Prestation fiscale canadienne pour enfants (PFCE), qui a débuté en juillet 1998 pour appuyer l'initiative de la Prestation nationale pour enfants, remplace le programme de la Prestation fiscale pour enfants (PFE) précédent. La PFE, qui a été instaurée en janvier 1993, a remplacé le système universel d'allocations familiales et de crédits d'impôt pour enfants. Les programmes provinciaux qui sont expressément pris en compte dans le revenu de la famille agricole sont : la Prestation pour enfants de Terre-Neuve-et-Labrador (à compter de 1999), la Prestation pour enfants de la Nouvelle-Écosse (à compter de 1998), la Prestation fiscale pour enfants du Nouveau-Brunswick (à compter de 1997), le Supplément au revenu gagné du Nouveau-Brunswick, les Allocations familiales du Québec (à partir des estimations de 1994), le Supplément de revenu de l'Ontario pour les familles travailleuses ayant des frais de garde d'enfants (à compter de 1998), la Prestation pour enfants de la Saskatchewan (à compter de 1998), le crédit d'impôt à l'emploi familial de l'Alberta (à compter de 1997), la Prestation familiale de la Colombie-Britannique (à compter de 1996), le Supplément au revenu gagné de la Colombie-Britannique (à compter de 1998).
- **autres revenus hors ferme** : montant imposable de la pension alimentaire reçue, postes déclarés à la ligne 130 de la déclaration de revenus T1 tels que bourses d'études, de perfectionnement et d'entretien, paiements forfaitaires reçus d'un régime de pension ou d'un régime de participation différée aux bénéfices au moment du retrait du régime, allocations de retraite (indemnités de départ), montants prélevés sur le Compte de stabilisation du revenu net (CSRN), et autres revenus (tels que les revenus provenant d'un régime enregistré d'épargne-études, des allocations de formation). Les revenus tirés d'un régime enregistré d'épargne-retraite (REER) sont aussi inclus. À partir de 1999, seuls les revenus de REER des particuliers âgés de 65 ans et plus sont compris dans la série statistique sur le revenu hors ferme de la famille agricole.

Dans la présente publication, le revenu total (les revenus agricoles et hors ferme) des familles agricoles s'applique aux familles exploitant une seule exploitation agricole non constituée en société.

Revenu médian : La valeur du revenu selon laquelle la moitié des unités de la population ont des revenus inférieurs et la moitié, des revenus supérieurs.

Revenu net du marché rajusté pour la déduction pour amortissement : Somme des revenus d'exploitation totaux moins les dépenses d'exploitation totales incluant la déduction pour amortissement moins les paiements de programme nets.

Revenu total : Le revenu total de chacun des membres déclarants de la famille. Il s'agit de la somme du bénéfice net d'exploitation et du revenu hors ferme d'une famille agricole qui exploite une seule ferme non constituée en société.

Revenu total rajusté pour la déduction pour amortissement : Le revenu total **rajusté pour** la déduction pour amortissement de chacun des membres déclarants de la famille. Il s'agit de la somme du bénéfice net d'exploitation **rajusté pour** la déduction pour amortissement (c'est-à-dire, le bénéfice net d'exploitation moins la déduction pour amortissement) et du revenu hors ferme d'une famille agricole qui exploite une seule ferme non constituée en société.

Secteur constitué en société : Toutes les sociétés qui sont classées comme exerçant une activité agricole (50 % ou plus des ventes proviennent d'activités agricoles) et qui ont déclaré des ventes totales de 25 000 \$ et plus dans leur formulaire T2 de l'ARC — Déclaration de revenus des sociétés.

Secteur non constitué en société : Les contribuables qui ont déclaré un revenu agricole brut positif ou un revenu agricole net non nul dans leur formulaire T1 Générale de l'ARC — Déclaration de revenus et de prestations. Les contribuables qui sont considérés comme des non-exploitants à nos fins ne sont pas pris en compte. Dans les tableaux statistiques, on exclut également les exploitations agricoles non constituées en société dont les revenus d'exploitation sont inférieurs à 10 000 \$.

Type d'exploitation agricole (classification) : La classification des types d'exploitations agricoles est fonction du pourcentage des ventes du principal produit ou groupe de produits. Par exemple, on qualifie d'élevage de porcs les fermes dont 50 % ou plus des ventes agricoles proviennent de la vente de porcs. Une ferme dont moins de 50 % des ventes proviennent de la vente de porcs ne peut être qualifiée d'élevage de porcs.

La classification des exploitations agricoles est basée sur le Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN). Le SCIAN divise les établissements du secteur agricole en deux sous-secteurs : les cultures agricoles et l'élevage.

- **Cultures agricoles (code SCIAN 111)** : Ce sous-secteur comprend les établissements, tels les fermes, vergers, plantations, serres et pépinières, dont l'activité principale est la culture agricole, la culture de plantes, de plantes grimpances, d'arbres et de leurs semences (à l'exception des établissements qui se consacrent à la foresterie). Les facteurs d'intrant, notamment la qualité des terres, les conditions climatiques, le type de matériel, la quantité et le type de main-d'oeuvre requis, ont été pris en considération dans la définition des classes. En règle générale, le processus de production arrive à terme lorsque le produit brut ou le produit cultivé est prêt à être mis sur le marché, c'est-à-dire lorsqu'il atteint le point de première vente ou de fixation des prix. Un établissement est rangé dans une classe du SCIAN ou dans une classe nationale de ce sous-secteur si 50 % ou plus de sa production agricole est constituée des cultures de la classe en question. Les établissements dont 50 % ou plus des activités se rapportent aux cultures agricoles, mais dont aucun produit ou famille de produits ne représente 50 % de la production, sont considérés comme des fermes de culture mixte et figurent à la rubrique 11199, Toutes les autres cultures agricoles, sauf les établissements pour qui les plantes oléagineuses et les céréales constituent 50 % ou plus de la production, qui se retrouvent à la rubrique 11119, Autres cultures céréalières.

Pour les fins de la présente publication, le sous-secteur des **cultures agricoles** comprend six types d'exploitations agricoles :

- **Culture de plantes oléagineuses et de céréales (code SCIAN 1111)** : Ce groupe comprend les établissements dont l'activité principale est la culture de céréales et de plantes oléagineuses. Les établissements dont l'activité principale est la production de semences sont rangés dans la classe de la culture appropriée.
- **Culture de pommes de terre (code SCIAN 111211)** : Cette classe canadienne comprend les établissements dont l'activité principale est la culture de pommes de terre et de pommes de terre de semence, sauf les patates douces.

- **Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre) (code SCIAN 111219)** : Cette classe canadienne comprend les établissements qui ne figurent dans aucune autre classe canadienne et dont l'activité principale est la culture de légumes et de melons. Sont également compris les établissements dont l'activité principale est la production de semences potagères et de semences de melons (sauf les pommes de terre de semence) ainsi que la production de légumes et de melons à repiquer.
- **Culture de fruits et de noix (code SCIAN 1113)** : Ce groupe comprend les établissements dont l'activité principale est la culture des fruits et des noix.
- **Culture en serre et en pépinière et floriculture (code SCIAN 1114)** : Ce groupe comprend les établissements dont l'activité principale est la culture protégée de toutes sortes, la culture en pépinière et la floriculture. La culture protégée comprend notamment la culture en serre, sous châssis froid, sous un abri en coton ou sous un abri en lattis. Les plantes cultivées en sont retirées lorsqu'elles atteignent divers stades de maturité.
- **Autres cultures agricoles (code SCIAN 1119)** : Ce groupe comprend les établissements qui ne figurent dans aucun autre groupe et dont l'activité principale est la culture de produits comme le tabac, les arachides, la betterave à sucre, le coton, la canne à sucre, le foin, l'agave, les herbes et épices, la menthe, le houblon et les semences de foin et de gazon. Les cultures agricoles mixtes et la récolte de l'eau d'érable sont comprises dans ce groupe.
- **Élevage (code SCIAN 112)** : Ce sous-secteur comprend les établissements, comme les ranchs, les fermes et les parcs d'engraissement, dont l'activité principale est l'élevage, la production de produits d'origine animale et l'engraissement des animaux. Les facteurs d'intrant, notamment la qualité des pâturages, les bâtiments spécialisés, le type de matériel, la quantité et le type de main-d'oeuvre requis, ont été pris en considération dans la définition des classes. Un établissement est rangé dans une classe du SCIAN ou dans une classe nationale de ce sous-secteur si 50 % ou plus de sa production animale est constituée des produits de la classe en question. Les établissements dont 50 % ou plus des activités se rapportent à l'élevage des animaux, mais dont aucun produit ou famille de produits ne représente 50 % de la production, sont considérés comme des fermes d'élevage mixte et figurent à la rubrique 11299, Tous les autres types d'élevage.

Pour les fins de la présente publication, le sous-secteur de l'**élevage** comprend cinq types d'exploitations agricoles :

- **Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement (code SCIAN 112110)** : Cette classe canadienne comprend les établissements dont l'activité principale est l'élevage et l'engraissement des bovins. Est également compris dans cette classe l'élevage des bovins en vue du renouvellement du troupeau laitier.

Exclusion(s) : Établissements dont l'activité principale est la traite des bovins laitiers (Élevage de bovins laitiers et production laitière).

- **Élevage de bovins laitiers et production laitière (code SCIAN 112120)** : Cette classe canadienne comprend les établissements dont l'activité principale est la traite des bovins laitiers.

Exclusion(s) : Établissements dont l'activité principale est l'élevage, l'affouragement et l'engraissement des bovins (Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement); l'élevage de bovins laitiers de remplacement (Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement); la traite des chèvres (Élevage de chèvres).

En ce qui a trait aux fermes d'élevage de bovins laitiers et de production laitière, la règle de 50 % ou plus est quelque peu différente—seulement 40 % ou plus des ventes agricoles proviennent de la vente de produits laitiers et 10 % ou plus de l'élevage et de la vente de bovins laitiers.

- **Élevage de porcs (code SCIAN 112210)** : Cette classe canadienne comprend les établissements dont l'activité principale est l'élevage des porcs.

- **Élevage de volailles et production d'oeufs (code SCIAN 1123)** : Ce groupe comprend les établissements dont l'activité principale est la reproduction, l'accoupage et l'élevage de la volaille d'abattage et de pondeuses.

Jusqu'à l'année d'imposition 2000, les couvoirs ne sont pas compris dans les estimations du Programme des données fiscales et du Compte de stabilisation du revenu net (PDF/CSRN).

- **Autres types d'élevage (code SCIAN 112A)** : Le code SCIAN 112A, qui a été créé par la Division de l'agriculture de Statistique Canada, comprend les deux groupes suivants : l'élevage de moutons et de chèvres (code SCIAN 1124) et les autres types d'élevage (code SCIAN 1129). Le premier groupe comprend les établissements dont l'activité principale est l'élevage de moutons et de chèvres ainsi que l'alimentation ou l'engraissement des agneaux. Le deuxième groupe comprend les établissements qui ne figurent dans aucun autre groupe et dont l'activité principale est l'élevage d'animaux comme les abeilles, les chevaux et autres équidés, les lapins et autres animaux à fourrure, les lamas, les chevreuils, les vers, les grillons, les animaux de laboratoire et les animaux de maison, notamment les chiens, les chats, les oiseaux de compagnie et autres animaux familiers. La fabrication de produits d'origine animale, comme le miel et d'autres produits d'apiculture, est également comprise dans ce groupe. De plus, les établissements dont l'activité principale est l'élevage mixte d'animaux qui font partie d'autres classes sont compris dans ce groupe lorsque aucun animal ne prédomine.

L'aquaculture animale (code SCIAN 1125), qui fait partie du secteur agricole d'après le SCIAN, n'est pas comprise dans les estimations du PDF/CSRN.

(Consulter l'Appendice II pour obtenir la liste complète des différents types d'exploitations disponibles dans le PDF/CSRN.)

Appendice I

Typologie des fermes

En 1998, Agriculture et Agroalimentaire Canada (AAC) a élaboré une typologie des exploitations agricoles¹ qui permet de classer ces dernières en des groupes plus homogènes que ne le ferait la classification selon la taille des exploitations, la contribution à la production agricole totale ou le bénéfice net d'exploitation agricole national. Les définitions intégrées à la typologie ont évolué au cours des dernières années. La typologie des exploitations agricoles d'AAC est semblable, à bien des égards, à celle de l'Economic Research Service (ERS)² du U.S. Department of Agriculture, qui visait à surveiller les divers besoins des petites entreprises agricoles des États-Unis. Des facteurs tels que l'âge, le revenu, les intentions des entreprises et la catégorie de revenu ont servi à catégoriser les exploitants agricoles et les familles agricoles en des groupes distincts.

La typologie d'AAC classe les exploitations dans des groupes plus homogènes en fonction de cinq facteurs :

- l'âge des exploitants (fermes appartenant à un retraité)
- la dépendance d'un revenu hors ferme (fermes d'agrément)
- le revenu familial total (fermes à faible revenu)
- la catégorie de revenu
- la structure de l'organisation (fermes non familiales)

Au départ, la typologie d'AAC a été élaborée afin de mieux cibler les besoins de chaque exploitation et de chaque famille agricole en utilisant l'Enquête financière sur les fermes (EFF). Cette typologie a été légèrement modifiée et adaptée au Programme des données fiscales et du Compte de stabilisation du revenu net (PDF/CSRN) — série sur les familles agricoles³.

Les définitions typologiques utilisées pour le PDF/CSRN — série sur les familles agricoles — sont présentées ci-dessous.

Définitions typologiques

Les exploitations et les familles agricoles ont été réparties en sept groupes selon l'âge de l'exploitant, la dépendance du revenu agricole et le niveau de revenu. Les caractéristiques de chaque type sont décrites dans les paragraphes qui suivent.

1. On peut trouver une discussion sur la typologie des exploitations agricoles d'AAC dans la brochure **Caractéristiques du secteur agricole diversifié du Canada**, janvier 2002. Cette brochure présente les différences entre les groupes typologiques de fermes à l'aide des données tirées de l'Enquête financière sur les fermes de 2000.

2. On peut trouver une discussion sur la typologie des exploitations agricoles de l'ERS dans la brochure **America's Diverse Family Farms — Assorted Sizes, Types and Situations** ERS Agriculture Information Bulletin, n° 769, mai 2001.

3. Les principales différences entre les deux sources de données sont les suivantes : a) Le PDF/CSRN comprend seulement les familles exploitant une exploitation agricole non constituée en société alors que l'EFF comprend les familles exploitant les exploitations agricoles constituées et non constituées en société. b) L'EFF comprend des renseignements sur les exploitations agricoles non familiales (colonies huttérites et autres exploitations communautaires ainsi que les coopératives et les sociétés non familiales) alors que le PDF/CSRN ne les inclut pas. c) Le seuil de faible revenu utilisé dans le groupe « exploitations à faible revenu » diffère selon la source de données. Le PDF/CSRN définit les exploitations à faible revenu en fonction du seuil de faible revenu (SFR) pour une famille de quatre vivant dans une région rurale du Canada alors que l'EFF définit aussi les exploitations à faible revenu en fonction du SFR, mais en y apportant un ajustement qui prend en compte la déduction pour amortissement. d) Le groupe « exploitations appartenant à un retraité » tel que défini par l'EFF exclut les fermes familiales dont les plus jeunes membres participent au fonctionnement quotidien de l'exploitation — afin de mieux cerner les exploitations qui pourraient être vendues dans un proche avenir à des membres qui ne font pas partie de la famille. Le groupe « exploitations appartenant à un retraité » tel que défini par le PDF/CSRN ne tient pas compte de l'intervention des enfants.

Exploitations agricoles non axées sur les affaires

Les fermes (familles agricoles) appartenant à un retraité sont des fermes dont l'exploitant le plus âgé a 65 ans ou plus ou est âgé de 60 à 64 ans et reçoit un revenu de pensions. Ce groupe représente les exploitants agricoles qui sont à la retraite ou qui sont sur le point de prendre leur retraite et qui ont commencé à réduire la taille de leur exploitation agricole ou qui procéderont à la vente ou au transfert de leur ferme à leurs enfants au cours des quelques prochaines années. On doute que ces exploitants agricoles adopteraient rapidement de nouvelles technologies à ce stade de leur vie. Ainsi, en cernant ces exploitants agricoles, il devient plus facile de déterminer l'incidence d'une politique encourageant l'adoption de nouvelles technologies sur les autres types de fermes.

Les fermes (familles agricoles) d'agrément ne sont pas exploitées par des exploitants agricoles à plein temps. Elles sont définies comme étant des fermes dont les revenus agricoles bruts se situent entre 10 000 \$ et 49 999 \$ et qui sont exploitées par des familles dont le revenu hors ferme est supérieur ou égal à 50 000 \$. Elles ne font pas partie de la catégorie des fermes appartenant à un retraité. En général, ces familles dépendent presque exclusivement d'un emploi hors ferme pour leur principale source de revenu et se livrent à l'activité agricole pour des raisons liées au « mode de vie » ou peut-être à la fiscalité. Ces fermes ne déclarent pas de bénéfice net d'exploitation agricole important.

Les fermes (familles agricoles) à faible revenu sont celles dont les revenus agricoles bruts se situent entre 10 000 \$ et 99 999 \$ et qui sont exploitées par des familles dont le revenu familial total⁴ se situe en dessous du seuil de faible revenu⁵. Elles ne font pas partie de la catégorie des fermes appartenant à un retraité ni de la catégorie des fermes d'agrément. Ce groupe représente les fermes ou les familles agricoles qui ont des difficultés financières. Comme le groupe précédent, ces familles dépendent presque exclusivement d'un emploi hors ferme pour leur principale source de revenu. Ces fermes ne sont pas capables de réaliser des économies d'échelle, ce qui donne lieu à des marges d'exploitation faibles ou négatives.

Exploitations agricoles axées sur les affaires

Les fermes (familles agricoles) petites et moyennes sont des fermes viables de taille petite ou moyenne qui pourraient prendre de l'expansion au fil des ans. Les petites fermes sont celles dont les revenus agricoles bruts se situent entre 10 000 \$ et 49 999 \$, et les fermes de taille moyenne sont celles dont les revenus agricoles bruts se situent entre 50 000 \$ et 99 999 \$. Ces deux catégories ne font pas partie des catégories précédentes. En raison de la petite taille de leurs activités, ces familles dépendent grandement du revenu hors ferme; toutefois, ces fermes ont tendance à avoir des marges d'exploitation plus élevées que celles d'autres fermes appartenant à la même catégorie de taille.

Les grandes fermes (familles agricoles) sont définies comme étant des fermes dont les revenus agricoles bruts se situent entre 100 000 \$ et 499 999 \$ et qui ne font pas partie de la catégorie des exploitations appartenant à un retraité. Les familles agricoles qui exploitent ces fermes obtiennent généralement plus de 50 % de leur revenu familial total des activités de la ferme.

Les très grandes fermes (familles agricoles) sont celles dont les revenus agricoles bruts sont de 500 000 \$ ou plus et qui ne font pas partie de la catégorie des fermes appartenant à un retraité.

4. Le revenu familial total correspond à la somme du bénéfice net d'exploitation agricole tel qu'il est déclaré aux fins de l'impôt (c'est-à-dire en prenant en considération le rajustement de l'inventaire, la déduction pour amortissement, etc.) et du revenu hors ferme.

5. Statistique Canada définit le groupe à faible revenu en fonction du seuil de faible revenu pour une famille de quatre vivant dans une région rurale du Canada. En 2002, cette valeur était de 25 050 \$.

Appendice II

Liste des types d'exploitations agricoles

Tableau explicatif 1

Liste des types d'exploitations agricoles dans le Programme des données fiscales et du Compte de stabilisation du revenu net

Description	SCIAN	Codes disponibles
Cultures agricoles	111	x
Culture de plantes oléagineuses et de céréales	1111	x
Culture du soja	111110	x
Culture de plantes oléagineuses (sauf le soja)	111120	x
Culture de pois et de haricots secs	111130	x
Culture du blé	111140	x
Culture du maïs	111150	x
Culture du riz	111160	
Autres cultures céréalières	111190	x
Culture de légumes et de melons	1112	x
Culture de pommes de terre	111211	x
Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre)	111219	x
Culture de fruits et de noix	1113	x
Culture d'oranges	111310	
Culture d'agrumes (sauf les oranges)	111320	
Culture de noix et de fruits (sauf les agrumes)	111330	
Culture en serre et en pépinière et floriculture	1114	x
Culture de champignons	111411	x
Cultures en pépinière, floriculture et autres cultures en serre	1114A ¹	x
Autres cultures vivrières en serre	111419	
Culture en pépinière et arboriculture	111421	
Floriculture	111422	
Autres cultures agricoles	1119	x
Culture du tabac	111910	x
Culture du coton	111920	
Culture de la canne à sucre	111930	
Culture du foin	111940	x
Culture mixte de fruits et de légumes	111993	x
Toutes les autres cultures agricoles diverses	111999	x
Élevage	112	x
Élevage de bovins	1121	x
Élevage de bovins de boucherie, y compris l'exploitation de parcs d'engraissement	112110	x
Élevage de bovins laitiers et production laitière	112120	x
Élevage de porcs	1122	x
Élevage de porcs	112210	x
Élevage de volailles et production d'œufs	1123	x
Production d'œufs de poules	112310	x
Élevage de poulets à griller et de toutes autres volailles	1123A ¹	x
Élevage de poulets à griller et d'autres volailles d'abattage	112320	

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau explicatif 1 – suite

Liste des types d'exploitations agricoles dans le Programme des données fiscales et du Compte de stabilisation du revenu net

Description	SCIAN	Codes disponibles
Élevage de dindons	112330	
Élevage de volailles combiné à la production d'œufs	112391	
Élevage de toutes autres volailles	112399	
Couvoirs	112340 ²	x
Autres types d'élevage	112A¹	x
Élevage de moutons et de chèvres	1124	x
Élevage de moutons	112410	
Élevage de chèvres	112420	
Aquaculture animale	1125 ³	
Aquaculture animale	112510 ³	
Autres types d'élevage	1129	x
Apiculture	112910	x
Élevage d'animaux à fourrure et de lapins	112930	x
Élevage de chevaux et tous les autres types d'élevage	1129A ¹	x
Élevage de chevaux et d'autres équidés	112920	
Tous les autres types d'élevage divers	112999	
Élevage mixte d'animaux	112991	x

1. Types d'exploitations agricoles créés par la Division de l'agriculture de Statistique Canada aux fins des totalisations statistiques et pour traiter les problèmes rencontrés dans le Programme des données fiscales et du Compte de stabilisation du revenu net en l'absence de renseignements détaillés sur les déclarations de revenus.

2. Les couvoirs sont compris dans les estimations du PDF/CSRN à compter de l'année de référence 2001.

3. Ne fait pas partie des estimations du PDF/CSRN.

Appendice III

Notes supplémentaires sur les restrictions des données

Impact sur la classification des types d'exploitations agricoles

Dans le Programme des données fiscales et du Compte de stabilisation du revenu net (PDF/CSRN), il est difficile d'assigner le bon code SCIAN à certaines fermes puisque l'information recueillie à partir de la plupart des sources de données n'est pas assez ventilée. Cette situation peut se traduire par une surestimation (ou sous-estimation) du nombre d'exploitations agricoles pour les types d'exploitations agricoles touchés (et, par conséquent, des revenus d'exploitation totaux et des dépenses d'exploitation totales de ces types de fermes).

- Il est impossible de faire la différence entre les cinq types d'exploitations agricoles suivants : culture de féveroles fourragères, culture de maïs fourrager, culture de l'avoine fourragère, culture du foin et culture de semences à gazon. Les trois premiers types de fermes qui sont compris dans le groupe 1111, Culture de plantes oléagineuses et de céréales, auraient dû figurer respectivement aux rubriques 111130, Culture de pois et de haricots secs, 111150, Culture du maïs et 111190, Autres cultures céréalières. La culture du foin et la culture de semences à gazon, qui figurent à la rubrique 1119, Autres cultures agricoles, auraient dû figurer respectivement aux rubriques 111940, Culture du foin et 111999, Toutes les autres cultures agricoles diverses. Aux fins du PDF/CSRN, les cinq types d'exploitations figurent à la rubrique 111940, Culture du foin. Cette répartition entraîne une surestimation du nombre de fermes figurant à la rubrique 1119, Autres cultures agricoles et une sous-estimation du nombre de fermes figurant à la rubrique 1111, Culture de plantes oléagineuses et de céréales. (Des statistiques sont présentées pour ces deux types d'exploitations agricoles dans la publication.)
- Pour la plupart des sources de données, les déclarants fiscaux n'ont pas à fournir des renseignements détaillés sur les fruits et les légumes dans leur déclaration de revenus. Ils peuvent déclarer le revenu tiré de la vente de melons avec les fruits ou avec les légumes. Lorsque des données détaillées sont fournies, le PDF/CSRN inclut tous les melons, y compris les melons d'eau et les cantaloups, avec les légumes. Toutefois, jusqu'à l'année de référence 2000 inclusivement, les melons d'eau étaient inclus avec les fruits. Cette erreur de classement et le fait que les déclarants fiscaux peuvent inscrire les melons avec les fruits peuvent se traduire par une surestimation du nombre de fermes figurant à la rubrique 1113, Culture de fruits et de noix et par une sous-estimation du nombre de fermes figurant à la rubrique 111219, Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre).
- Dans le PDF/CSRN, il est impossible de faire la différence entre les deux types de fermes suivants : culture de racines (par exemple, les navets) pour l'alimentation animale et culture de la betterave à sucre, du houblon, de la betterave fourragère et des autres grandes cultures diverses. Selon le SCIAN Canada, les fermes du premier groupe devraient figurer à la rubrique 111219, Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre) et celles du deuxième groupe, à la rubrique 111999, Toutes les autres cultures agricoles diverses. Dans le PDF/CSRN, ces fermes se retrouvent à la rubrique 111999, Toutes les autres cultures agricoles diverses, ce qui entraîne une surestimation du nombre de fermes figurant à la rubrique 1119, Autres cultures agricoles et subséquemment une sous-estimation du nombre de fermes dont l'activité principale est la culture de légumes (111219).

- Dans le PDF/CSRN, il est également impossible de faire la distinction entre les fermes de culture de plants de légumes de serre et les fermes d'autres cultures vivrières en serre. Selon le SCIAN Canada, ces fermes devraient figurer respectivement à la rubrique 111219, Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre) et à la rubrique 111419, Autres cultures vivrières en serre. Le PDF/CSRN inclut ces fermes à la rubrique 1114A, Culture en pépinière, floriculture et autres cultures en serre. (Le code SCIAN 1114A a été créé par la Division de l'agriculture de Statistique Canada.) Il en résulte une surestimation du nombre de fermes rangées dans le groupe 1114, Culture en serre et en pépinière et floriculture et, de nouveau, une légère sous-estimation du nombre de fermes figurant à la rubrique 111219, Autres cultures de légumes et de melons (sauf de pommes de terre).
- Dans le PDF/CSRN, il n'existe qu'un code de produit pour les espèces avicoles exotiques, telles que les émeus et les autruches, et pour les chevaux, poneys, chiens, etc. Toutes les fermes dont l'activité principale est l'élevage des animaux inscrits sous ce code de produit ont été classifiées à la rubrique 1129A, Élevage de chevaux et tous les autres types d'élevage. (Le code SCIAN 1129A a été créé par la Division de l'agriculture.) Ce groupement entraîne une surestimation du nombre d'exploitations agricoles comprises à la rubrique Autres types d'élevage (112A) et une sous-estimation du nombre d'exploitations agricoles comprises à la rubrique Élevage de volailles et production d'oeufs (1123). (Le code SCIAN 112A a aussi été créé par la Division de l'agriculture.)
- D'autres exploitations agricoles n'ont pu être rangées dans la classe du SCIAN ou dans la classe nationale appropriée. Toutefois, cette situation n'influence pas les types de fermes présentés dans cette publication puisque ces fermes sont classifiées dans les types d'exploitations normalisés appropriés¹. Prenons en compte les exemples suivants. 1) La majeure partie des données se rapportant aux différents types de céréales et oléagineux (blé, avoine, soja, etc.) sont imputées pour les années 1996 et subséquentes puisque les données fiscales du secteur non constitué en société qui sont transmises par voie électronique ne comportent pas de ventilation pour les céréales et les oléagineux. Cette situation peut se traduire par une surestimation ou par une sous-estimation de certaines classes nationales (par exemple, Culture du soja (111110) ou Culture du blé (111140)). Toutefois, la situation n'influe pas sur le groupe 1111, Culture de plantes oléagineuses et de céréales. 2) La majeure partie des sources de données n'offrent pas de ventilation pour les revenus tirés de la vente de cultures vivrières en serre, de la vente de produits de pépinière et de la vente de produits de floriculture. Selon le SCIAN Canada, les fermes spécialisées dans ces trois types de production devraient figurer respectivement aux rubriques 111419, Autres cultures vivrières en serre, 111421, Culture en pépinière et arboriculture, et 111422, Floriculture. Le PDF/CSRN inclut ces fermes à la rubrique 1114A, Cultures en pépinière, floriculture et autres cultures en serre. Ce groupement n'influe aucunement sur le groupe 1114, Culture en serre et en pépinière et floriculture.

1. Fait référence aux 11 types d'exploitations agricoles présentés dans cette publication. Les estimations du PDF/CSRN s'appuient sur ces 11 types d'exploitations normalisés.

Appendice IV

Autres produits connexes

Pour répondre aux divers besoins des utilisateurs, la Division de l'agriculture offre différents produits et services de même que des produits personnalisés.

- **Système d'extraction des statistiques agricoles (SESA) - Cédérom**

Le **Système d'extraction des statistiques agricoles** (SESA n° 21F0001XCB au catalogue de Statistique Canada) est un cédérom qui rassemble les estimations de la Base de données complètes sur les exploitations agricoles (BDCEA) les plus souvent demandées. Ce cédérom a été conçu pour que les utilisateurs puissent avoir accès à un large éventail de statistiques sur les caractéristiques financières et physiques des exploitations agricoles. Le système offre les données suivantes :

- une ventilation complète des revenus et des dépenses d'exploitation;
- les sources et le niveau des revenus agricole et hors ferme des exploitants et des familles agricoles;
- l'actif, le passif et les achats de biens en immobilisation des exploitations agricoles;
- de l'information sur l'utilisation des terres et les stocks de bétail.

Ces données sont offertes pour certaines années selon la région, le type d'exploitation et la catégorie de revenu.

- **Demandes de données personnalisées**

Les utilisateurs peuvent en outre demander des tableaux personnalisés selon le mode de recouvrement des frais. Les totalisations personnalisées peuvent être fournies sur papier, sur disquette, sur cédérom ou par courrier électronique.

- Pour ceux qui désirent avoir plus d'information sur la BDCEA, il est possible de se procurer sans frais, à la Division de l'agriculture, un manuel de référence intitulé **Base de données complètes sur les exploitations agricoles, manuel de référence**. Ce document est également accessible gratuitement dans le site Internet de Statistique Canada à www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/freepub_f.cgi.

Pour commander les produits et services de la BDCEA ou pour obtenir plus de renseignements, veuillez écrire à l'adresse suivante :

Section des PDCEA
Division de l'agriculture
Statistique Canada
12^e étage, immeuble Jean-Talon
Ottawa, Ontario
K1A 0T6

Autres façons de nous joindre :

Appel sans frais :	1 800 465-1991
Appel local :	(613) 951-5027
Télécopieur :	(613) 951-3868
Courrier électronique :	agriculture@statcan.ca